



REPUBLIKA HRVATSKA  
DUBROVAČKO-NERETVANSKA ŽUPANIJA  
**GRAD DUBROVNIK**

Gradonačelnik

KLASA: 401-01/24-05/03

URBROJ: 2117-1-01-24-03

Dubrovnik, 8. travnja 2024.

Na temelju članka 48. Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi („Narodne novine“, broj 33/01, 60/01, 129/05, 109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12, 19/13-pročišćeni tekst, 137/15, 123/17, 98/19, 144/20) i članka 74. Statuta Grada Dubrovnika („Službeni glasnik Grada Dubrovnika“ broj 2/21), gradonačelnik Grada Dubrovnika donio je

### ZAKLJUČAK

- Utvrđuje se prijedlog zaključka o prihvaćanju izvješća o radu i finansijskog izvješća javne ustanove Umjetnička galerija Dubrovnik za 2023. godinu i dostavlja Gradskom vijeću Grada Dubrovnika na raspravu i prihvatanje.
- Izvjestitelj o ovom predmetu bit će Tonko Smokvina, ravnatelj javne ustanove Umjetnička galerija Dubrovnik.



#### DOSTAVITI:

- Gradsko vijeće Grada Dubrovnika
- Upravni odjel za poslove gradonačelnika, ovdje
- Upravni odjel za kulturu i baštinu, ovdje
- Pismohrana

## **G r a d s k o v i j e č e**

KLASA: 401-01/24-05/03

URBROJ: 2117/01-

Dubrovnik,

Na temelju članka 74. Statuta Grada Dubrovnika („Službeni glasnik Grada Dubrovnika“ broj 2/21), Gradsko vijeće Grada Dubrovnika na \_\_\_\_ sjednici, održanoj \_\_\_\_\_, donijelo je

## **Z A K L J U Č A K**

1. Prihvata se izvješće o radu javne ustanove Umjetnička galerija Dubrovnik za 2023. godinu s pripadajućom finansijskom dokumentacijom.
2. Izvješće o radu javne ustanove Umjetnička galerija Dubrovnik za 2023. godinu čini sastavni dio ovog zaključka.

Predsjednik Gradskog vijeća  
mr.sc. Marko Potrebica

### **DOSTAVITI:**

1. Upravni odjel za poslove gradonačelnika, ovdje
2. Upravni odjel za kulturu i baštinu, ovdje
3. Umjetnička galerija Dubrovnik, Franja Supila 23, 20000 Dubrovnik
4. Pismohrana



REPUBLIKA HRVATSKA  
DUBROVAČKO-NERETVANSKA ŽUPANIJA  
**GRAD DUBROVNIK**

Upravni odjel za kulturu i baštinu  
KLASA: 401-01/24-05/03  
URBROJ: 2117-1-14-24-02  
Dubrovnik, 8. travnja 2024.

**GRAD DUBROVNIK**  
**Gradonačelnik**

**Predmet: Izvješće o radu i financijsko izvješće javne ustanove UMJETNIČKA GALERIJA DUBROVNIK za 2023. godinu**

Sukladno statutarnoj obvezi javnih ustanova u kulturi Grada Dubrovnika u prilogu dostavljamo izvješće o radu i financijsko izvješće Umjetničke galerije Dubrovnik za 2023. godinu.

Uz dostavljena financijska izvješća navodimo skraćeni prikaz prihoda i rashoda ustanove u izvještajnom razdoblju.

Ukupno ostvareni prihodi i primici ustanove u 2023. godini iznosili su 1.005.877,97 €. Od toga:

- prihodi iz Proračuna Grada Dubrovnika	731.476,84 € (72,7%),
- vlastiti prihodi (prodaja, usluge, naknade)	151.800,96 € (15,1%),
- donacije	109.327,90 € (10,9%),
- Ministarstvo kulture RH	13.272,27 € (1,3%).

Prodajom ulaznica ostvaren je izravan prihod gradskog proračuna u iznosu od 37.864,13 €.

Ukupni rashodi i izdaci ustanove iznosili su 1.017.349,51 €. Od toga rashodi za zaposlene zauzimaju 50,3%, rashodi za materijal i energiju 10,7%, ulaganje u opremu 7,3%, u umjetnička djela 10,6%, dok ostali materijalni troškovi zauzimaju 21,1%.

U 2023. godini ostvaren je manjak prihoda nad rashodima u iznosu od 11.471,54 €, koji je pokriven iz prenesenog viška iz prethodne godine, te se u sljedeću godinu prenosi višak u iznosu od 34.461,93 €.

Predlaže se gradonačelniku da izvješće o radu i financijsko izvješće javne ustanove u kulturi Umjetnička galerija Dubrovnik za 2023. godinu dostavi Gradskom vijeću Grada Dubrovnika na raspravu i prihvatanje.

Pročelnica:  
dr. sc. Julijana Antić Brautović

DOSTAVITI:

1. Naslov
2. Evidencija
3. Pismohrana





umjetnička galerija dubrovnik  
museum of modern art dubrovnik

**IZVJEŠĆE O RADU  
UMJETNIČKE GALERIJE  
DUBROVNIK  
ZA 2023. GODINU**

Dubrovnik, siječanj 2024.

## SADRŽAJ

1. ANALIZA SADAŠNJEG STANJA	4
2. SKUPLJANJE I ZAŠTITA MUZEJSKE GRAĐE	5
2.1 Darovanje	5
2.2 Otkupi	11
2.3 Zaštita	11
2.3.1 Preventivna zaštita	11
2.3.2 Konzervacija	11
2.3.3 Restauracija ( <i>izvođači radova: vlastita radionica/vanjski suradnici</i> )	11
3. DOKUMENTACIJA MUZEJSKE GRAĐE	12
3.1 Inventarna knjiga	12
3.2 Katalog muzejskih predmeta	12
3.3 Fototeka	12
3.4 Dijateka	13
3.5 Videoteka	13
3.6 Hemeroteka	13
3.7. Planoteka i fond dokumentacijskih crteža	13
3.8 Stručni arhiv	14
3.9 Ostalo	14
4. KNJIŽNICA	15
4.1 Nabava	15
4.2 Stručna obrada knjižničnog fonda	15
4.3 Zaštita knjižnične građe	15
4.4 Služba i usluge za korisnike	15
4.5 Ostalo (izrada bibliografija, izdavačka djelatnost knjižnice i slično)	15
5. STALNI POSTAV U MUZEJSKIM PROSTORIMA	16
5.1 Novi stalni postav	16
5.2 Izmjene stalnog postava	16
6. STRUČNI RAD	19
6.1 Stručna obrada muzejske građe	19
6.2 Revizija građe	20
6.3 Identifikacija / Determinacija građe	20
6.4 Ekspertize	20
6.5 Posudbe i davanje na uvid	20
6.6 Sudjelovanje na kongresima i savjetovanjima <i>(sa izlaganjem, bez izlaganja)</i>	23
6.7 Publicistička djelatnost stručnih djelatnika	24
6.8 Stručno usavršavanje	25
6.9 Stručna pomoć i konzultacije	25
6.10 Urednički poslovi, recenzije knjiga i članaka	25
6.11 Djelovanje u strukovnim društvima	27
6.12 Informatički poslovi muzeja	28

6.13 Ostalo	28
7. ZNANSTVENI RAD	29
7.1 Teme i nositelj projekta	29
7.2 Publicirani radovi	29
8. IZLOŽBENA DJELATNOST	30
9. IZDAVAČKA DJELATNOST MUZEJA	66
9.1 Monografije	66
9.2 Katalozi	66
9.3 Deplijani	71
9.4 Plakati	72
9.5 Audiovizualna građa	80
9.6 Elektroničke publikacije	80
10. EDUKATIVNA DJELATNOST	81
10.1 Vodstva	81
10.2 Predavanja	145
10.3 Radionice i igraonice	145
11. ODNOSI S JAVNOŠĆU	190
11.1 Objava u tiskanim i elektroničkim medijima	190
11.2 Sudjelovanje u televizijskim i radijskim emisijama	190
11.3 Promocije i prezentacije	190
11.4 Koncerti i priredbe	202
11.5 Djetalnost klubova i udruga	202
12. POSEBNI PROGRAMI	203
12.1 Noć muzeja 2023.	203
12.2 Subotnja kava u galeriji- retrospektivna izložba Đuro Pulinika	212
12.3 Radio kavana- retrospektivna izložba Đuro Pulinika	214
12.4 Subotnja kava u Galeriji- Igor Eškinja: Poetike prozirnosti i međunarodna grupna izložba Svjetovi unutar svjetova	214
12.5 Međunarodni dan muzeja, 18.5.2023.	215
12.6 Subotnja kava u Galeriji- retrospektivna izložba Josipa Pina Trostmana, Vatrena paleta Pinove jeseni	219
12.7 Subotnja glazbene matineje- slike s izložbe u Galeriji Dulčić Masle Pulinika	222
12.8 Subotnja kava u Galeriji- Andy Warhol: Ja sam niotkud	223
12.9 Dubrovački zimski festival	226
13. PROGRAMI I AKTIVNOSTI UMJETNIČKE GALERIJE DUBROVNIK U VIRTUALNOM OKRUŽENJU	227
14. MARKETINŠKA DJELATNOST	228
14.1 Broj posjetitelja	231

15. OSTALE AKTIVNOSTI	236
15.1 Uređenje i održavanje prostora	236
15.2 Električna, informatička i elektronička oprema	236
15.3 Uredski namještaj	237
15.4 Oprema	237
15.5 Arhivska oprema	237
15.6 Zaštitna oprema	238
16. ZAKLJUČAK	239
17. GODIŠNJI FINANCIJSKI IZVJEŠTAJ ZA 2023. GODINU	241

## **1. ANALIZA SADAŠNJEG STANJA**

### **NAZIV MUZEJA**

#### **Umjetnička galerija Dubrovnik**

Adresa: Put Frana Supila 23, 20 000 Dubrovnik, Hrvatska

tel.: +385(0)20 426 590

faks: +385(0)20 432 114

URL: [www.momad.hr](http://www.momad.hr)

Umjetnička galerija Dubrovnik osnovana je 1945. kao muzej moderne i suvremene umjetnosti, a 1948. preseljena je u sadašnji prostor. Glavna zgrada Galerije prvotno je izgrađena (1935.-1939.) kao rezidencijalno-reprezentativna palača dubrovačkog brodovlasnika Bože Banca prema projektu istaknutih hrvatskih arhitekata Lavoslava Horvata i Harolda Bilinića u neorenesansno-gotičkom stilu, po uzoru na istaknute primjere dubrovačke urbane i ladanjske gotičke i renesansne arhitekture. Godine 1948. palača Banac pretvorena je u izložbeni prostor i muzej. U zbirci moderne i suvremene umjetnosti, koja obuhvaća likovna djela nastala od kraja XIX. st. do danas najzastupljeniji su klasični mediji skulptura, slikarstvo i grafika, ali se u međuvremenu formirala i vrijedna zbirka fotografije i video-radova. Muzejsku zbirku, ponajprije donacijama, sve više obogaćuju i djela međunarodnih umjetnika primjerice fotografa Roberta Farbera, Jana Fabrea, Ahmeta Ertuđa. Osim što vrlo pregledno dokumentira likovni život lokalne i šire sredine, zbirka moderne i suvremene umjetnosti posjeduje djela kojima može predstaviti heterogenost i bogatstvo likovnog stvaralaštva u Hrvatskoj, i to u pojedinim slučajevima vrlo bogatim izborom djela.

Umjetnička galerija Dubrovnik u svojoj izložbenoj djelatnosti sustavno radi na predstavljanju i manje poznatih autorskih, tematskih i stilskih opusa iz povijesti umjetnosti, obrađivanju nedovoljno poznatih aspekata modernih klasika te katalizira rad talentiranih, a nedostatno poznatih umjetnika. U sklopu Galerije djeluje Galerija Dulčić Masle Pilitika, smještena u povjesnoj jezgri Dubrovnika, te Atelijer Pilitika u tvrđavi sv. Ivana.

### **Galerija Dulčić Masle Pilitika**

Galerija Dulčić Masle Pilitika smještena je u kući koju je nakon Domovinskog rata obnovila hrvatska Vlada s namjerom da bude i memorijalni prostor američkog diplomata Ronalda Browna, nesretno stradaloga pri dolasku u Dubrovnik 1996. godine. Od 2005. djeluje kao jedan od izložbenih prostora Umjetničke galerije Dubrovnik.

Osim prezentacije djela trojice istaknutih dubrovačkih autora, slikara dubrovačkih motiva i mediteranskog kolorita, Iva Dulčića (1916. - 1975.), Antuna Masle (1919. - 1967.) i Đure Pilitike (1922. - 2006.), od 2013. je na prvom katu u prostoru uz dodatne građevinske radove i povećanje izložbene površine, uspostavljen stalni postav, a na drugom katu priređuju se povremene izložbe drugih autora, bilo iz fundusa Umjetničke galerije Dubrovnik, bilo da je riječ o onima iz drugih zbirki, odnosno o predstavljanju recentne produkcije domaćih i stranih umjetnika.

### **Atelijer Pilitika**

Od 2008. godine u sastavu Umjetničke galerije Dubrovnik nalazi se i prostor bivšeg atelijera pokojnog slikara Đure Pilitike. Prostor je uz radove na stalnom postavu za javnost otvoren 2013. U prostoru *in situ* slikareva atelijera rekreiran je njegov radni prostor, a u preostalom, većem dijelu, prostor je kontinuiranih, povremenih izložbi.

## **2. SKUPLJANJE I ZAŠTITA MUZEJSKE GRAĐE**

**(Odnosi se samo na muzejske predmete. Navodi se broj skupljenih predmeta po zbirkama prema navedenim načinima skupljanja grade).**

### **2.1 Darovanje**

U 2023. godini Umjetničkoj galeriji Dubrovnik darovano je osamnaest (18) umjetničkih djela.

1. Anatoly Tartakovsky, Oltar u crkvi sv. Vlaha, Dubrovnik, 2022., ulje na platnu, 100 x 70 cm, Inv.br. UGD – 2825



2. Varzić, Eugen: Yohanan Ha'Matbil, 2021., ulje/platno, 200 x 180 cm, inv.br. UGD-2826



3. Požar Piplica, Ana: Vrijeme, 2017., vosak, 20 x 35 cm, inv.br. UGD – 2827



4. Požar Piplica, Ana: Vrijeme, 2017., vosak, 20 x 35 cm, inv.br. UGD – 2828



5. Požar Piplica, Ana: Vrijeme, 2017., vosak, 20 x 35 cm, inv.br. UGD – 2829



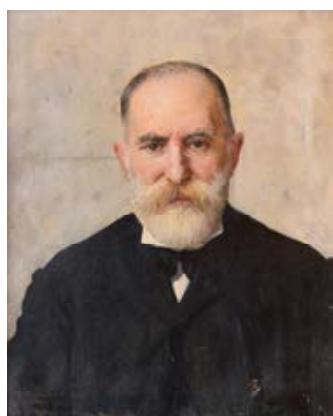
6. Kastrapelli, Dubravko: Dundo Maroje (3. čin), strip tabla 102, akvarel/tuš/papir, 42 x 29.7 cm, inv.br. UGD-283



7. Bukovac, Vlaho: Portret Lucije Bibice rođ. Drašković, 1881., ulje/platno, 42.5 x 32 cm, inv.br. UGD-2832



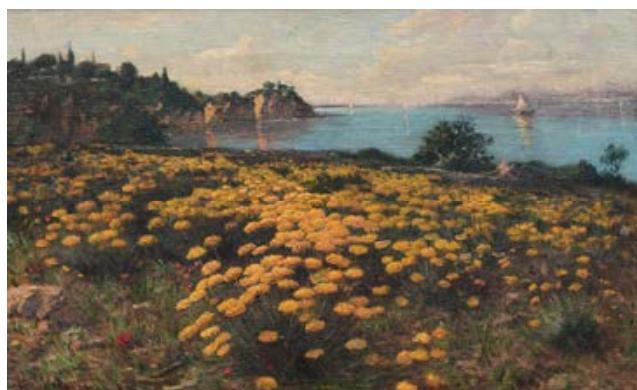
8. Bukovac, Vlaho: Portret Frana Bibice, 1891., ulje/platno, 60 x 47 cm, inv.br. UGD – 2833



9. Bukovac, Vlaho: Portret Marka st. Bibice, 1907., ulje/lesonit, 59.5 x 42.4 cm, inv.br. UGD-2834



10. Medović, Mato Celestin: Pelješki krajolik, 1914., ulje / platno, 39 x 63 cm, inv.br. UGD – 2835



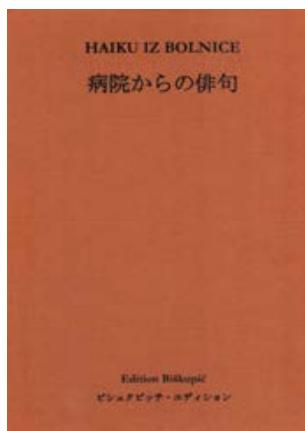
11. Mladošić, Ivo: Sama II., 1996., akril/papir, 90 x 100 cm, inv.br. UGD – 2836



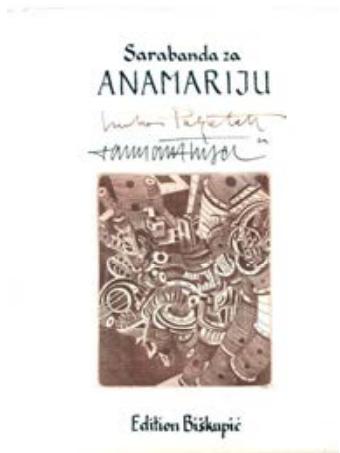
12. Mladošić, Ivo: Poslije predstave, 2016., akril/papir, 70 x 60 cm, inv.br. UGD – 2837



13. Paljetak, Luko / Šabić, Miran: Haiku iz bolnice, knjiga pjesama s 16 grafika, 29,4 x 21,5 x 4,5 cm, inv.br. UGD – 2838



14. Paljetak, Luko / Samaržija, Tin: Sarabanda za Anamariju, knjiga pjesama \_ sadrži 10 grafika i 1 crtež, 26 x 19 x 1 cm, inv.br. UGD-2839



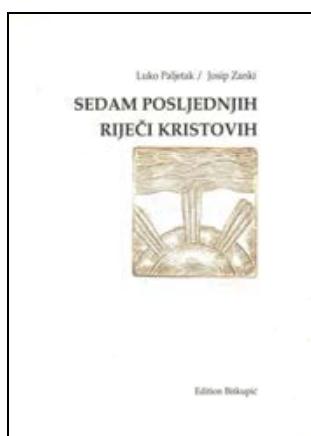
15. Samaržija, Tin: Ekvilibrij, 2022., akril/tuš/papir, 50 x 33 cm, inv.br. UGD – 2840



16. Samaržija, Tin: Plakat za 'Sarabandu za Anamariju', 2023., bakropis/tuš/papir, 78 x 53.5 cm, inv.br. UGD – 2841



17. Paljetak, Luko / Zanki, Josip: Sedam posljednjih riječi Kristovih, 2002., knjiga pjesama s 10 grafika, 26 x 19 x 0.5 cm, inv.br. UGD – 2842



18. Šimunović, Zoran: Odrastanje, 2021., ulje/platno, 180 x 150 cm, inv.br. UGD-2843



## **2.2 Otkupi**

U 2023. godini Umjetnička galerija Dubrovnik otkupila je jedan (1) umjetnički rad.

1.Vlašić, Ivona: Zabranjeno plivanje, 2018., video, 2'10", inv.br. UGD - 2830



## **2.3 Zaštita**

### **2.3.1 Preventivna zaštita**

Svake godine se sustavno radi na preventivnoj zaštiti umjetnina: ispravna pohrana djela u depou, korištenje beskiselinskom papira i mape za radeve na papiru, kontrola uvjeta u depou i tako dalje.

Opremljen je određen broj umjetnina Zbirke u svrhu izlaganja na raznim izložbama tijekom 2023. godine čime je postignuta njihova kvalitetnija zaštita.

### **2.3.2 Konzervacija**

/

### **2.3.3 Restauracija (*izvodači radova: vlastita radionica/ vanjski suradnici*)**

Restauraciju umjetnina iz Zbirke moderne i suvremene umjetnosti Umjetničke galerije Dubrovnik izvode vanjski suradnici.

U 2023. godini restaurirane su dvije umjetnine iz Zbirke moderne i suvremene umjetnosti Umjetničke galerije Dubrovnik:

Edo Murtić, Razbijeni putokazi, 1972., ulje na platnu, 147 x 220, UGD-1254

Branko Kovačević, Ustanak u Dalmaciji, 1947., ulje na platnu, 104 x 179 cm. UGD-2639

Obje umjetnine restaurirao je dr.sc. Denis Vokić, K-R centar d.o.o., Braće Andrijića 1, 20 000 Dubrovnik.

### **3. DOKUMENTACIJA MUZEJSKE GRAĐE**

#### **3.1 Inventarna knjiga**

Tijekom 2023. godine u Inventarnu knjigu Zbirke moderne i suvremene umjetnosti unutar programa M++ upisano je 19 umjetnina.

U navedeni računalni program uneseni su zaključno s prosincem 2023. godine podaci za 2843 umjetnine s odgovarajućom fotodokumentacijom.

U 2023. godini u Knjigu ulaska umjetnina, koja se vodi računalno u programu M++, upisano je 517 umjetnina.

U Knjigu izlaska je upisano 11 umjetnina.

Napomena: one umjetnine koje su na posudbi koja se godišnje produžuje ne upisuju se svake godine u Knjigu izlaska umjetnina\_Grad Dubrovnik.

#### **3.2 Katalog muzejskih predmeta**

Katalog muzejskih predmeta postoji u računalnom programu M++ muzejske građe, dakle u digitalnom obliku uz odgovarajuću fotodokumentaciju za sva djela koja pripadaju Zbirci moderne i suvremene umjetnosti Umjetničke galerije Dubrovnik – od inv.br. 1 do inv.br. 2843.

Katalog muzejskih predmeta je isписан iz programa M++ i pohranjen u 11 registratora (od inv.br. UGD 1 do inv.br. UGD 2736).

#### **3.3 Fototeka**

##### Fototeka vezana za izložbe i ostale manifestacije:

Fototeka izložbi i ostalih manifestacija u Umjetničkoj galeriji Dubrovnik vodi se od 2020. samo digitalno (do tada su se fotografije razvijale od 2000.-2020).

Tijekom 2023. godine su kupljene specijalne beskiselinske fascikle i kutije za fotografije u koje se kronološki pohranila cjelokupna fotodokumentacija ustanove od 1946. do 2020. godine. Inventarizacija je u tijeku. Navedeni materijal je prethodno bio sortiran u fasciklima arhive izlagačke djelatnosti zajedno uz najave za medije, pozivnice, kataloge i deplijane. S ovim je došlo do preventivne zaštite cjelokupne fotodokumentacije ustanove od 1946. do 2020. godine koja je pohranjena u 46 fascikli i kutija što se izradilo tijekom 2023. godine.

U 2023. godini fotodokumentacija se povećala za 5999 digitalnih fotografija i unesena je tematski i kronološki u računalni program S++.

Tijekom 2023. godine izlučeni su iz arhive izlagačke djelatnosti svi DVD-ovi i CD-ovi koji sadrže fotodokumentaciju otvorenja i postava izložbi. Njihovo popisivanje, prebacivanje u S++ i sortiranje je u tijeku. Tako u procesu je izrada zasebno odvojene medijateke ustanove.

##### Fototeka vezana za Zbirku moderne i suvremene umjetnosti Umjetničke galerije Dubrovnik:

Klasična fototeka Zbirke Umjetničke galerije Dubrovnik, rađena je analognom fotografijom, te sadrži 2186 crno bijelih kontakt kopija.

Digitalna fototeka Zbirke broji 6168 fotografija zaključno s prosincem 2023.

Rađena je u tri formata: JPG, CR2, TIF te je pohranjena u kompjuter, na DVD-e i na vanjsku memoriju.

Digitalne fotografije umjetnina u smanjenom formatu (JPG format) pridružene su programu za vođenje muzejske dokumentacije M++.

Sa svakom novom umjetninom koja postaje dio Zbirke ova fototeka raste. Tijekom 2023. narasla je za 166 fotografija.

### **3.4 Dijateka**

Svi dijapozitivi su sortirani po temama i pohranjeni. Naručena je oprema za dijapozitive tijekom 2023.

### **3.5 Videoteka**

Videoteka ima 48 VHS zapisa od kojih se njih 24 odnose na djelatnost Umjetničke galerije Dubrovnik, a ostali se odnose na razno iz područja umjetnosti.

Videoteka sadrži sveukupno 200 videozapisa otvorenja izložbi, postava i dr. od kojih su od inv.br. 1 do 67 zapisi pohranjeni na DVD – ova dok su ostali na vanjskoj memoriji (od inv.br. 68 – nadalje). Popisi su izrađeni u MS Wordu.

U 2023. godini broj se povećao za 18 videozapisa koji su uneseni u računalni program S++.

### **3.6 Hemeroteka**

Od studenog 2000. godine hemeroteka se evidentirala s pomoću računalnog programa Microsoft Excela. U registratore je kronološki sortirana. Hemeroteka se obrađuje klasično do 2020. godine.

Od siječnja 2020. hemeroteka se ne ispisuje već se pohranjuje u računalnom programu S++. Zaključno s 31.12.2023. hemeroteka broji 10291 naslova.

Tijekom 2023. hemeroteka od 2000. do 2023. je pohranjena u S++.

Hemeroteka od 2011. godine nadalje (sadrži u sebi i nekoliko priloga iz 2005., 2008., 2009. i 2010. godine) sadrži TV i radio priloge koji su se sortirali u foldere po godinama tako da se pohranjuju pod nazivima izložbi i ostalih manifestacija u dokumentacijskoj bazi ustanove i na DVD-ove.

Arhiva TV i audio uradaka porasla je u 2023. godini za 206 audio i TV priloga \_ sveukupno broji 1780 priloga.

Od 2023. TV i radio prilozi pohranjuju se u program S++ u kojem se sad nalazi 206 zapisa. Radio prilozi su 2023. zasebno pohranjeni u fonoteci S++ programa.

Galerija ima i hemeroteku koja se odnosi na period od kraja '40-ih do '70-ih godina 20. stoljeća. Skeniranje je u tijeku.

### **3.7. Planoteka i fond dokumentacijskih crteža**

/

### **3.8 Stručni arhiv**

Stručni arhiv sadrži dokumentaciju o nabavi umjetnina - podatke (složeni kronološki) o otkupima, darovanjima i razmjeni umjetnina Zbirke moderne i suvremene umjetnosti - evidencija se vodi kronološki u Microsoft Word dokumentu.

Stručni arhiv sadrži dokumentaciju o restauraciji umjetnina – izvješća pohranjena u fasciklima, evidencija se vodi u Microsoft Word dokumentu.

Također sadrži dokumente o revizijama Zbirke.

### **3.9 Ostalo**

Evidencija o izlagачkoj djelatnosti odnosno katalozi i ostale tiskovine Umjetničke galerije Dubrovnik koji pripadaju periodu od 1945. do prosinca 2023. godine složeni su kronološki u registratorima (116) i kutijama za papir (65) i u ladičaru.

Za svaku izložbu ili neku drugu manifestaciju pohranjeno je sljedeće: pozivnica, plakat, katalog ili replijan, te od 2000. godine do 2020. - detaljna fotodokumentaciju (analogna/digitalna). Evidencija se vodi u Microsoft Word dokumentu; za period od 1945. do 2000. godine na URL stranici [www.momad.hr](http://www.momad.hr) su objavljeni podaci o izložbama i drugim manifestacijama, a za period od 2000. godine - nadalje objavljeni su opisi izložbi (ulomci iz kataloga, replijana...) i izbor iz fotodokumentacije.

Od 2019. do 2023. evidencije su detaljno izložbe u S++ tijekom 2023. godine.

Arhiva plakata (uključuje i postere) koji se odnose na izložbe i druge manifestacije održane u Umjetničkoj galeriji Dubrovnik ili one koje je ona organizirala i sadrži 1044 plakata i 121 postera. Plakati i posteri su pohranjeni u ladičaru (manji dio je u fasciklima arhive izlagачke djelatnosti). Evidencija se vodi u Microsoft Word dokumentu te se 2022. godine počelo s revizijom i digitalizacijom arhive plakata koja će u narednom periodu u potpunosti biti prebačena u program S++ po pravilima struke.

Tijekom 2023. arhiva plakata je povećana za 24 plakata. Tijekom 2023. počelo je pohranjivanje plakata u S++, za sad je održena 2023. godina.

## **4. KNJIŽNICA**

### **4.1 Nabava (*razmjena, dar, kupnja, muzejska izdanja*)**

Tijekom 2023. godine otkupom, darovanjima i razmjenom broja knjiga je obogaćen za 20 knjiga, te ukupni broj knjiga u 2023. godini iznosi 2191. Tijekom 2023. upisana su 3 časopisa, te popis časopisa Umjetničke galerije Dubrovnik broji 2552 časopisa.

### **4.2 Stručna obrada knjižničnog fonda**

Knjige su se evidentirale klasično u Inventarnoj knjizi knjižnice Umjetničke galerije Dubrovnik do 2018. godine usporedno s računalnim programom Microsoft Excelu. Od 2018. godine evidencija se vodi samo u računalnom programu, knjigama se daje inventarni broj i zapisuju sljedeći podaci: autor, naslov, nakladnik, vrijednost, način nabave, smještaj. Časopisi se evidentiraju u računalnom programu MS Word sa sljedećim podacima; ime časopisa, nakladnik, godište, broj, finansijska vrijednost. Nakon konverzije dosadašnjih podataka u računalni program K++, pristupit će se detaljnoj obradi građe putem navedenog programa.

### **4.3 Zaštita knjižnične građe**

Knjižnica je smještena na prikladnim mjestima u Galeriji, na drvenim policama. Dio građe smješten je u policama sa staklenim vratima izrađenim tijekom 2016. godine. Dio starije građe (časopisi) smješten je na drvenim policama u zatamnjениm prostorijama.

### **4.4 Služba i usluge za korisnike**

Korisnici specijalne knjižnice su stručni djelatnici Galerije, a knjige se prema potrebi posuđuju kolegama, đacima, studentima... Posudba se evidentira klasično, unošenjem u knjigu posudbe knjižnične građe.

### **4.5 Ostalo (izrada bibliografija, izdavačka djelatnost knjižnice i slično)**

/

## **5. STALNI POSTAV U MUZEJSKIM PROSTORIMA**

### **5.1 Novi stalni postav**

### **5.2 Izmjene stalnog postava**

#### **UMJETNIČKA GALERIJA DUBROVNIK, FRANA SUPILA 23, 20 000 DUBROVNIK**

Naziv: KLASICI HRVATSOG SLIKARSTVA PRVE POLOVINE 20. STOLJEĆA – IZ ZBIRKE UGD

Vrijeme trajanja: 20.6.2023. – nadalje (prvi kat)

Autorica stručne koncepcije: Petra Golušić, Jelena Tamindžija Donnart, Rozana Vojvoda

Autorica likovnog postava: Petra Golušić, Jelena Tamindžija Donnart, Rozana Vojvoda

Opseg (broj eksponata): 54

Površina m<sup>2</sup>: 620 m<sup>2</sup>

#### Kraći opis:

Izložena su dominantno djela Vlaha Bukovca i Mata Celestina Medovića, te su predstavljeni klasici hrvatskog modernog slikarstva.

Vlaho Bukovac je utemeljitelj hrvatskog modernog slikarstva u koje je uveo impresionistička načela i ideje plenerizma.

Rođen je u Cavtatu, gradiću nedaleko od Dubrovnika, 1855. godine, ali je veći dio života proveo izvan Hrvatske. Studirao je u Parizu na École des Beaux Arts kod profesora Alexandra Cabanela od 1877. do 1880. Već 1878. uspješno izlaže na pariškom Salonu kao prvi hrvatski slikar uopće. Nakon završenog školovanja, u Parizu boravi do 1893. godine, upoznaje umjetnost impresionista, prelazi na življu skalu boja i radi u prirodi. Često je boravio u Engleskoj (1882.-1892.), a od 1902. pa do kraja života je u Pragu, gdje radi kao profesor na Akademiji likovnih umjetnosti. Njegovim kratkim boravkom u Zagrebu od 1893. do 1898. počinje uzlet hrvatskog modernog slikarstva. Utjecao je na cijelu jednu generaciju hrvatskih slikara koji su mahom počeli raditi u pleneru i rasvjetljavati svoju paletu, te se krug slikara okupljenih oko Bukovca nazivao "zagrebačkom šarenom školom". Bukovac djeluje i kao inicijator likovnih zbivanja u zemlji i kao promicatelj afirmacije hrvatskih umjetnika u inozemstvu. Godine 1896. uređuje hrvatski paviljon na Milenijskoj izložbi u Pešti, a montažna željezna nosiva konstrukcija prenijet će se u Zagreb i postati osnova zagrebačkog Umjetničkog paviljona, prvog adekvatnog hrvatskog izložbenog prostora. U Zagrebu intenzivno slika portrete (jedan je od najvećih portretista svojeg doba) i stvara neke od antologičkih povjesnih kompozicija (zastor Hrvatskog narodnog kazališta).

Bio je izuzetno plodan autor, s golemim opusom od oko 1200 ulja na platnu, te stotinjak akvarela, tempera i crteža. Vlaho Bukovac umro je u Pragu 1922. godine.

Mato Celestin Medović, zajedno s dvije godine starijim Vlahom Bukovcem, utemeljitelj je hrvatskog modernog slikarstva i jedan od najvrednijih njegovih predstavnika. Rođen je 17. studenoga 1857. u mjestu Kuni, na poluotoku Pelješcu. Nakon godine dana školovanja u franjevačkom samostanu Gospe od Loreta (Delorita) na Pelješcu, 1868. odlazi u samostan Male braće u Dubrovniku, gdje se priprema za redovnički poziv. Ondje počinje raditi crteže i slikati u ulju, a 1880. odlazi na studij slikarstva u Italiju. Prima privatne poduke u Rimu od 1880. do 1882. (Ludwig Seitz, Francesco Grandi), a zatim od 1883. do 1884. u Firenci (Antonio Ciseri). Godine 1886. vraća se u Dubrovnik, ali uviđajući nedostatke svojeg nepotpunog školovanja, iste godine odlazi na Akademiju likovnih umjetnosti u München (profesori: Gabriel Hackl, Ludwig Löfftz, Aleksandar Wagner). Tri posljednje godine provedene u klasi profesora Wagnera ostavile su najdublji trag u njegovu minhenskom školovanju, u duhu dekorativnih historijskih kompozicija Karla Pilotya. Od 1893. do 1894.

boravi u Dubrovniku i u Kuni na Pelješcu te napušta franjevački red. Nakon Münchena, umjetnikova koncepcija izvedbe sakralnih slika bitno se izmjenila; odbačeni su detalji ambijenta, a slikama dominiraju monumentalni likovi svetaca. Od 1895. do 1907. boravi u Zagrebu, gdje pod utjecajem plenerizma i bogatog kolorita Vlaha Bukovca mijenja duktus i intenzivira boje. Prvi je od modernih hrvatskih slikara emancipirao mrtvu prirodu kao samostalni motiv, kao i pejzaž koji slika uglavnom na Pelješcu, u pleneru, sve svjetlijom skalom čistih boja. Taj novi likovni izraz prenosi se i na historijske kompozicije, slike s religioznom tematikom i na portrete. Godine 1908., kada se slikar vraća u rodnu Kunu, počinje novo razdoblje u slikarstvu Celestina Medovića, koje s kraćim prekidom od 1912. do 1914. godine, kada umjetnik boravi u Beču, čini "pelješku fazu". U tom razdoblju slika gotovo isključivo pejzaže koji obiluju jarkim južnjačkim svjetlom i intenzivnim bojama i kojima je dao najveći doprinos hrvatskom slikarstvu.

Mato Celestin Medović umro je 20. siječnja 1920. godine u Sarajevu.

Početkom 20. st. skupina hrvatskih slikara školuje se na Akademiji likovnih umjetnosti u Münchenu u klasi profesora Huga Von Habermann. To su Miroslav Kraljević (Gospic, 1885. - Zagreb, 1913.), Josip Račić (Horvati pokraj Zagreba, 1885. - Pariz 1908.), Vladimir Becić (Slavonski Brod, 1886. - Zagreb, 1954.) i Oskar Herman (Zagreb, 1886. - Zagreb, 1974.). Usvajaju slikarske dosege Wilhelma Liebla, Edouarda Maneta (kojeg su imali prilike i vidjeti u Münchenu 1907. godine), a od starih majstora promatraju djela Halsa, Goye i Velasqueza. U hrvatskoj povijesti umjetnosti poznati su kao minhenska četvorka, a novost kojom su snažno utjecali na razvoj hrvatskog modernog slikarstva su prepoznavanja i asimilacije slikarskih dostignuća Edouarda Maneta i poslije Paula Cézannea. Iako je stvaralaštvo Miroslava Kraljevića i Josipa Račića prekinuto prernom smrću, dosezi njihovih utjecaja protežu se na nekoliko generacija hrvatskih modernista. Slikarska geneza Emanuela Vidovića (Split, 1870. - Split, 1953.) bitno je drugačija od minhenske četvorke i određena je njegovim odlaskom na studij u Veneciju i vezanošću za mediteransko, splitsko podneblje; on je intimistički slikar kolorističkih i tonskih ugoda, sfumata i zasićene atmosfere. U kasnijem stvaralaštvu Oskaru Hermanu blisko je simboličko i melankolično osjećanje svijeta, koje nalazi u umjetnosti Hansa von Maréesa, te kromatsko bogatstvo i bujne obline aktova, tipične za umjetnost Pierre-Augustea Renoira. U djelima Vladimira Becića iz dvadesetih godina 20. stoljeća očit je plasticitet i strukturalno građenje oblika, a potkraj trećeg desetljeća priklanja se kolorističkom realizmu, koji mu je po slikarskom ustrojstvu više odgovarao. Od 1930. do 1935. djeluje u Grupi trojice (Ljubo Babić, Vladimir Becić, Jerolim Miše), koja je naginjala likovnim smjernicama koje su počeli Račić i Kraljević u traženju čiste slikarske kvalitete. Ljubo Babić (Jastrebarsko, 1890. - Zagreb, 1974.) koji se uz slikanje i pedagoški rad bavio i scenografijom, likovnom kritikom i teorijom, književnom prozom i organizacijom likovnog života, tih godina stvara tezu „o našem (hrvatskom) izrazu“ koji bi bio odraz identiteta hrvatske sredine, a tematski se posvećuje slikanju pejzaža. Stvaralaštvo Miroslava Kraljevića snažno utječe na Milivoja Uzelca (Mostar, 1897. - Cotignac, 1977.), koji pripada takozvanoj Grupi četvorice ili praškoj četvorici (Milivoj Uzelac, Vilko Gecan, Marijan Trepše, Vladimir Varlaj). Grupa je u hrvatskoj umjetnosti afirmirala strukturalnu doktrinu Paula Cezannea i ekspresionizam na koji je utjecao bečki i praški krug ekspresionista, te njemački ekspresionistički film.

## **ATELIJER PULITIKA, TVRĐAVA SV IVANA, DUBROVNIK**

Naziv: ĐURO PULITIKA

Vrijeme trajanja: 11. lipnja 2023. – nadalje

Autorica stručne koncepcije: Rozana Vojvoda

Autorica likovnog postava: Rozana Vojvoda

Opseg (broj eksponata): 34

Površina m<sup>2</sup>: 106.28 m<sup>2</sup>

**Kraći opis:**

Dubrovački slikar Đuro Pilitika, preminuo u prosincu 2006., oporučno je Umjetničkoj galeriji Dubrovnik ostavio jedno, a Galeriji Dulčić Masle Pilitika 64 svoja djela. Kako se i ta ustanova nalazi u sastavu Umjetničke galerije Dubrovnik, svi radovi čuvaju se u njezinim prostorima. U prostoru u kojem je autor slikao postavljene su in situ slike (17) i memorabilije Đura Pilitike, te fotografija lika slikara u prirodnoj veličini ispred štafelaja u činu slikanja. Ogradom od pleksiglasa ovaj prostor je odijeljen od glavnog izložbenog prostora namijenjenog tekućim izložbama i predstavljanju izbora iz fundusa Umjetničke galerije Dubrovnik. Donirana djela su povremeno izložena kao dio stalnog postava Atelijera Pilitika te se predstavljaju publici u izlagačkom dijelu prostora kada nema tekućih izložbi. Riječ je o radovima različitih motiva, tehnika, formata pa i stupnja dovršenosti, nastalima u razdoblju od kraja tridesetih godina prošlog do početka ovog stoljeća. Zastupljene su tako sve faze slikareva stvaranja, moguće je pratiti njegov razvoj od ranih crteža i akvarela, preko radova koji upućuju na mentorske uzore (Lubarda, Dulčić...), sve do onih jasno ustanovljene, stilski prepoznatljive autorove inačice pripitomljenog fovizma.

## **GALERIJA DULČIĆ MASLE PULITIKA**

Naziv: IVO DULČIĆ, ANTUN MASLE, ĐURO PULITIKA

Vrijeme trajanja: 4. srpnja 2019. - nadalje

Autori stručne koncepcije: Rozana Vojvoda, Petra Golušić

Autorica likovnog postava: Rozana Vojvoda

Opseg (broj eksponata): 16 / 1 skulptura

Površina m<sup>2</sup>: 95 m<sup>2</sup>

**Kraći opis:**

Stalni postav iz 2013. godine promijenjen je utoliko što su neke slike zamijenjene drugima, Izložbom "Ivo Dulčić, Antun Masle, Đuro Pilitika" Umjetnička galerija započela je svoj rad u Galeriji Dulčić/Masle/Pilitika koja joj je 2005. godine dodijeljena na korištenje bez naknade od Grada Dubrovnika. Prvenstveno, ovdje se tako napokon oformljuje stalni postav, izložen na prvom katu Galerije, autora po kojima Galerija nosi ime i o čijoj povezanosti treba istaknuti osnovne detalje. Životno i profesionalno zajedništvo terceta Dulčić – Masle – Pilitika uvjetovano je prvenstveno podrijetlom i generacijskom pripadnošću autora. Rođeni u Dubrovniku i okolici između 1916. i 1922. godine, viđali su se prvo u domu karizmatske osobe Koste Strajnića, gdje su stjecali prva znanja o umjetnosti i sretali već afirmirane slikare. Tu su se sprijateljili Masle i Pilitika, da bi se potom obojica upoznali s Dulčićem. Mada su po izrazu, značaju i vrijednosno raznoliki, te za života nisu izlagali kao tercet, likovna kritika ih je uočila kao usporedive vrijednosti i često stavljala njihove radove u relaciju. Njihova djela predstavljaju snažnu dubrovačku likovnu pojavu '50-ih i '60-ih godina 20. stoljeća. Njihovi su opusni nadrasli lokalni značaj, te su se slikari Ivo Dulčić, Antun Masle i Đuro Pilitika svojim djelima utkali u povijest hrvatskog slikarstva. U izložbenom prostoru postavljena je bista u bronci Iva Dulčića koju je izradio 1945. godine Ivan Kožarić.

## **6. STRUČNI RAD**

### **6.1 Stručna obrada muzejske građe**

U programu za vođenje muzejske dokumentacije M++ obrađeno je 19 kartica (za 19 novih umjetničkih djela Zbirke moderne i suvremene umjetnosti Umjetničke galerije Dubrovnik). Sustavno se radi na nadopunjavanju i reviziji već unesenih podataka (primjerice stanje umjetnine, evidencija izložbi na kojima su djela iz galerijske Zbirke izložena, podacima o bibliografiji i tako dalje).

Tematskim izložbama koja uključuju istraživanje o djelima iz Zbirke, dolazi se do novih spoznaja o muzejskoj građi.

U 2023. godini održano je pet (5) izložbi koje uključuju djela iz Zbirke moderne i suvremene umjetnosti Umjetničke galerije Dubrovnik:

#### **1. OS SVIJETA \_ STABLO**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Autorica koncepcije i postava: kustosica, autorica predgovora i postava: Petra Golušić  
Donnart

Vrijeme održavanja: 9.3. – 23.4.2023.

#### **2. JOSIP TROSTMANN – VATRENA PALETA PINOVE JESENI \_ retrospektivna izložba**

Kustosica i autorica teksta u katalogu: Andrea Batinić

Autori postava: Josip Trostmann, Teo Trostmann, Andrea Batinić

Vrijeme održavanja: 13.6.2023. – 23.7.2023.

Vrijeme održavanja izložbe u Splitu (Palača Milesi): 16.8. – 16.9.2023.

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

#### **3. KLASICI HRVATSOG SLIKARSTVA PRVE POLOVINE 20. STOLJEĆA \_ IZ ZBIRKE UGD**

Autorice koncepcije i postava: Rozana Vojvoda, Petra Golušić, Jelena Tamindžija  
Donnart

Vrijeme održavanja: 20.6.2023. - nadalje

Tiskovine: /

#### **4. DUBROVAČKI KOLORISTI \_ IZ ZBIRKE UGD**

Mjesto održavanja: Galerija Dulčić Masle Pulinika

Autorice koncepcije i postava: Rozana Vojvoda, Petra Golušić

Vrijeme trajanja: 22.8.2023. - nadalje

Tiskovine: /

#### **5. BRANKO KOVAČEVIĆ (1911. – 1988.) \_ IZ DUBROVAČKIH ZBIRKI**

Kustosica, autorica teksta i postava: Rozana Vojvoda

Vrijeme trajanja: 14.12.2023. – 24.3.2024.

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač – Umjetnička galerija Dubrovnik

## **6.2 Revizija grade**

Zadnja je napravljena 2020. godine.

## **6.3 Identifikacija / Determinacija grade**

/

## **6.4 Ekspertize**

/

## **6.5 Posudbe i davanje na uvid**

U 2023. godini Umjetnička galerija Dubrovnik je umjetnine iz Zbirke moderne i suvremene umjetnosti posudila:

- 1. MUZEJ SUVREMENE UMJETNOSTI, ZAGREB** – posudbeni ugovor sklopljen 3. svibnja 2023., vrijeme posudbe 3. svibnja 2023. – 1. prosinca 2023.

Posuđene umjetnine:

1. Mara Bratoš

iz ciklusa Pavla i Mara

2022. g.

digitalna fotografija, C print , fotografски papir

kadar: 50 x 70 cm76,5 x 101,5 cm

inv. br. UGD-2822

vrijednost za

osiguranje: 2.800,00 eura

2. Mara Bratoš

iz ciklusa Pavla i Mara

2022. g.

digitalna fotografija, C print , fotografski papir

kadar: 50 x 70 cm76,5 x 1010,5 cm

inv. br. UGD-2820

vrijednost za

osiguranje: 2.800,00 eura

3. Mara Bratoš

iz ciklusa Pavla i Mara

2022. g.

digitalna fotografija, C print , fotografski papir

kadar: v=50 cmkad : š=70 cm76,5 x 101,5 cm

inv. br. UGD-2821

vrijednost za

osiguranje: 2.800,00 eura

4. Ivana Pegan

Trebali smo stati

2018. g.

Ink jet print, slova

pisana pisaćim strojem  
jedan dio od šest dijelova: 30 x 21 cm  
inv. br. UGD-2818  
vrijednost za  
osiguranje: 3.300,00,00 eura  
(ukupno)

5. Anabel Zanze  
dialogue, 2015.  
ulje na platnu  
75 x 75 cm  
inv. br. UGD-2644  
vrijednost za  
osiguranje: 2.700,00 eura

6. Anabel Zanze  
illusion, 2015.  
ulje na platnu  
75 x 75 cm  
inv. br. UGD-2645

vrijednost za  
osiguranje: 2.700,00 eura

7., 8., 9. Ana Požar Piplica  
Vrijeme, 2017.  
vosak  
35 x 20 cm (3 ploče)  
UGD – 2827  
UGD – 2828  
UGD - 2829  
vrijednost za osiguranje za 3 ploče: 6.000, 00 eura

**2. GRAD DUBROVNIK** –posudbeni ugovor sklopljen dana 29. lipnja 2023.,  
vrijeme posudbe 30. lipnja 2023. – 30. lipnja 2024. godine.

#### **Posuđene umjetnine:**

1. MILOVAN STANIĆ  
Blagdan, 1968. ulje na platnu 130 x 155 cm Inv.br.: UGD-85  
Vrijednost za osiguranje: 60.000 kn

2. ĐURO PULITIKA Pred olju, 1972. ulje na platnu  
120 x 100 cm Inv.br.: UGD-2337  
Vrijednost za osiguranje: 90.000 kn

3. ĐURO PULITIKA  
Kuće i crno stablo, 1946.-1947. tuš/pero na papiru  
28 x 40 cm

Inv.br.: UGD-2359

Vrijednost za osiguranje: 10.000 kn

**4. ĐURO PULITIKA**

Stara Jakova kuća, 1946.-1947. tuš/pero na papiru

29 x 40 cm

Inv.br.: UGD-2382

Vrijednost za osiguranje: 10.000 kn

**5. ĐURO PULITIKA**

Mrtva priroda s otvorenom knjigom, 1941. ugljen na papiru

58 x 45 cm

Inv.br.: UGD-2356

Vrijednost za osiguranje: 20.000 kn

**6. ĐURO PULITIKA**

Mrtva priroda sa satom, 1941. ugljen na papiru

58 x 44 cm

Inv.br.: UGD-2391

Vrijednost za osiguranje: 20.000 kn

**7. BRANKO KOVAČEVIĆ**

Interijer, 1972. ulje na platnu 80 x 104,4 cm

Inv.br.: UGD-1257

Vrijednost za osiguranje: 28.000 kn

**8. IVAN ETTORE**

Gradska luka, 1936. - 1937. ulje na platnu, 53,5 x 67,5 cm Inv. br.: UGD-1408

Vrijednost za osiguranje: 80. 000 kn

**9. VLAHO BUKOVAC**

Alegorija umjetnosti IV (kiparstvo), 1897. ulje na platnu, 149 x 296 cm

Inv. br.:UGD - 1447

Vrijednost za osiguranje: 200.000,00 kn

**10. VLAHO BUKOVAC** Ulica u Cavtat, oko 1900. ulje na platnu, 57 x 39 cm

Inv.br.: UGD-583

Vrijednost za osiguranje: 50.000,00 kn

**11. VLAHO BUKOVAC**

Skica za strop Bondina kazališta, 1900. – 1901. ulje na platnu, 98 x 72 cm

Inv. br.:UGD – 557

Vrijednost za osiguranje: 50.000,00 kn

**12. AHMET ERTUG**

Pogled s terase palače Sponza / View from the Terrace of the Sponza Palace,

2017. g. analogna fotografija / kromogeni tisak, dibon 180 x 215,4 cm

Inv. br. UGD-2737

Vrijednost za osiguranje: 74.000,00 kn

### 13. AHMET ERTUG

Atrij palače Sponza / Atrium of the Sponza Palace, 2017. g., analogna fotografija / kromogeni tisak, dibon, 211,6 x 180 cm

Inv. br. UGD-2741

Vrijednost za osiguranje: 74.000,00 kn

**3. GALERIJA KLOVIĆEVI DVORI** – posudbeni ugovor sklopljen 10. srpnja 2023., vrijeme posudbe: 4. rujna 2023. – 30. travnja 2024.

Posuđena umjetnina:

Ivan Meštrović

Glava djevojčice (Božena Begović), 1904.

bronca

44 x 28 cm, dub=22 cm

inv. br. UGD-1345

vrijednost umjetnine za potrebe osiguranja: 8.000,00 eura

**4. GRAD DUBROVNIK**, posudbeni ugovor sklopljen 19. listopada 2023., vrijeme posudbe: 19. listopada 2023. do 30. lipnja 2024.

Posuđena umjetnina:

1. Tomo Gusić

U Gradu, 1998.

ulje na platnu

130 x 90 cm

inv. br. UGD-2764

vrijednost za osiguranje:

2.700,00 eura

**5. MUZEJ MODERNE I SUVREMENE UMJETNOSTI**, Rijeka, posudbeni ugovor sklopljen 29. studenog 2023., vrijeme posudbe: 2. prosinca 2023. – 11. veljače 2024.

Posuđene umjetnine jednake su kao na posudbenom ugovoru Umjetničke galerije Dubrovnik i Muzeja suvremene umjetnosti iz Zagreba (vidi pod rednim brojem 1.)

## 6.6 Sudjelovanje na kongresima i savjetovanjima (s izlaganjem, bez izlaganja)

- Rozana Vojvoda sudjelovala je on-line na skupu „Srednjovjekovna drvena korska sjedala istočne obale Jadrana – funkcija, obnova i prezentacija“ u grupi sa zajedničkim izlaganjem „Valorizacija arheoloških nalaza iz korskih sjedala trogirske katedrale“. Fani Celio Cega iz Muzeja grada Trogira i Helga Zglav-Martinac, umirovljena istraživačica, nekada u Muzeju grada Splita izlagale su uživo na skupu, a Nikolina Topić, samostalna istraživačica i Rozana Vojvoda iz Umjetničke galerije Dubrovnik sudjelovat će u pisaju članka za zbornik.

## **6.7 Publicistička djelatnost stručnih djelatnika (u okviru muzejske djelatnosti)**

### **ROZANA VOJVODA:**

- *Portret Z'Dobenjina*“ iz zbirke *Umjetničke galerije Dubrovnik u kontekstu Bukovčeve portretistike praskog perioda*. Zbornik znanstvenog skupa „Vlaho Bukovac – umjetnik i njegovo djelo“ održanog u Galeriji Klovićevi dvori u Zagrebu 9. – 10. svibnja 2022. Zagreb: Institut za povijest umjetnosti, Galerija Klovićevi dvori (u tisku)
- Uvodni tekst za izložbu Svena Klobučara „Suživot sa životom“, 6.7. – 28.7. 2023., Galerija Otok, Dubrovnik, <https://www.arl.hr/novosti/sven-klobucar-suzivot-sa-zivotom/>
- *Imaginarij strave i užasa* (Sven Klobučar, „Suživot sa životom“, Galerija Otok, 6.7. – 28.7. 2023.) Dubrovnik - časopis za književnost i znanost, br. 3/4, god. XXXIV., Dubrovnik, 2023., str. 358-359.
- *Poetika suvremenih dubrovačkih umjetnica*. katalog izložbe Vidljive (MSU, Zagreb; MMSU Rijeka, GLU, Split; MU, Osijek, UGD, Dubrovnik) (u pripremi)
- *Nemiri i utihe Branka Kovačevića / Branko Kovačević: Times of calm, times of agitation*, katalog Branko Kovačević (1911. – 1988.) Iz dubrovačkih zbirki, Umjetnička galerija Dubrovnik, 14.12.2023. – 24.3.2024., str. 3 – 13 / 17 – 29

### **PETRA GOLUŠIĆ:**

- *Izlagачka djelatnost Umjetničke galerije Dubrovnik u XX. stoljeću*, Dubrovački horizonti, br. 56/57, god. XLVI, Zagreb, 2022., str. 226. – 239
- *Os svijeta \_ stablo / Axis of the world \_ the tree*, katalog *Os svijeta \_ stablo / Axis of the world \_ the tree*, Umjetnička galerija Dubrovnik, 9.3.-23.4.2023., str. 3 – 21
- *Impuls življenja*, katalog *Tonko Smokvina \_ Impuls življenja*, Hrvatsko društvo likovnih umjetnika Dubrovnik \_ Galerija Flora, 18.3. – 28.3.2023., str. 1 – 5
- *The Impulse of Living*, katalog *Tonko Smokvina \_ The Impulse of Living*, Hrvatsko društvo likovnih umjetnika Dubrovnik \_ Galerija Flora, 18.3. – 28.3.2023., str. 1 - 5
- *Bez naziva / No name*, katalog *Miho Skvrce \_ On the Edges of Reality*, 4.4. – 21.4.2023., Galerija Rondo, Hrvatski dom Herceg Stjepan Kosača, Mostar, str. 3 – 21
- *Bez naziva / Untitled*, katalog izložbe *Boris Cvjetanović \_ Ljetovanje 1985. – 1997.*, Umjetnička galerija Dubrovnik, 28.9.–29.10.2023., str. 3 – 15
- *Otok Ivone Šimunović*, katalog *Ivana Šiunović \_ Lopud*, Hrvatsko društvo likovnih umjetnika Dubrovnik \_ Galerija Flora, Dubrovnik, 7.10.- 17.10.2023.
- *Island of Ivone Šimunović*, katalog *Ivana Šiunović \_ Lopud*, Hrvatsko društvo likovnih umjetnika Dubrovnik \_ Galerija Flora, Dubrovnik, 7.10.- 17.10.2023.
- *Zapisi dubina tišine* (Ivana Šimunović, Lopud. HDLU Dubrovnik, Galerija Flora, 2023.), Dubrovnik - časopis za književnost i znanost, br. 3/4, god. XXXIV., Dubrovnik, 2023., str. 362, 363

### **JELENA TAMINDŽIJA DONNART:**

- *Bestežinski prostori*, deplijan LENA KRAMARIĆ\_15 RADOVA, Muzički centar Pavarotti, Mostar, 16.12.2023. - 10.1.2024., str.1-2
- *Stvaranje suvremeosti / Creating contemporaneity*, katalog ANDY WARHOL \_ JA SAM NIOTKUD \_ IZ ZBIRKE MUZEJA MODERNE UMJETNOSTI ANDYJA WARHOLA U MEDZILABORCU, Umjetnička galerija Dubrovnik, str. 2 – 12 / 16 - 22

21.9.2023. – 29.10.2023.

- *In medias res*, katalog EKREM YALCINDAG \_ PRIRODE, Umjetnička galerija Dubrovnik, 29.7.2023. – 17.9.2023., str. 11-13 / 23-25
- *Postsezona*, deplijan JOSIPA KROLO\_POSTSEZONA, Art Radionica Lazareti, 27.7.-22.8.2023. str. 1
- *Ostaci dana*, deplijan IVA LATERZA\_OSTACI DANA, Muzej crvene povijesti, 15.7.-15.8.2023., str. 3-4
- *Svjetovi unutar svjetova / Worlds within worlds / Mundos dentro de otros mundos*, katalog SVJETOVI UNUTAR SVJETOVA (Sophie Erlund, Igor Eškinja, Stephen Kent, Josep Maynou, Mark Požlep), Umjetnička galerija Dubrovnik, 27.4.-8.6.2023., str. 6 – 63
- *Poetike prozirnosti / the poetics of transparency*, katalog IGOR EŠKINJA \_ POETIKE PROZIRNOSTI, Umjetnička galerija Dubrovnik, 27.4.-8.6.2023., str. 4 – 21
- *Plešem ono što jesam, crtam ono što jesam*, deplijan, Performans LENA KRAMARIĆ I MARTINA TOMIC\_PERFORMANS INTANGIBLE, Art by the Seaside Gallery, Malta, 1.7.2023. str.1-2

#### **ANDREA BATINIĆ:**

- autorica teksta u katalogu *JOSIP TROSTMANN – VATRENA PALETA PINOVE JESENI \_ retrospektivna izložba*, Umjetnička galerija Dubrovnik, 16.8. – 16.9.2023., str. 7 – 11 / 14 – 19

#### **IVONA ŠIMUNOVIĆ:**

- *Jaslice u Galeriji*, deplijan *Jaslice u Galeriji \_ umjetnička instalacija*, atrij Umjetničke galerije Dubrovnik, 3.12.2023.-6.1.2024., str. 1 – 3

#### **TONKO SMOKVINA:**

- *Preface / Predgovor*, katalog EKREM YALCINDAG \_ PRIRODE, Umjetnička galerija Dubrovnik, 29. 7. 2023. – 17. 9. 2023., str. 5, 17

### **6.8 Stručno usavršavanje (tečajevi, seminari, studijska putovanja, specijalizacija, stručni ispiti)**

#### **6.9 Stručna pomoć i konzultacije**

Stručnu pomoć i konzultacije stručni djelatnici Galerije davaju učenicima srednjih škola, studentima, zainteresiranim građanima (tuzemni / međunarodni), kolegama (tuzemni / međunarodni), galerijama i muzejima (tuzemni / međunarodni). Većina upita se zaprima putem elektronske pošte, te se na njih u kratkom roku odgovara. Evidencija takvih usluga se ne vodi.

#### **6.10 Urednički poslovi, recenzije knjiga i članaka**

Stručni djelatnici UGD urednici/ce su ovih publikacija:

**TONKO SMOKVINA:****EKREM YALCINDAG \_ PRIRODE**

Urednici kataloga: Tonko Smokvina, Jelena Tamindžija Donnart

Autori teksta u katalogu: Tonko Smokvina, Heinz Peter Schwerfe, Jelena Tamindžija Donnart

Kustosi: Heinz Peter Schwerfel, Jelena Tamindžija Donnart

Postav: Heinz Peter Schwerfel, Tonko Smokvina, Jelena Tamindžija Donnart, Ekrem Yalcindag

Vrijeme trajanja: 29.7.2023. – 17.9.2023.

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

**ROZANA VOJVODA:****BRANKO KOVAČEVIĆ (1911. – 1988.) \_ IZ DUBROVAČKIH ZBIRKI**

Kustosica, autorica teksta i postava: Rozana Vojvoda

Vrijeme trajanja: 14.12.2023. – 24.3.2024.

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač – Umjetnička galerija Dubrovnik

**PETRA GOLUŠIĆ:****OS SVIJETA \_ STABLO**

Autorica koncepcije, kustosica, autorica predgovora i postava: Petra Golušić

Vrijeme održavanja: 9.3. – 23.4.2023.

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

**BORIS CVJETANOVIĆ \_ LJETOVANJE 1985. – 1997.**

Kustosica i autorica teksta u katalogu: Petra Golušić

Izbor radova, postav: Boris Cvjetanović, Petra Golušić

Vrijeme trajanja: 28.9.2023. – 29.10.2023.

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač – Umjetnička galerija Dubrovnik

**ANDREA BATINIĆ IVANKOVIĆ:****JOSIP TROSTMANN – VATRENA PALETA PINOVE JESENI \_ retrospektivna izložba**

Urednici kataloga: Maro Krile, Andrea Batinić

Kustosica i autorica teksta u katalogu: Andrea Batinić

Autori postava: Josip Trostmann, Teo Trostmann, Andrea Batinić

Vrijeme održavanja izložbe u Splitu (Palača Milesi): 16.8. – 16.9.2023.

Vrijeme održavanja: 13.6.2023. – 23.7.2023.

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

**JELENA TAMINDŽIJA DONNART:****IGOR EŠKINJA \_ POETIKE PROZIRNOSTI**

Kustosica, autorica predgovora: Jelena Tamindžija Donnart

Autori potava: Igor Eškinja, Jelena Tamindžija Donnart

Vrijeme održavanja: 27.4.-8.6.2023.

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

## **SVJETOVI UNUTAR SVJETOVA**

Sophie Erlund, Igor Eškinja, Stephen Kent, Josep Maynou, Mark Požlep

Izložba je ostvarena nakon jednomjesečne umjetničke rezidencije u centru suvremene umjetnosti CCA Andratx na Mallorci, koji su osnovali poznati dansko-francuski kolezionarski par Jacob i Patricia Asbæk. Partneri izložbe su CCA Andratx, Udruga Nomad, Umjetnička galerija Dubrovnik, Hrvatsko društvo likovnih umjetnika te projekt podržava Danska umjetnička zaklada (Danish Arts Foundation), Goethe Institut, Ministarstvo kulture i medija Republike Hrvatske, Hilton Imperial Dubrovnik.

Kustosica: Jelena Tamindžija Donnart

Vrijeme održavanja: 27.4.-8.6.2023.

Tiskovine: plakat / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

## **EKREM YALCINDAG \_ PRIRODE**

Urednici kataloga: Tonko Smokvina, Jelena Tamindžija Donnart

Autori teksta u katalogu: Tonko Smokvina, Heinz Peter Schwerfe, Jelena Tamindžija Donnart

Kustosi: Heinz Peter Schwerfel, Jelena Tamindžija Donnart

Postav: Heinz Peter Schwerfel, Tonko Smokvina, Jelena Tamindžija Donnart, Ekrem Yalcindag

Vrijeme trajanja: 29.7.2023. – 17.9.2023.

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

## **ANDY WARHOL \_ JA SAM NIOTKUD**

### **IZ ZBIRKE MUZEJA MODERNE UMJETNOSTI ANDYJA WARHOLA U MEDZILABORCU**

Autori teksta u katalogu: Jelena Tamindžija Donnart, Michal Bycko, Martin Cubjak

Kustosi izložbe: Michal Bycko, Martin Cubjak i Jelena Tamindžija Donnart

Postav: Ivona Šimunović, Jelena Tamindžija Donnart

Partneri izložbe su: Dubrovačko-neretvanska županija, Umjetnička galerija Dubrovnik i Muzej moderne umjetnosti Andyja Warhola u Medzilaborcu,

Podrška: Prešov regija, Grad Dubrovnik, Turistička zajednica grada Dubrovnika, Turistička zajednica Dubrovačko-neretvanske županije i Zračna luka Dubrovnik

Vrijeme trajanja: 21.9.2023. – 29.10.2023.

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

## **IVONA ŠIMUNOVIĆ:**

Jaslice u Galeriji, deplijan Jaslice u Galeriji \_ umjetnička instalacija, atrij

Umjetničke galerije Dubrovnik, 3.12.2023.-6.1.2024., str. 1 – 3

## **Stručni djelatnici UGD recenzenti/ice su ovih publikacija:**

ROZANA VOJVODA (uz IRENU KRAŠEVAC s Instituta za povijest umjetnosti u Zagrebu)

Antun Baće, Dorinda Bulić Čotić, Ivana Pegan, Ivan Viđen, Lucija Vuković, Sanja Žaja Vrbica, Florin dom: Flora Jakšić i uloga njezina atelijera. Dubrovnik: HDLU, 2023.

## **6.11 Djelovanje u strukovnim društvima**

Rozana Vojvoda članica je HS AICA, DPUH i Matice hrvatske – ogrankak Dubrovnik.

UGD je institucionalni član ICOM-a i CIMAM-a.

### **6.12 Informatički poslovi muzeja (*kreiranje i održavanje web stranica, on-line baza podataka, digitalizacija građe i sl.*)**

Web stranice Umjetničke galerije Dubrovnik (URL: [www.momad.hr](http://www.momad.hr) ) redovito se ažurira tekstovima i fotografijama koje se odnose na tekuće izložbe i ostale manifestacije kao i na podatke o Galeriji.

Ustanova redovno objavljuje sve informacije vezane uz izložbe i ostale manifestacije na Facebooku: <https://www.facebook.com/momadubrovnik/> .

Instagram: [momadubrovnik](https://www.instagram.com/momadubrovnik/)

Kustosice Galerije kontinuirano rade na dopunjavanju - programa za obradu muzejske građe M++, Knjige izlaska i Knjige ulaska umjetnina (M++).

U tijeku je digitalizacija plakata.

### **6.13 Ostalo**

-Rozana Vojvoda bila je član stručnog žirija za „Nagradu Radoslav Putar“ koja se dodjeljuje mladom umjetniku/ici, a sastoji se od dvomjesečnog boravka u New Yorku; samostalne izložbe u Institutu za suvremenu umjetnost u Zagrebu tijekom 2024. godine; produkcije rada u suradnji s Galerijom S iz Koprivnice i mjesta u žiriju „Nagrade Radoslav Putar“ 2024.

Prvi krug žiriranja odvijao se u Zagrebu u Institutu za povijest umjetnosti 21.3.2023. i tada su izabrani finalisti: Željko Beljan, 1984., Vukovar; Mihael Klanjčić, 1994., Zagreb; Josip Šurlin, 1993., Split; Josip Rončević, 1991., Zadar. Drugi krug žiriranja odvijao se u Splitu 12.-13.9. 2023. i izabran je finalist „Nagrade Radoslav Putar“, Mihael Klanjčić.

-Rozana Vojvoda sudjelovala je kao jedna od recenzentica na promociji knjige Florin dom: Flora Jakšić i uloga njezina atelijera (Dubrovnik: HDLU, 2023.)

Promocija se održala 14.10.2023. u vrtu Florinog doma u Dubrovniku, a sudjelovali su autori/ice Dorinda Bulić Čotić, Ivana Pegan, Ivan Viđen, Lucija Vuković i Sanja Žaja Vrbica.

## **7. ZNANSTVENI RAD**

### **7.1 Tema i nositelj projekta**

/

### **7.2 Publicirani radovi**

(Napomena: Navode se samo oni radovi koji su klasificirani kao znanstveni rad.)

(Napomena: Navode se samo oni radovi koji su klasificirani kao znanstveni rad.)

## **8. IZLOŽBENA DJELATNOST**

Napomena: Izložbe se održavaju u Umjetničkoj galeriji Dubrovnik, Put Frana Supila 23, 20000 Dubrovnik i u dva prostora pod upravom Umjetničke galerije Dubrovnik. To su Galerija Dulčić Masle Pulinika, Poljana Marina Držića 1, 20 000 Dubrovnik i Atelijer Pulinika, Tvrđava sv. Ivana bb, 20 000 Dubrovnik.

### **1.) Naziv izložbe: OS SVIJETA\_STABLO**

Organizacija izložbe: Umjetnička galerija Dubrovnik

Mjesto održavanja i prostor: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme trajanja: 9.3.2023. – 23.4.2023.

Autorica izložbenog koncepta: Petra Golušić

Autorica likovnog postava: Petra Golušić

Opseg (broj eksponata): 44

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

Web adresa (ako je izložba predstavljena na Internetu): <https://www.momad.hr>

#### Tema (kratak opis):

Izložba je predstavila izbor od četrdeset i četiri rada iz Zbirke moderne i suvremene umjetnosti Umjetničke galerije Dubrovnik. Dvadeset i sedam autora dominantno pripadaju moderni tuzemne i inozemne umjetnosti, dok je suvremenim izričaj tek minimalno predstavljen. Zajednički je motiv stablo, koje se navodi samostalno ili u grupacijama, pretežno u djelima čistog krajobraza. Također se prikazuje u prvim planovima veduta i marina; predstavlja se cjelovito, u nizovima, kao dio šume, fragmentarno. U najvećoj mjeri na izložbi je prisutno slikarstvo te su zastupljeni crtež, grafike i fotografije. Razmatra se supstancialni sadržaj. Period koji se markira proteže se od kraja 19. stoljeća do kraja 20. stoljeća i obuhvaćen je rad sljedećih umjetnika: Vlaho Bukovac, Mato Celestin Medović, Josip Lalić, Nadežda Petrović, Marko Rašica, Gabrijel Jurkić, Oskar Herman, Ljubo Babić, Ignjat Job, Sava Šumanović, Milo Milunović, Hans Gassebner, Willy Hempel, Sergije Glumac, Slavko Šohaj, Ivan Ettore, Ante Kaštelančić, Gabro Rajčević, Jakša Magaš, Antun Masle, Đuro Pulinika, Joško Baica, Tomislav Ciko, Josip Trostmann, Robert Farber i Damir Fabijanić. Uspostavlja se govor manifestiran različito i slično. Osjetilnost je umna, a umnost osjetilna. Riječ je o prastarom simbolu koji čovjek bilježi u umjetnosti u raznim medijima, uglavnom simbolički i religijskomitskim određenjima, od samih početaka stvaralaštva u drevnim razdobljima. Ta nosiva okosnica kozmosa u mnogim svjetskim kulturama simbol je jedinstva i vječnosti prirode. Stablo je štovano u svim kulturama i svim vremenima, a kao motiv povijesti umjetnosti uvijek je prisutno na raznim razinama značenja i tumačenja. Jedno je od najbogatijih i najraširenijih simboličkih tema koje se vežu za ideju živog kozmosa u neprekidnom obnavljanju. Simbol je života. Ono označava povratak u središte bitka. U neprestanom razvoju i uspinjanju prema nebu evocira cjelokupni simbolizam uspravnosti. Povezuje tri razine kozmosa, okuplja sve elemente i općenito se smatra vezom koja se uspostavlja između neba i Zemlje. Po snazi i okomitosti ono ima središnji karakter: stablo svijeta sinonim je za os svijeta. U izložbi je riječ o kretanju od osjetilnog prema prosvjetnom i transcendentnom. Estetička produkcija ukazuje na epohu u kojoj bivstvuje zajedničkost tema. Riječ je o univerzalnoj suštini bića i otvorenosti kozmičkoj poziciji. Razni se kôdovi nižu. Predstavlja se slobodan teritorij satkan od upisivanja, napomena i oznaka njega samoga po sebi. Događa se čista svijest o suštini. Opširno i suptilno, analitički i spekulativno razmatra se motiv jezikom koji nadilazi horizont zbilje. Intelektualizira se i teoretičira estetska produkcija koja obilježava umjetnost kao stimulans duha. Svako je djelo za sebe, po sebi. Radovi proizlaze iz

različitih perioda i kultura i imaju zajednička univerzalna svojstva. Misli se svijet. Uprizoruje se mišljenje osjetilnoga. Subjektivno se osjetilnosti objektivizira. Vizualno postaje spiritualno. Prodor je u primarno podcrtan.

Korisnici: Svi zainteresirani za vizualnu umjetnost.



## **2.) Naziv izložbe: DUBRAVKO KASTRAPELI „DIJALOG SA DRŽIĆEM“**

Organizacija izložbe: Doma Marina Držića / Umjetnička galerija Dubrovnik

Mjesto održavanja i prostor: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme trajanja: 30.3.2023. – 23.4.2023.

Autorica izložbenog koncepta: Valerija Jurjević, kustosica Doma Marina Držića

Autorica likovnog postava: Valerija Jurjević, kustosica Doma Marina Držića

Opseg (broj eksponata): 57

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač Doma Marina Držića, Umjetnička galerija Dubrovnik

Web adresa (ukoliko je izložba predstavljena na Internetu): <https://www.momad.hr>

### Tema (kratak opis):

Dom Marina Držića u suradnji s Umjetničkom galerijom Dubrovnik obilježio je deset godina zajedničkog rada s ilustratorom Dubravkom Kastrapelijem velikom izložbom u prostoru palače Banac. U sklopu izložbe „Dijalog s Držićem“ predstavio se četvrti i ujedno završni dio cjelovitog strip-izdanja Dunda Maroja kojeg je Kastrapeli napeng'o, a Dom Marina Držića objavio u sklopu svoje izdavačke djelatnosti.

Umjetnička galerija Dubrovnik kao muzej moderne i suvremene umjetnosti kroz svoju programsku djelatnost predstavlja djela lokalnih, hrvatskih i inozemnih umjetnika u različitim medijima (slikarstvo, kiparstvo, crteži, grafike, fotografije, video-radovi, umjetničke instalacije i dr.), a ovom prilikom je predstavila i medij devete umjetnosti – strip – posvećenog najvećem hrvatskom komediografu Marinu Držiću. Gostovanje Doma Marina Držića u prostoru Umjetničke galerije Dubrovnik dio je međuinstitucionalne suradnje koju ove dvije ustanove u kulturi uspješno razvijaju posljednjih godina, a sve s ciljem povećanja broja posjetitelja i sudionika kulturnog turizma.

Iz teksta kataloga izložbe kustosice Valerije Jurjević izdvajamo: „Razrađujući kroz godine iste likove i scene za različite projekte, zanimljivo je promatrati kako je Kastrapeli prizore iz književnog predloška u različitim varijacijama likovno riješio. Stoga su na izložbi zajedno prezentirane odabране ilustracije iz dvaju ciklusa – pasteli prikazani na izložbi 'Srce nose prid očima...' i akrili koji su bili dio izložbe 'Držić i Cervantes – mediteranski krug smijehom' u Domu Marina Držića. Ilustracije u tehnici pastela na papiru obrađuju pojedine prizore iz Dunda Maroja. Već tada Kastrapeli u neke ilustracije aplicira govorne oblačiće u koje smješta replike te se koristi živim bojama, izražajnim gestama, mijenjanjem očišta, naglašenim dijelovima fizionomije, karikaturalnosti, što će sve godinama kasnije postati karakteristično u ilustriranju stripova. (...) Kroz radove nastale u posljednjih desetak godina, uključujući stripove, primjetno je kako pojedini likovi zadržavaju više-manje isti izgled s minimalnim promjenama, dok drugima ilustrator varira fizionomiju, kao da im traži pravi karakter. To se naročito primjećuje kod lika Tripčete Kotoranina iz Dunda Maroja koji prolazi metamorfoze od krupnog čovjeka tamnih gustih brčina i velikog zaobljenog nosa na ranijim ilustracijama do niskog trbušastog lika riđe kose i istih takvih špičastih brkova te izrazito dugog nosa u stripu.“ Upravo stripu pripada posebno mjesto na izložbi „Dijalog s Držićem“ budući da će se u sklopu nje predstaviti i završni dio cjelovitog strip-izdanja Dunda Maroja koji je tiskan u četiri nastavka u sklopu izdavačke djelatnosti Doma Marina Držića. Kustosica izložbe Valerija Jurjević u tekstu kataloga navodi: „Po Kastrapelijevu priznanju Novela od Stanca, koja se sastoji od 316 dvostruko rimovanih dvanaesteraca, najdraže mu je djelo velikog komediografa. No, tko god se bavi Držićem, pa tako i strip-crtač, ne može zaobići njegovu najpoznatiju komediju. Ilustriranju Dunda Maroja Kastrapeli je posvetio šest godina, a tiskano izdanje stripa izašlo je u četiri dijela koja zajedno obuhvaćaju 435 tabli u tehnici akvarela. Od mnoštva materijala za ovu su izložbu odabранe one koje se ističu svojom likovnošću i ili obrađuju ključne trenutke radnje. Prezentirane u skupinama i poredane kronološki od početka, odnosno od prologa Dugog Nosa na početku prvog dijela do kraja

četvrtog nastavka i nadopune izgubljenog kraja petog čina Mihovila Kombola, poznavateljima Dunda Maroja dočaravaju likove i dijelove priče, dok se onima koji nisu čitali komediju, obraća isključivo svojim likovnim i stripškim jezikom. (...) Namjera je bila istaknuti likovnu vrijednost Kastrapelijevih ilustracija i skrenuti pozornost promatrača na likove i njihove geste. (...) Iako cilj izlaganja originalnih tabli stripa nije bio prepričavanje radnje komedije, prepoznavanje pojedinih prizora ili čak replika može biti svojevrsni bonus za prave poznavatelje Držićeve riječi.“

Korisnici: Svi zainteresirani za vizualnu umjetnost.



### **3.) Naziv izložbe: IGOR EŠKINJA „POETIKE PROZIRNOSTI“**

Organizacija izložbe: Umjetnička galerija Dubrovnik

Mjesto održavanja i prostor: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme trajanja: 27.4.2023. – 8.6.2023.

Autorica izložbenog koncepta: Jelena Tamindžija Donnart, kustosica UGD

Autorica likovnog postava: Jelena Tamindžija Donnart, kustosica UGD

Opseg (broj eksponata): 14

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

Web adresa (ukoliko je izložba predstavljena na Internetu): <https://www.momad.hr>

#### Tema (kratak opis):

Samostalna izložba jednog od najznačajnijih predstavnika hrvatske suvremene umjetničke scene, Igora Eškinje pod nazivom „Poetike prozirnosti“ otvorila se istodobno kad i međunarodna grupna izložba „Svetovi unutar svjetova“. Kustosica obiju izložbi je kustosica Umjetničke galerije Dubrovnik, Jelena Tamindžija Donnart.

Radovi Igora Eškinje poigravaju se s percepcijom slike kao pojave u suvremenom društvu, ali i pojmom slike u rječniku vizualne kulture i povijesti umjetnosti. Izložba u Umjetničkoj galeriji Dubrovnik obuhvatila bi ranije radove i nove radove koji bi bili izvedeni upravo za ovu izložbu. Djela Igora Eškinje tematiziraju proizvodnju slike u suvremenom društvu, u današnjici koja je zagušena prijenosom slika u svim formatima. Takav kontekst ljudima, odnosno korisnicima medijskog prostora postupno oduzima značenja slikama u gustoj kakofoniji metodom preklapanja, umnožavanja i ispraznjavanja smisla. Slike Igore Eškinje instalacije su u prostoru u kojima dominiraju projekcije, tragovi, nakupine materijala koji se novim uspostavljanjem reda transformiraju u hipotetski svijet. Ovaj prikazani svijet liшен je ljudske prisutnosti pozivajući gledatelja da uoči novu perspektivu rada i novi način percepcije nečega već viđenog koje je sada postavljeno u drukčiji kontekst. Propitujući koncepte poput krhkosti, skromnosti, praznine, prolaznosti, privremenosti u svojim radovima Eškinja istovremeno preispituje naša vlastita osobna iskustva i interakcije iz svakodnevnog života. Na ovaj način autor stvara zaseban novi svijet koji postaje sjecište nekih prethodnih ideja, mjesta koja ga okružuju i ljudi s kojima radi. Izložba propituje kompleksne odnose konstruirane slike te relacijom između stvarnog i posredovanog prostora te dokumenta i fikcije. Pojam prozirnosti zahvaća promišljanje stvarnosti iz perspektive mnogostrukih vizualnih pojavnosti dok *poesis* označava antički koncept konstrukcije emocija, iskustva ili značenja.

Korisnici: Svi zainteresirani za vizualnu umjetnost.







**4.) Naziv izložbe: „SVJETOVI UNUTAR SVIJETOVA“ Sophie Erlund (Danska), Stephena Kenta (SAD), Josepa Maynoua (Španjolska), Igore Eškinju (Hrvatska) i Marka Požlepa (Slovenija)**

Organizacija izložbe: Umjetnička galerija Dubrovnik CCA Andratx, Udruga Nomad, HDLU Hrvatsko Društvo Likovnih Umjetnika Zagreb

Mjesto održavanja i prostor: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme trajanja: 27.4.2023. – 8.6.2023. / 14.9.-8.10.2023. (Zagreb)

Autorica izložbenog koncepta: Jelena Tamindžija Donnart, kustosica UGD

Autorica likovnog postava: Jelena Tamindžija Donnart, kustosica UGD

Opseg (broj eksponata): 31

Tiskovine: katalog izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

Web adresa (ukoliko je izložba predstavljena na Internetu): <https://www.momad.hr>

**Tema (kratak opis):**

Međunarodna izložba „Svjetovi unutar svjetova“ koja okuplja ptero umjetnika Sophie Erlund (Danska), Stephena Kenta (SAD), Josepa Maynoua (Španjolska), Igora Eškinju (Hrvatska) i Marka Požlepa (Slovenija) prvotno je, u veljaći otvorena u Centru suvremene umjetnosti CCA Andratx na Mallorci. Izložba je ostvarena nakon jednomjesečne umjetničke rezidencije u centru suvremene umjetnosti CCA Andratx na Mallorci, koji su osnovali poznati dansko-francuski kolekcionarski par Jacob i Patricia Asbæk. Partneri izložbe su CCA Andratx, Udruga Nomad, Umjetnička galerija Dubrovnik, Hrvatsko društvo likovnih umjetnika te projekt podržava Danska umjetnička zaklada (Danish Arts Foundation), Goethe Institut, Ministarstvo kulture i medija Republike Hrvatske, Hilton Imperial Dubrovnik.

Okupljena grupa umjetnika s odmakom od svakodnevice propituje svoju umjetničku praksu tijekom rezidencijalnog programa gdje dublje zadiru u nova i već postavljena pitanja u svom radu: od pitanja stvaranja slike i fenomena hiperprodukcije vizualnog u današnjoj epohi u slikama različitih tehnika autora Stephena Kenta, bilježenje trenutaka u procesu stvaranja vizualnih dnevnika Josepa Maynoua pri čemu se umjetnik koristi svakodnevnim predmetima, propitivanja naše vlastite percepcije prostora koji nas okružuje i u kojima obitavamo u radu Igore Eškinje, odnos objekta i čovjeka i propitivanje njegova antropocentričnog pogleda u skulpturi, crtežima i zvučnom radu Sophie Erlund te pitanja stvaranja životnih situacija u kojima ćemo sami sebe dovesti u novu dimenziju percepcije stvarnosti u videoradu i crtežima Marka Požlepa. Također, okupljena grupa umjetnika bili su sudionici umjetničkog rezidencijalnog projekta pod nazivom “Artist meets Chef” 2017. i 2019. godine u hotelu Adriatic u Rovinju koji su vodile Vanja Žanko i Jelena Tamindžija Donnart iz Udruge Nomad. Predstavljanje izložbe u Mallorci bila je prva etapa putujuće međunarodne izložbe, dok je druga etapa predstavljanje ove izložbe u Umjetničkoj galeriji Dubrovnik, a posljednja točka ove izložbe je Dom Hrvatskog društva likovnih umjetnika u Zagrebu u kojem se izložba otvorila 14. rujna 2023. godine.

Korisnici: Svi zainteresirani za vizualnu umjetnost.





**5.) Naziv izložbe: KLASICI HRVATSOG SLIKARSTVA PRVE POLOVINE 20.  
STOLJEĆA \_ IZ ZBIRKE UGD**

Mjesto održavanja i prostor: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme trajanja: 20.6.2023. - nadalje (prvi kat)

Autorice stručne koncepcije: Rozana Vojvoda, Petra Golušić, Jelena Tamindžija Donnart

Autorice likovnog postava: Rozana Vojvoda, Petra Golušić, Jelena Tamindžija Donnart

Opseg (broj eksponata): 54

Web adresa (ukoliko je izložba predstavljena na Internetu): <https://www.momad.hr>

**Tema (kratak opis):**

Izložba zastupa dominantno umjetnine Vlaha Bukovca i Mata Celestina Medovića te remek djela hrvatskog modernog slikarstva iz Zbirke moderne i suvremene umjetnosti Umjetničke galerije Dubrovnik.

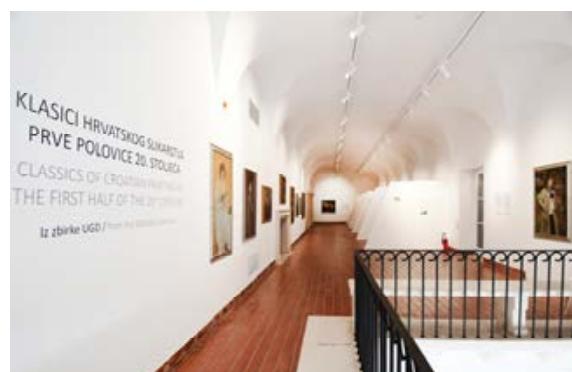
Vlaho Bukovac je utemeljitelj hrvatskog modernog slikarstva u koje je uveo impresionistička načela i ideje plenerizma. Rođen je u Cavtatu, gradiću nedaleko od Dubrovnika, 1855. godine, ali je veći dio života proveo izvan Hrvatske. Studirao je u Parizu na École des Beaux Arts kod profesora Alexandra Cabanela od 1877. do 1880. Već 1878. uspješno izlaže na pariškom Salonu kao prvi hrvatski slikar uopće. Nakon završenog školovanja, u Parizu boravi do 1893. godine, upoznaje umjetnost impresionista, prelazi na življvu skalu boja i radi u prirodi. Često je boravio u Engleskoj (1882.-1892.), a od 1902. pa do kraja života je u Pragu, gdje radi kao profesor na Akademiji likovnih umjetnosti. Njegovim kratkim boravkom u Zagrebu od 1893. do 1898. počinje uzlet hrvatskog modernog slikarstva. Utjecao je na cijelu jednu generaciju hrvatskih slikara koji su mahom počeli raditi u pleneru i rasvjetljavati svoju paletu, te se krug slikara okupljenih oko Bukovca nazivao "zagrebačkom šarenom školom". Bukovac djeluje i kao inicijator likovnih zbivanja u zemlji i kao promicatelj afirmacije hrvatskih umjetnika u inozemstvu. Godine 1896. uređuje hrvatski paviljon na Milenijskoj izložbi u Pešti, a montažna željezna nosiva konstrukcija prenijet će se u Zagreb i postati osnova zagrebačkog Umjetničkog paviljona, prvog adekvatnog hrvatskog izložbenog prostora. U Zagrebu intenzivno slika portrete (jedan je od najvećih portretista svojeg doba) i stvara neke od antologičkih povijesnih kompozicija (zastor Hrvatskog narodnog kazališta). Bio je izuzetno plodan autor, s golemin opusom od oko 1200 ulja na platnu, te stotinjak akvarela, tempera i crteža. Vlaho Bukovac umro je u Pragu 1922. godine.

Mato Celestin Medović, zajedno s dvije godine starijim Vlahom Bukovcem, utemeljitelj je hrvatskog modernog slikarstva i jedan od najvrijednijih njegovih predstavnika. Rođen je 17. studenoga 1857. u mjestu Kuni, na poluotoku Pelješcu. Nakon godine dana školovanja u franjevačkom samostanu Gospe od Loreta (Delorita) na Pelješcu, 1868. odlazi u samostan Male braće u Dubrovniku, gdje se priprema za redovnički poziv. Ondje počinje raditi crteže i slikati u ulju, a 1880. odlazi na studij slikarstva u Italiju. Prima privatne poduke u Rimu od 1880. do 1882. (Ludwig Seitz, Francesco Grandi), a zatim od 1883. do 1884. u Firenci (Antonio Ciseri). Godine 1886. vraća se u Dubrovnik, ali uviđajući nedostatke svojeg nepotpunog školovanja, iste godine odlazi na Akademiju likovnih umjetnosti u München (profesori: Gabriel Hackl, Ludwig Löfftz, Aleksandar Wagner). Tri posljednje godine provedene u klasi profesora Wagnera ostavile su najdublji trag u njegovu minhenskom školovanju, u duhu dekorativnih historijskih kompozicija Karla Pilotya. Od 1893. do 1894. boravi u Dubrovniku i u Kuni na Pelješcu te napušta franjevački red. Nakon Münchena, umjetnikova koncepcija izvedbe sakralnih slika bitno se izmjenila; odbačeni su detalji ambijenta, a slikama dominiraju monumentalni likovi svetaca. Od 1895. do 1907. boravi u Zagrebu, gdje pod utjecajem plenerizma i bogatog kolorita Vlaha Bukovca mijenja duktus i intenzivira boje. Prvi je od modernih hrvatskih slikara emancipirao mrtvu prirodu kao samostalni motiv, kao i pejzaž koji slika uglavnom na Pelješcu, u pleneru, sve svjetlijom

skalom čistih boja. Taj novi likovni izraz prenosi se i na historijske kompozicije, slike s religioznom tematikom i na portrete. Godine 1908., kada se slikar vraća u rodnu Kunu, počinje novo razdoblje u slikarstvu Celestina Medovića, koje s kraćim prekidom od 1912. do 1914. godine, kada umjetnik boravi u Beču, čini "pelješku fazu". U tom razdoblju slika gotovo isključivo pejzaže koji obiluju jarkim južnjačkim svjetlom i intenzivnim bojama i kojima je dao najveći doprinos hrvatskom slikarstvu. Mato Celestin Medović umro je 20. siječnja 1920. godine u Sarajevu.

Početkom 20. st. skupina hrvatskih slikara školuje se na Akademiji likovnih umjetnosti u Münchenu u klasi profesora Huga Von Habermann. To su Miroslav Kraljević (Gospic, 1885. - Zagreb, 1913.), Josip Račić (Horvati pokraj Zagreba, 1885. - Pariz 1908.), Vladimir Becić (Slavonski Brod, 1886. - Zagreb, 1954.) i Oskar Herman (Zagreb, 1886. - Zagreb, 1974.). Usvajaju slikarske dosege Wilhelma Liebla, Edouarda Maneta (kojeg su imali prilike i vidjeti u Münchenu 1907. godine), a od starih majstora promatraju djela Halsa, Goye i Velasqueza. U hrvatskoj povijesti umjetnosti poznati su kao minhenska četvorka, a novost kojom su snažno utjecali na razvoj hrvatskog modernog slikarstva su prepoznavanja i asimilacije slikarskih dostignuća Edouarda Maneta i poslije Paula Cézannea. Iako je stvaralaštvo Miroslava Kraljevića i Josipa Račića prekinuto prernom smrću, dosezi njihovih utjecaja protežu se na nekoliko generacija hrvatskih modernista. Slikarska geneza Emanuela Vidovića (Split, 1870. - Split, 1953.) bitno je drugačija od minhenske četvorke i određena je njegovim odlaskom na studij u Veneciju i vezanošću za mediteransko, splitsko podneblje; on je intimistički slikar kolorističkih i tonskih ugodaja, sfumata i zasićene atmosfere. U kasnijem stvaralaštvu Oskaru Hermanu blisko je simboličko i melankolično osjećanje svijeta, koje nalazi u umjetnosti Hansa von Maréesa, te kromatsko bogatstvo i bujne obline aktova, tipične za umjetnost Pierre-Augustea Renoira. U djelima Vladimira Becića iz dvadesetih godina 20. stoljeća očit je plasticitet i strukturalno građenje oblika, a potkraj trećeg desetljeća priklanja se kolorističkom realizmu, koji mu je po slikarskom ustrojstvu više odgovarao. Od 1930. do 1935. djeluje u Grupi trojice (Ljubo Babić, Vladimir Becić, Jerolim Miše), koja je naginjala likovnim smjernicama koje su počeli Račić i Kraljević u traženju čiste slikarske kvalitete. Ljubo Babić (Jastrebarsko, 1890. - Zagreb, 1974.) koji se uz slikanje i pedagoški rad bavio i scenografijom, likovnom kritikom i teorijom, književnom prozom i organizacijom likovnog života, tih godina stvara tezu „o našem (hrvatskom) izrazu“ koji bi bio odraz identiteta hrvatske sredine, a tematski se posvećuje slikanju pejzaža. Stvaralaštvo Miroslava Kraljevića snažno utječe na Milivoja Uzelca (Mostar, 1897. - Cotignac, 1977.), koji pripada takozvanoj Grupi četvorice ili praškoj četvorici (Milivoj Uzelac, Vilko Gecan, Marijan Trepše, Vladimir Varlaj). Grupa je u hrvatskoj umjetnosti afirmirala strukturalnu doktrinu Paula Cézannea i ekspresionizam na koji je utjecao bečki i praški krug ekspresionista, te njemački ekspresionistički film.

Korisnici: Svi zainteresirani za vizualnu umjetnost.



## **6.) Naziv izložbe: HOMMAGE TONKU MAROEVICU**

Mjesto održavanja i prostor: Galerija Dulčić Masle Pulinika

Vrijeme trajanja: 18.5. – 7.7.2023.

Autorica likovnog postava: Jelena Tamindžija Donnart

Opseg (broj eksponata): 31

Web adresa (ukoliko je izložba predstavljena na Internetu): <https://www.momad.hr>

### Tema (kratak opis):

Uz Međunarodni dan muzeja, u Galeriji Dulčić Masle Pulinika u četvrtak, 18. svibnja održalo se predstavljanje pjesničko-grafičke mape HOMMAGE TONKU MAROEVICU u izdanju Zbirke Biškupić. Na predstavljanju su govorili akademik Luko Paljetak, povjesničarka književnosti izv. prof. dr.sc. Katja Bakija i ravnatelj Umjetničke galerije Dubrovnik, Tonko Smokvina. Za glazbeni dio predstavljanja bio je zadužen skladatelj Darko Matičević.

Povodom navdenog bila je realizirana izložba umjetnina iz pjesničko-grafičke mape.

Ova je pjesničko-grafička mapa vrijedna donacija Boža Biškupića Umjetničkoj galeriji Dubrovnik, a nastala je kao hommage istaknutom akademiku Tonku Maroeviću. Grafička mapa sadrži sonetni vijenac Luka Paljetka, velikog hrvatskog pjesnika, akademika i dugogodišnjeg prijatelja Tonka Maroevića, te djela renomiranih hrvatskih umjetnika.

Zastupljeni umjetnici/ce:

Nevenka Arbanas; Ena Bajuk; Biserka Baretic; Tomislav Buntak; Maja S. Franković; Kažimir Hraste; Josip Ivanović; Zlatko Keser; Jure Kokeza, Igor Konjušak; Željko Lapuh; Tihomir Lončar; Matko Mijić; Zoltan Novak; Frane Paro; Lukša Peko; Dimitrije Popović; Ivan Posavec; Zdenka Pozaić; Ivo Prančić; Davorin Radić; Siniša Reberski; Tina Samardžija; Miran Šabić; Robert Šimrak; Ivica Šiško; Josip Škerlj; Matko Trebotić; Dino Trtovac; Munir Vejzović; Zlatan Vrkljan; Josip Zanki; Marko Živković

U grafičkoj mapi se nalazi 31 grafički list otisnut u tehnikama Hayter, suhe igle, bakropisa, akvatinte, reservagea, linoreza, te akvarel Dina Trtovca i print fotografije Ivana Posavca. Uz sonetni vijenac Luka Paljetka, u grafičkoj mapi nalazi se i pjesma Tonka Maroevića iz knjige "U koži i iz kože". Predgovor mapi je napisao Božo Biškupić, a životopise umjetnika Mikica Maštrović. Grafike su otisnute na 300 gr. Hahnemühle Bütten papiru formata 391 x 267 mm. Životopisi Luka Paljetka i životopisi likovnih umjetnika tiskani su na 200 gr. Hahnemühle Bütten papiru formata 391 x 267 mm.

Korisnici: Svi zainteresirani za vizualnu umjetnost.



**7.) Naziv izložbe: RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA JOSIP PINO TROSTMANN „VATRENA PALETA PINOVE JESENI“**

Organizacija izložbe: Umjetnička galerija Dubrovnik / Palača Milesi, Split

Mjesto održavanja i prostor: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme trajanja: 13.6.2023. – 23.7.2023. / 16.8. – 16.9.2023. (Split)

Autorica izložbenog koncepta: Andrea Batinić, kustosica UGD

Autorica likovnog postava: Andrea Batinić, kustosica UGD, Josip Trostmann, Teo Trostamnn

Opseg (broj eksponata): 76

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

Web adresa (ukoliko je izložba predstavljena na Internetu): <https://www.momad.hr>

**Tema (kratak opis):**

Izložbom se obilježilo šezdeset godina stvaralaštva Josipa Pina Trostmana. Izloženo je bilo gotovo osamdeset djela. U zasebnom prostoru predstavili su se radovi umjetnikovih učenika čime se obilježio Trostmannov dugogodišnji pedagoški rad. Predstavila se i bogata dokumentacija iz života umjetnika, kao i video s intervjonom umjetnika o njegovom likovnom stvaralaštvu. Izložba je prikazala njegov stvaralački put od šezdesetih godina do danas. Kustosica izložbe je kustosica Umjetničke galerije Dubrovnik Andrea Batinić, koja za Trostamnnov rad u izložbenom katalogu između ostalog zapisuje: „Tematika je Trostmannova slikarstva krajolik koji ga okružuje i sraslost sa svime što mediteransko podneblje čini prepoznatljivim. Njegov likovni opus određuju motivi dubrovačke kamene arhitekture, i to ponajviše gradskih zidina, dalmatinske flore i faune, dvorišta, perivoji, tarace, odrine i sjenice te motivi mrtve prirode; naizgled uobičajeni slikarski motivi koji majstorstvom slikara, finom kolorističkom gamom i suptilnošću izraza postaju remek-djela stvarana toplinom i strašcu iznimnoga stvaralačkog osjetila slikara, iskonskog Mediteranca. Pojedine motive svojega čudesnog kolorističkog sklopa i zavičajnog prostora - ugodu sunca, plavetnilo mora, palme na vjetru - koje promiče u autentično znakovlje naše likovne umjetnosti, nije moguće tretirati neposredno bez prisnog udjela složenih asocijativnih slojeva koje čine povijest, tradicija, filozofija, mašta i bezgranično duboka poetika ljudskoga življjenja. Osim što ostaje ustrajan u svojim motivima, bitna odrednica Trostmannovih radova jest unošenje obilja svjetlosti u svako djelo. I u tome ustraje već punih šezdeset godina neumornog slikarskog rada.“

Korisnici: Svi zainteresirani za vizualnu umjetnost.





**8.) Naziv izložbe:** „SUNCE“, Ekrem Yalcindag, Dogan Dogan (Turska), Ivana Komel, Vojo Šindolić, Tyra Vladić, Ivana Keser, Tereza Pavlović, Tonko Smokvina, Ivna Bruck, Željko Tutnjević (Hrvatska), Thomas Henriksson (Švedska), Lawrence Ferlinghetti, Robert Farber (SAD), Gilbert Peyre (Francuska), Jori Tapiro Kalliola (Finska), Kuno Rudolf (Njemačka) i Ikuo Ichimori (Japan).

Organizacija izložbe: Le Petit Festival, Umjetnička galerija Dubrovnik

Mjesto održavanja i prostor: Atelijer Pultika

Vrijeme trajanja: 25.6.2023. – 23.7.2023.

Autorica izložbenog koncepta: Vinko Prizmić

Autorica likovnog postava: Vinko Prizmić

Opseg (broj eksponata):

Tiskovine: /

Web adresa (ukoliko je izložba predstavljena na Internetu)

**Tema (kratak opis):**

U prostoru Atelijera Pultika otvorena je međunarodna izložba „Sunce“ u sklopu 19. Le Petit Festivala. Na izložbi su bili izloženi radovi Ekrem Yalcindag, Dogan Dogan (Turska), Ivana Komel, Vojo Šindolić, Tyra Vladić, Ivana Keser, Tereza Pavlović, Tonko Smokvina, Ivna Bruck, Željko Tutnjević (Hrvatska), Thomas Henriksson (Švedska), Lawrence Ferlinghetti, Robert Farber (SAD), Gilbert Peyre (Francuska), Jori Tapiro Kalliola (Finska), Kuno Rudolf (Njemačka) i Ikuo Ichimori (Japan).



**9.) Naziv izložbe: CATALONIA FROM ABOVE / KATALONIJA IZ ZRAKA –  
IZLOŽBA FOTOGRAFIJA YANNA ARTHUS-BERTRANDA**

Izložba realizirana uz pomoć: Grad Dubrovnik, Turistička zajednica Grada Dubrovnika, Dubrovačko-neretvanska županija

Mjesto održavanja i prostor: Galerija Dulčić Masle Pulinika

Vrijeme trajanja: 8.7. - 20.8.2023.

Koncept: Agencia Catalana de Turisme

Kustosica i autorica postava: Jelena Tamindžija Donnart

Opseg (broj eksponata): 37

Tiskovine: plakat, deplijan / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

Web adresa (ukoliko je izložba predstavljena na Internetu): <https://www.momad.hr>  
U galeriji Dulčić Masle Pulinika otvorena je izložba fotografija "Katalonija iz zraka" Yanna Arthus-Bertranda. Predstavništvo Vlade Katalonije u jugoistočnoj Europi i kustosica Umjetničke galerije Dubrovnik Jelena Tamindžija Donnart predstavili su izložbu fotografija "Katalonija iz zraka" Yanna Arthus-Bertranda. Radovi poznatog francuskog fotografa Yanna Arthus-Bertranda koji su obišli svijet prikazuju najljepše katalonske prirodne i arhitektonске atrakcije. Publici se obratila i potpredsjednica Parlamenta Katalonije Alba Vergés, a izložbu je svečano otvorila zamjenica gradonačelnika Grada Dubrovnika Jelka Tepšić.





## **10.) Naziv izložbe: EKREM YALCINDAG „PRIRODE“**

Organizacija izložbe: Umjetnička galerija Dubrovnik

Mjesto održavanja i prostor: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme trajanja: 29.7.2023. – 17.9.2023.

Autorica izložbenog koncepta: Jelena Tamindžija Donnart, kustosica UGD, Heinz Peter Schwerfel,

Autorica likovnog postava: Heinz Peter Schwerfel, Jelena Tamindžija Donnart, Tonko Smokvina, Ekrem Yalcindag

Opseg (broj eksponata): 15

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

Web adresa (ako je izložba predstavljena na Internetu) : <https://www.momad.hr>

### Tema (kratak opis):

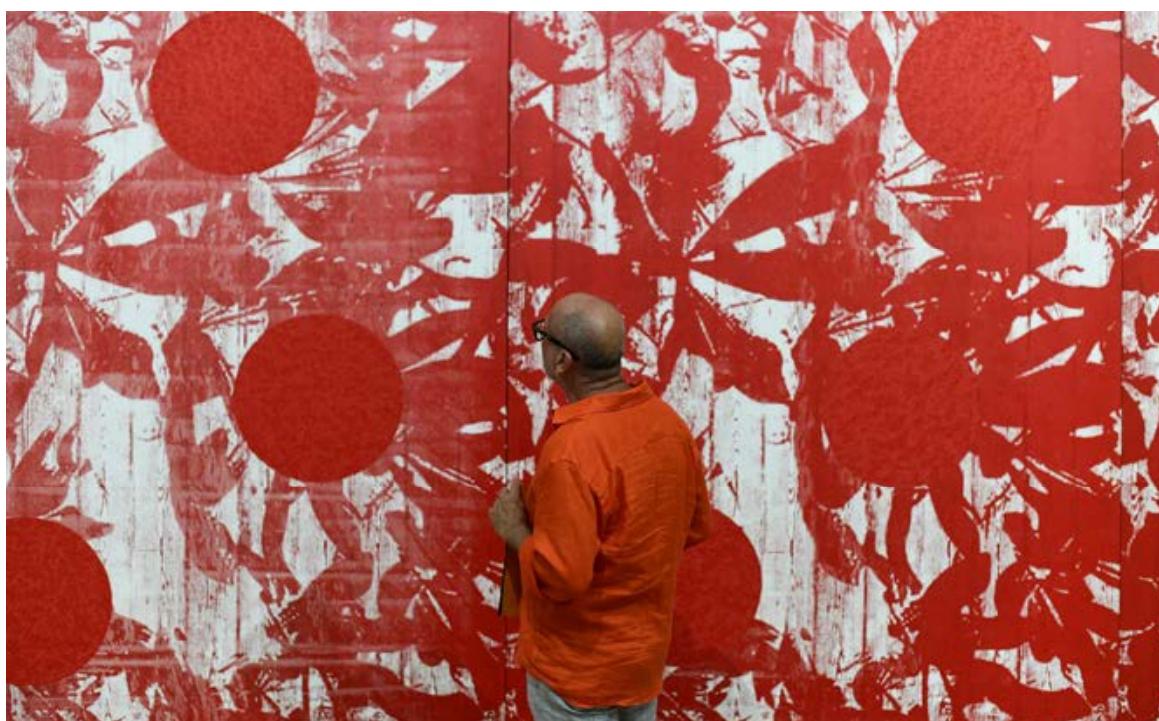
Velika međunarodna izložba cijenjenog turskog suvremenog umjetnika Ekrema Yalcindaga pod nazivom „Prirode“ otvorila se u Umjetničkoj galeriji Dubrovnik u subotu, 29. srpnja. Kustosi izložbe su Heinz Peter Schwerfel i Jelena Tamindžija Donnart. O Yalcindagovom stvaralaštvu u izložbenom katalogu kustos izložbe Heinz Peter Schwerfel između ostalog zapisuje: „Ljepota može biti i umjetna – i to onda kada je ona umjetnička. „Priroda“ je naziv koji krasi novu seriju djela koja je 2023. godine stvorio u Istanbulu i Frankfurtu nastanjeni umjetnik Ekrem Yalcindag, mada njegovo stvaralaštvo u srži nema veliki doticaj s konvencionalnim prikazom prirodne ljepote. U njegovim djelima se priroda, naime, ne reproducira, ona se prikazuje; njezini tragovi postaju likovnim umjetničkim djelima, a da sami po sebi nikada ne predstavljaju središte slike. Priroda je pretočena u umjetnost, i to vrlo osobnim jezikom umjetnika koji je davno prevladao suprotnost između figuracije i apstrakcije. On voli spajati nejednakosti pa tako vješto kombinira intelektualnu konceptualnu umjetnost sa savršenim, vlastitom rukom izrađenim slikarstvom.“ Kustosica izložbe, Jelena Tamindžija Donnart o novoj seriji radova koja će biti izložena u Umjetničkoj galeriji Dubrovnik zapisuje: „Poput brodova na Bosporu, koji neprestano mijenjaju promatračevu vizuru svojim kretanjem, nova serija radova Ekrema Yalcindaga slijedi obrazac postavljanja in medias res, usred stvari ili u središte radnje, gdje forme ulaze i izlaze iz slike. Tako forme kao da nastavljaju svoj život i izvan zadanog okvira slike upućujući nas na prvočarne misao o našem vlastitom povezivanju s prirodom i zrcaljenju naše duše i misli u njima. Yalcindag nas uspješno vodi na ovo putovanje, sugerirajući stazu svojim krugovima poput otiska tabana u pijesku, koji nas vode u nepoznatom smjeru.“

### Biografija:

Ekrem Yalcindag rođen je 1964. u Turskoj, a živi i radi u Frankfurtu, Berlinu i Istanbulu. Njegova su umjetnička djela međunarodno zastupljena u renomiranim kolekcijama moderne umjetnosti, kao što su Istanbul Modern, Sammlung Goetz u Münchenu, EPO Art kolekcija u Münchenu/Hagu, Arthena Foundation u Düsseldorfu, Kunstmuseum u Stuttgartu, Museum Haus Konstruktiv u Zürichu ili Staatlichen Kunstsammlungen u Dresdenu. Nakon prvih studija umjetnosti na Sveučilištu Dokuz Eylül u Izmiru (1990. – 1993.), nastavio je umjetničku karijeru na akademiji Städelschule u Frankfurtu od 1994. do 1999., i to s Hermannom Nitschom (svojim mentorom) i Thomasom Bayleom. Iduće murale stvara za galeriju Kai Middendorff u Frankfurtu (2009.), muzej Museum Morsbroich u Leverkusenu (2009.), galeriju Istanbul Modern (2010.), muzej Kunst und Kulturstiftung Opelvillen Rüsselsheim (2016.) i muzej Borusan Contemporary (2010./2021.). U 2014. odnosi se s Alexanderom Rodtschenkom i Barnetтом Newmanom iznjedrili su triptih „Crvena – žuta – plava“. U 2015. Yalcindag stvara još monokromatskih radova. Inspiriran siluetama Henrija Matissea, započinje sa šarenim varijacijama linijskih okvira. Za set „Obojene crne“ (2017.),

Yalcindag se vraća zaobljenom formatu. U 2018. stvorio je rade pod nazivom „Beskraj“ koji se prvi put pojavljuju u galeriji Kai Middendorff. U 2020. Ekrem Yalcindag primjenjuje princip tehnike gradijenata razvijen za seriju „Beskraj“ na svoje zaobljene formate. U 2022. prvi put prenosi svoj princip akrilnih murala na platno. Manje tjelesni materijal dozvoljava izvedbu biljnog ornamenta velikih razmjera. U najnovijim radovima Yalcindag implementira svoj prijašnji rad predstavljajući oblike prirode i dramatično proširujući svoj tehnički repertoar: u ogromnim formatima kombinira svoju tipičnu delikatnu tehniku ulja na platnu s drvom i printanjem. Ovi umjetnički radovi prvi se put mogu vidjeti na zidovima muzeja Kunstforum Wien.

Korisnici: Svi zainteresirani za vizualnu umjetnost.





**11.) Naziv izložbe: TIN SAMARŽIJA – IZ KNJIGE PJESAMA LUKA PALJETKA – SARABANDA ZA ANAMARIJU  
MIRAN ŠABIĆ – IZ KNJIGE PJESAMA LUKA PALJETKA – HAIKU IZ BOLNICE**

Mjesto održavanja i prostor: Atelijer Pulinika

Vrijeme trajanja: 14.8. – 20.8.2023

Kustosica i autorica koncepcije: Petra Golušić

Autorica likovnog postava: Petra Golušić

Opseg (broj eksponata): 27

Web adresa (ako je izložba predstavljena na Internetu): <https://www.momad.hr>

**Tema (kratak opis):**

Povod izložbama bilo je predstavljanje dvaju pjesničko – grafičkih mapa.

Knjiga pjesama ‘Haiku iz bolnice’ Luka Paljetka objavljena je prvi put 22. veljače 2023. u Zagrebu u biblioteci ‘Arbor’ koju je osnovao, uređuje i grafički oblikuje Božo Biškupić. Pjesme su na japanski jezik preveli Yutaro Nishida i Tomislav Mikuljan, te su otisnute u 67 primjeraka. Dva posebna primjerka namijenjena su Nacionalnoj i sveučilišnoj knjižnici u Zagrebu i National Diet Library u Tokiju. Paljetak zapisuje dvadeset i pet haiku pjesama u Zagrebu tijekom boravka u bolnicama u prosincu 2022. godine. U svakom primjerku nalazi se šesnaest grafičkih listova (2023.) u tehnikama bakropisa i akvatinte Mirana Šabića. Ova knjiga izdana je o 30. obljetnici diplomatskih odnosa Republike Hrvatske i Japana.

Knjiga pjesama ‘Sarabanada za Anamariju’ Luka Paljetka objavljena je prvi put 17. svibnja 2023. u Zagrebu u biblioteci ‘Speculum’ koju je osnovao, uređuje i likovno oblikuje Božo Biškupić. Predgovor je napisao Krešimir Nemec. Pjesme su otisnute u 69 primjeraka, te se u svakom nalazi i originalni crtež (tuš, tuš u boji) i deset grafičkih listova u tehniци bakropisa (2022.) Tina Samardžije. Naslovi pjesama su: Bijeg, Most, Ukradena knjiga, San, Osjećaj, Udarci, Dan, Jesen, Prekratki present, Ljubav, Analiza, Sluga, Barbari, Voće, Ruke i Nebo. Djelo je posvećeno supruzi Luka Paljetka Anamariji Paljetak prevoditeljici, lektorici i urednici koja je preminula 2019. godine.

Riječ je o predstavljanju radova autora koji su se vizualnim govorom i najvišim interesom duha referirali mudro na poeziju Luka Paljetka.

‘Miran Šabić radi prizore osamljenih stabala | osi svijeta, staromodnog mosta, fragmenta žičane ogradi pored puta. Uprizoruje uski put s pozadinom koju čini dio visokog planinskog lanca... Čita se detalj brdskog krajobraza, prizor male crkve ispred koje su čempresi, barka koja je izvađena iz mora, prozračna unutrašnjost šume. Bilježi autor suptilno fragment rascvjetale krošnje i dr. Vidi se scena koja sugerira otok ili kopno u daljini iznad kojeg je drama oblaka i jak prodor svjetla.

Radovi izriču ‘prazna područja’ svijeta koja su uvijek prisutna i otvorena bezuvjetno ljudskom biću kao prostor spoznaje istine, slobode, vječnog mira i bezvremenosti. U prizorima čistog krajolika i njegovih detalja rastvara se duhovna utisnutost beskraja. Bilježe se tragovi čovjeka: put, crkva, most, barka. To su scene u kojima je otvorenost samospoznaji jasna. Vizualni kodovi imaju obilježja žena - jednostavnost, smirenost i osamljenost. Finoća, mekoća/snaga i markantnost radova izražavaju prostore u kojima čovjek neposrednije biva u iskonu. Šabićevi zapisi ‘ulaze’ u univerzalnu nit koja je pohranjena duboko u metafizici Paljetkovih haiku pjesama.’ (Petra Golušić)

‘Grafike Tina Samaržije imaju prema pjesničkom ‘predlošku’ ‘Sarabanda za Anamariju’ ambivalentan odnos: čas vjerno slijede provodni motiv smrti, odnosno prolaznosti svega ovozemaljskog koji dominira u Paljetkovu lirskom ciklusu, a čas prikazom zgarišta tehnološkog otpada, nereda i ispražnjenosti svijeta od bilo kakvih prirodnih elementa djeluju kao snažan kontrast lirskom idiomu. Ako budućnost svijeta pripada tehnologiji, kao što nas uvjeravaju tehnološki gurui, onda Samaržijine grafike sugeriraju izgledni kraj tog vrlo novog svijeta. Dok Samaržija u svojim djelima objedinjuje racionalno i emotivno, kod Paljetka je racionalna komponenta vidljiva najviše u samoj konstrukciji pjesme. No obojici umjetnika zajedničko je okretanje nutrini, kontemplaciji i čovjekovu odnosu prema misteriji smrti. Riječ i slika u tom se segmentu savršeno dopunjaju.’ (Krešimir Nemeć)

Korisnici: Svi zainteresirani za vizualnu umjetnost.



**12.) Naziv izložbe: DUBROVAČKI KOLORISTI \_ IZ ZBIRKE UGD**

Mjesto održavanja i prostor: Galerija Dulčić Masle Pulinika

Vrijeme trajanja: 22.8.2023. - nadalje

Autorice koncepcije: Rozana Vojvoda, Petra Golušić

Autorica likovnog postava: Rozana Vojvoda, Petra Golušić

Opseg (broj eksponata): 20

Web adresa (ukoliko je izložba predstavljena na Internetu): <https://www.momad.hr>

**Tema (kratak opis):**

Na drugom katu Galerije Dulčić Masle Pulinika može se posjetiti izložba "Dubrovački koloristi". Riječ je o selekciji vrhunskih radova iz Zbirke Umjetničke galerije Dubrovnik koji predstavljaju evolutivni slijed tzv. "dubrovačkog kolorizma" –specifičnog slikarskog izričaja obilježenog mediteranskim motivikom, jarkom paletom, ekspresionističkim duktusom i vibranstnošću slikarske površine. Zastupljeni umjetnici su: Ignjat Job (1895. –1936.), Ivan Ettore (1910. –1938.), Gabro Rajčević (1912. –1943.), Božidar Rašica (1912. – 1992.), Ivo Dulčić (1916. –1975.), Antun Masle (1919. –1967.), Đuro Pulinika (1922. –2006.), Ivo Vojvodić (1923. –1994.), Josip Trostmann (1938.), Lukša Peko (1941.), Josip Škerlj (1941.), Viktor Šerbu (1938.) i Tomo Gusić (1931.).

Izložba nadopunjuje stalni postav radova Iva Dulčića, Antuna Masle i Đura Pulinike na prvom katu Galerije Dulčić Masle Pulinika.

Korisnici: Svi zainteresirani za vizualnu umjetnost.



### **13.) Naziv izložbe: ANDY WARHOL: JA SAM NIOTKUD djela iz zbirke Muzeja moderne umjetnosti iz Medzilaborca**

Partneri izložbe su: Dubrovačko-neretvanska županija, Umjetnička galerija Dubrovnik i Muzej moderne umjetnosti Andyja Warhola u Medzilaborcu,

Podrška: Prešov regija, Grad Dubrovnik, Turistička zajednica grada Dubrovnika, Turistička zajednica Dubrovačko-neretvanske županije i Zračna luka Dubrovnik

Mjesto održavanja i prostor: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme trajanja: 21. 9. 2023. – 29. 10. 2023

Kustosi izložbe: Michal Bycko, Martin Cubjak, Jelena Tamindžija Donnart

Autorice likovnog postava: Ivona Šimunović, Jelena Tamindžija Donnart

Opseg (broj eksponata): 87

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

Web adresa (ukoliko je izložba predstavljena na Internetu) <https://www.momad.hr>

#### Tema (kratak opis):

Izložbu jednog od utemeljitelja pop-arta u svijetu, Andyja Warhola organizirala je Dubrovačko-neretvanska županija u suradnji s Umjetničkom galerijom Dubrovnik i Muzejom moderne umjetnosti Andyja Warhola u Medzilaborcu iz Slovačke. Izložba pod nazivom Andy Warhol: Ja sam niotkud - djela iz zbirke Muzeja moderne umjetnosti iz Medzilaborca rezultat je dugogodišnjih razgovora i plodne suradnje dviju regija: Dubrovačko-neretvanske županije i slovačke regije Prešov, a otvorila se u Umjetničkoj galeriji Dubrovnik u četvrtak, 21. rujna.

Ono što ovu izložbu čini posebnjom od drugih izložbi koje propituju fenomen stvaranja kralja pop-umjetnosti, kako ga se naziva u pregledima povijesti umjetnosti, sagledavanje je njegova opusa iz drugog kuta, propitujući i njegovo podrijetlo kroz prikazane artefakte obitelji. Voditeljica projekta i jedna od kustosica izložbe, Jelena Tamindžija Donnart u izložbenom katalogu o izložbi i Warholu zapisuje: „Izložena djela iz zbirke Muzeja moderne umjetnosti Andyja Warhola obuhvaćaju odabir 85 izložaka koji uključuju različite tehnika tiska na papiru (offsetni tisak, litografija, sitotisk na papiru te slikanje na njima poput akvarela ili slikanja polimernim sintetičkim bojama) i koji su rezultat njegova snimanja portreta polaroidom, toliko popularnih da su postali svojevrstan statusni simbol poznatih ličnosti koje su htjele imati svoj portret izrađen u Warholovoj poznatoj Tvornci, tzv. Factory. Ovo mjesto bilo je, kako i sama riječ kaže, tvornica novog svijeta gdje se posebno poticalo eksperimentiranje na području umjetnosti, glazbe i filma, okosnicama nove progresivne kulture koja se razvijala u Americi 60-ih godina.(...) Izložba „Andy Warhol – Ja sam niotkud“ posjetitelju omogućuje predodžbu konteksta unutar kojeg je umjetnik stvarao i iz kojeg je proizašao, no njegova pojавa i značaj na svjetskoj umjetničkoj sceni ipak upućuju na nepostojanost granica u njegovoj umjetnosti, kao što i sam specifičan naslov izložbe aludira. Sveprisutnost i opća prepoznatljivost njegovih djela jasno prikazuju snažan utjecaj koji je posebice danas prisutan u sveopćem konzumerističkom društvu gdje su sve instance popularne kulture kojima je autor bio općinjen višestruko potencirane i toliko prisutne u našem svakodnevnom životu bez ikakve naznake posustajanja.“ Osim sad već kulturnih grafika među izlošcima se posebno izdvajaju fotografije pjesnika, dizajnera svjetla i fotografa Billyja Namea koji je od 1964. do 1970. godine radio kao arhivist u Tvornci bilježeći kamerom stvaralaštvo umjetničke scene New Yorka tog doba.

#### Biografija:

Andy Warhol rođen je 6. kolovoza 1928. u Pittsburghu od roditelja Julije i Andreja Warhole, doseljenika rusinske nacionalnosti rodom iz Mikove kod Medzilaborca u Slovačkoj. 1942. slika portret svojeg prijatelja Nicka Kisha te ga potpisuje: A. Warhola. Završava osnovnu školu /Holmes Elementary/ i upisuje srednju školu /Schenley High School/ koju završava

1945. Upisuje studij na Sveučilištu u Pittsburghu /Carnegie Institute of Technology/. 1949. seli u New York. Počinje raditi kao komercijalni umjetnik i grafički dizajner za časopise „Vogue“, „Seventeen“, „Harper’s Bazaar“, poduzeća Tiffany, Bonwitt Teller, trgovinu obućom I. Miller. Tijekom 1950-ih i 1960-ih Warholove ilustracije krase mnoge važne komercijalne projekte /ilustracije i naslovnice knjiga, omoti ploča, izlozi trgovina, omoti i papir za pisma. Tijekom 1950-ih Warhol dobiva brojne nagrade umjetničke organizacije Art Directors Club i Američkog instituta za grafičke umjetnosti. 1952. održava prvu samostalnu izložbu „Petnaest crteža inspiriranih djelima Trumana Capotea“ u galeriji Hugo u New Yorku. 1960. stvara prve slike „Coca-Cole“ nadahnute stripovima i oglasima tehnikom zumiranja i prenošenja na platno. 1962. počinje izrađivati slike s pomoću grafičkih tehnika /sitotisak, što postaje karakteristično za njegov rad. Nastaju slike poput „Campbell’s Soup“ i „Marilyn“ – postaje istaknuti umjetnik u novom umjetničkom pokretu zvanom pop-art. 1963. u suradnji s Billyjem Nameom osniva umjetnički studio pod nazivom FACTORY, a prostorije prekriva folijom i srebrnom bojom. 1964. izrađuje prve autoportrete na temelju fotografija te počinje razvijati svoju dugogodišnju seriju autoportreta. 1966. počinje surađivati s rock bendom The Velvet Underground, koje je prvi put čuo u kafiću Bizzare u New Yorku. Njegov film „Djevojke iz Chelseaja“ pobuđuje interes. 1969. ujesen izlazi prvo izdanje mjeseca „Andy Warhol’s Interview“. Pokreće suradnju s Vincentom Fremontom, partnerom i izvršnim direktorom. 1980. kreće na turneju europskim gradovima /npr. Beč, München, Firenca, Rim/. S Fredom Hughesom sudjeluje u audijenciji s papom Ivanom Pavlom II. u Vatikanu. 1985. nastaju portreti, autoportreti, serija slika automobila, slika „Absolut Vodka“. 1986. stvara veliku seriju slika pod nazivom „Posljednja večera“, inspiriranu istoimenim djelom Leonarda da Vinci, te seriju „Kamuflaža“. 22. veljače 1987. Andy Warhol umire uslijed komplikacija nakon operacije žučnjaka.

O Muzej moderne umjetnosti Andy Warhol u Medzilaborcu:

Muzej moderne umjetnosti Andy Warhol u Medzilaborcu (MMUAW) osnovan je 1991. godine kao prvi muzej na svijetu posvećen kralju pop umjetnosti. Danas je muzej specifična transregionalna institucija muzejsko-galerijskog tipa koja se ponajviše bavi trenutnim tendencijama u suvremenoj umjetnosti te posebno životom i radom Andyja Warhola. Muzej konceptualno mapira, predstavlja i profesionalno prikazuje ne samo život i rade Andyja Warhola već i trenutne trendove u vizuelnoj umjetnosti i kulturi, utjecaj etničkog porijekla umjetnika na njegov rad, utjecaj pop umjetnosti na trenutnu umjetnost i povezane teme. Muzej je najveća centralna kolekcija slika i artefakata Andyja Warhola u Slovačkoj, autoritet je među muzejima, a ispunjava očekivanja i profesionalaca i opće javnosti svojim jedinstvenim položajem na međunarodnoj sceni. Muzej je u nadležnosti regije samouprave Prešov od 1. travnja 2002. godine.

Korisnici: Svi zainteresirani za vizualnu umjetnost.







#### **14.) Naziv izložbe: BORIS CVJETANOVIĆ: LJETOVANJE 1985. - 1997.**

Organizacija izložbe: Umjetnička galerija Dubrovnik

Mjesto održavanja i prostor: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme trajanja: 29. 9. 2023. – 29. 10. 2023

Autorica izložbenog koncepta: muzejska savjetnica, Petra Golušić

Autorica likovnog postava: muzejska savjetnica, Petra Golušić, Boris Cvjetanović

Opseg (broj eksponata): 81

Tiskovine: katalog izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

Web adresa (ako je izložba predstavljena na Internetu) ): <https://www.momad.hr>

#### Tema (kratak opis):

Boris Cvjetanović radi ciklus koji se odnosi na periode ljetovanja. Izložba je predstavila izbor od osamdeset i jedne crno-bijele analogne fotografije koje su nastale od 1985. do 1997. godine. Meridijani i paralele nižu se sukladno odrednicama koje su ucrtane u autorovo kretanje: Brač, Pelješac, Zadar, Dubrovnik, Bibinje, Korčula itd. Događa se kontemplativno zapisivanje. Fotograf mjesto svijeta, unutarnji i vanjski život ljudskog bića, bilježi višerazinski. Autor proživljava, budno prati, oštroumno promatra te s lakoćom (nenametljivo tih) i u mudrosti (mekano/snažno) iscrtava univerzalnu kartografiju. Scene su izreke izvornog uvida. Mir se izriče i jednostavno se rastvara portretistica - srž života i prisutnosti. Život se vidi spoznajom i bilježi markantnom estetikom. Mapira se spori mediteranski tijek. U njemu se bezuvjetno prožimlje, bivstvuje sa sobom i drugim, poštije se naslijedeno i tradicija, traži se istina i pronalazi, sloboda se tišinom izriče. Živi se jednostavnim i skromnim životom. Odmiče se u samotnjačke pustinje i vraća se natrag k ljudskom biću. Pronalazi se dobrota i povjerenje. Spoznaje se apsolut. I mnogo više od navedenog majstorski zapisuje Cvjetanović. Kod autora riječ je o iskonskoj prisutnosti u rastvorenoj 'knjizi' ontologije čovjeka i svijeta. Uprizoruje se duhovni i vitalni bitak ljudskog bića. Rad izriče humanost. Ciklus nastaje u teškoj duhovnoj situaciji, razdoblju prijelaza iz jednog političkog uređenja u drugo i dobu Domovinskog rata. 'Prostor' se čita kao mirni teritorij nužan za opstanak humanog (univerzalnog) opstanaka. Cvjetanović prolazi kroz razne situacije i zadržava se tamo gdje treba stati da bi dokumentirao srž. Hegel navodi za umjetnika da u 'svijest unosi najviše interese duha' što je u radu autora jasno, očito. Ono nevidljivo postaje vidljivo. Susret s istinom, istinom kao temeljem ili biti svijeta, susret s istinom biti ljudskog bića, mapira se. Glorificira se bezvučjem sloboda. Riječ je o mogućnosti koja se uviđa, poštije i kojoj se jednostavno dostojanstveno pristupa. Izrečeno je bivstvovanje u običnosti i poniznosti. Blagostanje skromnosti suštinski se uprizoruje. Događa se ozbiljno i duboko markiranje običnosti (u smislu njezine krajnje veličanstvenosti) i zahvalnosti (na temeljnome). Opažanje je fizikalno i misaono, ono uspostavlja metafizički i estetički proces rada. Konstituiranje bitka umjetničkog djela počiva u objektivizaciji subjektivnog viđenja pojedinačnog kao općeg. Autor dominaciju kadrova posvećuje Braču gdje provodi ljeto s obitelji te Pelješcu odakle je i porijeklom. Portretira suprugu, kćer i rodbinu u spontanim scenama i dok poziraju objektivu. Cvjetanović kadrira svakodnevnicu majke i djeteta u raznim uzrastima. Beskraj je vidljiv: u očima, na licima, pokretima, mirovanju itd. Čita se u scenama detalja svijeta intimnog prostora koji postaje procesom rada opći. Poštovanje prema životu podcrtava neizmjerno bogatstvo unutarnjeg prostranstva i istine. Umjetnik promatra interijer kuće u pomno odabranim detaljima. Filozofija Cvjetanovićeve umjetnosti artikulacija je unutarnjih energija predmetnog svijeta. U njoj se događa oblikovnost mišljenja koje se estetskim fenomenima uprizoruje kao bivstvovanje u jednostavnosti i bivanja u iskonu. Portretistica Brača i Pelješca počiva i u scenama bez značenja. Tu se istražuje beznačajno/sveznačajno. Njihova (uvijek prisutna) egzistencija moguća je posvuda i sakralna je. Oni svjedoče modus mogućnosti kao bitan modus opstanka ljudskog bića. Kadrovi pripadaju grasti za cvijeće, ljudima u lokalnoj kavani koji opušteno poziraju, vjenčanju prijatelja, djeci na ulici... Ciklus sadrži procesiju sv. Margarite u Nerežišću, sv. Ane u Donjem Humcu, boćanje u noćnim satima. Cvjetanović je u Žuljani u kojoj vidimo detalje okoline, njegovog oca

dok raspliće ribarsku mrežu. Portreti mještana događaju se i u njihovim domovima. Šifrira se mir na licima, iscrtava se 'chiaroscuro'. Moguće je pratiti autorovo putovanje tijekom kojega u Dubrovniku, na Korčuli, Pelješcu, Braču i dr. zapisuje prijatelje, ljude koji dominantno tvore suvremenu hrvatsku umjetnost. Spontanost ili svjesnost fotografiranih svjedoči mišljenje, komunikaciju, razmjenu, prožimanje i dr.; slobodu i istinu. Prozračno se kadrira iskonska vrijednost. Stvara se dnevnik jedne isповijesti. Kadriranje je uravnoteženo i pomno osmišljeno; posjeduje svojevrstan red i razmjer. Beskonačnost se uprizoruje u iskazima tišine (Heidegger kaže da je boravište mišljenja mjesto tišine). Izraz je fin, rijedak, harmoničan, značajan, čudesan, uzvišen/ponizan, čovječan. U radu se uspostavljaju forme procesom pravilnosti, zakonomjernosti i harmonije. Fotograf je miran i koncentriran. Meditativno i suštinski bilježi ljeta u niti univerzalne zone. Svjetlost se sakralno iščitava. Uviđena i spoznata, isto tako bilježena: omogućuje beskraj gledanja. Bivstvuje se u 'zoni' bitka. Općenito, autorov je opus iskaz iznimne kvalitete tuzemne vizualne umjetnosti čije okvire prelazi. Radovi Cvjetanovića su 'internacionalni objekti produktivnog procesa, a internacionalnost, naravno, znači odnos između znaka i bitka...' (Max Bense) Događa se krajnja neposrednost, apsolutnost i primarnost. Umijeće fotografiranja esencijalan je proces - svjedoči supstancialni rad Borisa Cvjetanovića koji je istinit u sebi.

Korisnici: Svi zainteresirani za vizualnu umjetnost.





## **15.) Naziv izložbe: ZORAN ŠIMUNOVIĆ „ODRASTANJE“**

Organizacija izložbe: Umjetnička galerija Dubrovnik

Mjesto održavanja i prostor: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme trajanja: 2.11.2023. – 10.12.2023.

Autor izložbenog koncepta: Branko Franceschi

Autor likovnog postava: Ivona Šimunović, muzejska pedagoginja, Zoran Šimunović

Opseg (broj eksponata): 18

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

Web adresa (ukoliko je izložba predstavljena na Internetu): <https://www.momad.hr>

### Tema (kratak opis):

Zoran Šimunović, suvremenih hrvatskih slikar, predstavio se prepoznatljivim slikama velikih formata na izložbi pod nazivom „Odrastanje“.

Kustos izložbe, Branko Franceschi u izložbenom katalogu za umjetnika između ostalog zapisuje: „Šimunović je doslovno uronjen u vlastiti mentalni prostor i unatoč životu u jednom od najljepših domaćih pejzaža, postao je za svoju generaciju netipičan slikar unutrašnjih, duhovnih i nadasve emotivnih prostora. U potonjem pronalazim osnovni razlog njegovog uspjeha. (...) Smatram da se sveobuhvatan uspjeh Zorana Šimunovića može objasniti njegovim shvaćanjem slike kao reprezentativnog (respektabilnog, tipičnog i atraktivnog) objekta koji se obraća osjetilnim i osjećajnim potencijalima gledatelja.“

Franceschi o umjetnikovu radu i seriji koja će biti predstavljena u Umjetničkoj galeriji Dubrovnik, zapisuje i kako „Šimunović mahom radi u tradicionalnoj tehnici ulja na platnu ambicioznih dimenzija u skladu s, možda i podsvjesnim, aspiracijama gledatelja koji će je potencijalno uključiti u privatni prostor svoje svakodnevice. Sljedeći privlačni aspekt je suzdržana gama pastelnih boja, balansiranog zatomljenog tona, nanesenih ujednačenim, nenaglašenim potezima kista. Nema likovnog elementa koji bi remetio meditativnu atmosferu slike. Kompozicija se razvija iz središta slike prema jednolično bojenim površinama rubova, pa se sadržaj percipira jednostavno. Sam sadržaj balansira između figuracije i apstrakcije premošćujući veliki raskol između dviju tendencija koje su obilježile likovnost prethodnog stoljeća. Šimunović se s jedne strane obraća potrebi prosječnog gledatelja za prepoznavanjem predstavljenog motiva, a s druge strane prostor oko motiva animira jezikom kojeg je razvilo slikarstvo apstrakcije. U kompoziciju ubacuje niz likovnih događaja u samom materijalu izvedbe poput kapanja ili ih unutar kompozicije razvija u zasebne partije i razradene površine, čineći sliku likovno, a time i perceptivno bogatom.“

Što se tiče samih motiva na njegovim djelima, Franceschi zapisuje kako „motivi Šimunovićevih slika nisu sazdani po euklidskoj geometriji, niti se pojavljuju u prostoru usklađenom s linearom perspektivom. Dvodimenzionalni su, lebde u prostoru koji ne poznaje gravitaciju, a njihovi međuodnosi i veličine potpuno su proizvoljni, određeni slikarovim unutrašnjim zorom. Iako moderne po izvedbenoj tehnici i koloritu, Šimunovićeve se kompozicije razvijaju u simboličkom prostoru gotovo arhaične provenijencije. Sukladno proizvoljnem formatu realizacije motiva, bez obzira jesu li preuzeti iz života ili imaginarija popularne kulture ili je pak riječ o pejzažu, njihove se boje nužno ne poklapaju s predloškom. Kao u snu, sve se podređuje unutrašnjim zakonitostima koje generira svaka pojedinačna situacija.“

Korisnici: Svi zainteresirani za vizualnu umjetnost.



## **16.) Naziv izložbe: „JASLICE U GALERIJI“**

Organizacija izložbe: Umjetnička galerija Dubrovnik, Prirodoslovni muzej Dubrovnik

Mjesto održavanja i prostor: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme trajanja: 3. 12. 2023. – 6. 1. 2024.

Autor izložbenog koncepta: akademske slikarice Ivona Šimunović, kustos pedagog Umjetničke galerije Dubrovnik i Dubravka Tullio, viši kustos pedagog Prirodoslovnog muzeja Dubrovnik

Autori likovnog postava: akademske slikarice Ivona Šimunović, kustos pedagog Umjetničke galerije Dubrovnik i Dubravka Tullio, viši kustos pedagog Prirodoslovnog muzeja Dubrovnik.

Tiskovine: katalog izdavač: depljan Umjetnička galerija Dubrovnik

Web adresa (ukoliko je izložba predstavljena na Internetu)

U Umjetničkoj galeriji Dubrovnik predstavljena je umjetnička instalacija „Jaslice u galeriji“, zajednički projekt Umjetničke galerije Dubrovnik i Prirodoslovnog muzeja Dubrovnik organiziranog u sklopu Dubrovačkog zimskog festivala.

Autorice instalacije su akademske slikarice Ivona Šimunović, kustos pedagog Umjetničke galerije Dubrovnik i Dubravka Tullio, viši kustos pedagog Prirodoslovnog muzeja Dubrovnik.

Na otvorenju su govorili pročelnica Upravnog odjela za kulturu i baštinu Grad Dubrovnik, Julijana Antić Brautović, ravnatelj Umjetničke galerije Dubrovnik, Tonko Smokvina, ravnateljica Prirodoslovnog muzeja Dubrovnik, Ana Čučević te autorice instalacije, umjetnice Ivona Šimunović i Dubravka Tullio.

Korisnici: Svi zainteresirani za vizualnu umjetnost.



**17.) Naziv izložbe: BRANKO KOVAČEVIĆ (1911. – 1988.)- IZ DUBROVAČKIH ZBIRKI**

Mjesto održavanja i prostor: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme trajanja: 14.12.2023. – 24.3.2024.

Autorica izložbenog koncepta: Rozana Vojvoda

Autorica likovnog postava: Rozana Vojvoda

Stručna suradnica na izložbi: Vesna Čučić

Opseg (broj eksponata): 165

Tiskovine: plakat, katalog / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

Web adresa (ukoliko je izložba predstavljena na Internetu) <https://www.momad.hr>

**Tema (kratak opis):**

Izložba Branko Kovačević (1911. – 1988.) – Iz dubrovačkih zbirki se bavi interpretacijom opusa Branka Kovačevića i ističe njegove najvažnije preokupacije u određenim periodima - dijalog s nasljeđem moderniteta, shvaćanje forme i prostora te poglavito odnos prema dubrovačkom ambijentu. Mediteranski i dubrovački kontekst neizostavan je u proučavanju i valoriziranju djela Branka Kovačevića, bilo da je riječ o prikazima kamene školjke Dubrovnika koju umjetnik interpretira konstruktivističkim leksikom, slikama gradskih i otočkih kuća i đardina ili melankoličnim interijerima s bezbrojnim referencijama na neka prošla razdoblja.

Na više od sto šezdeset djela predstavlja se presjek umjetnikovih slikarskih istraživanja od prvih crteža s Akademije likovnih umjetnosti iz 1934. godine do posljednjih radova iz 1988. godine. Obuhvaćeni su Kovačevićevi rani interijeri i dubrovačke vedute koje radi kasnih četrdesetih i ranih pedesetih godina, ciklus „Žene iz Dalmatinske zagore“ i „Arizona“ iz sredine šezdesetih godina, slike iz sedamdesetih godina u kojima umjetnik ostvaruje svoju inačicu postkubizma, te melankolični, atmosferski interijeri koje radi osobito intenzivno od kasnih sedamdesetih godina do kraja svog života i koji predstavljaju veliki doprinos tom slikarskom žanru u hrvatskom slikarstvu. Predstavljeni su i rijetko izlagani putopisni radovi - tempere i akvareli koji nastaju tijekom čestih putovanja u Pariz, Veneciju ili Firencu, u kojima potpuno neopterećeno pristupa motivu, stvarajući poetične vizualne zabilješke trenutka i atmosfere.

Izložena su djela iz javnog i privatnog vlasništva u Dubrovniku, a najveći broj umjetnina posuđen je od dr.sc. Vesne Čučić, pastorke Branka Kovačevića, ujedno i stručne suradnice na izložbi.

**Biografija:**

Branko (Branimir) Kovačević rodio se 30. studenog 1911. u Zadvarju u Dalmatinskoj zagori. Već u ranom djetinjstvu seli se s roditeljima u Trst, a potom u Rijeku, Vis i Split. U Splitu pohađa gimnaziju i paralelno slikarsku školu Emanuela Vidovića. Od 1934. do 1938. studirao je na Akademiji likovnih umjetnosti u Beogradu, u klasi profesora Ljube Ivanovića preko kojeg upoznaje slikarstvo minhenskog kruga i profesora Ivana Radovića koji ga upoznaje s modernim pariškim slikarstvom. Po završetku školovanja vraća se u Split, iznajmljuje atelijer i intenzivno radi. Sudjelovanjem na izložbi „Pola vijeka hrvatske umjetnosti“ 1938./39. počinje njegovo prisustvo u suvremenom hrvatskom slikarstvu. Od 1940. do 1943. profesor je u gimnaziji u Novoj Gradiški. Sudjelovao je u antifašističkom pokretu te se 1943. prebacuje u Split, 1944. na Vis, a potom u Šibenik. Nakon oslobođenja, u Splitu i drugim gradovima, zaključno sa Zagrebom, Kovačević organizira izložbu umjetnika partizana na kojoj i sam sudjeluje. U Dubrovnik, u kojemu će živjeti i stvarati do kraja života, dolazi 1945.

i s Kostom Strajnićem radi na osnivanju Umjetničke galerije Dubrovnik čiji je prvi kustos, a od 1947. do 1952. ravnatelj. Jedan je od osnivača Dubrovačkih ljetnih igara i predsjednik Udruženja likovnih umjetnika iz Dubrovnika. Bavio se scenografijom, izradom plakata, objavljivao je članke, eseje i likovne kritike. Njegova su djela postala dio fundusa svih hrvatskih muzeja koji se bave modernom umjetnošću, izlagao je po cijelom svijetu, osobito intenzivno u Italiji, gdje doživljava pozornost kritike. Monografija slikara u autorstvu likovnog kritičara Josipa Depola, izdana je 1986. godine. Branko Kovačević umro je u Krapinskim Toplicama 4. listopada 1988.

Korisnici: Svi zainteresirani za vizualnu umjetnost.





## **9. IZDAVAČKA DJELATNOST MUZEJA**

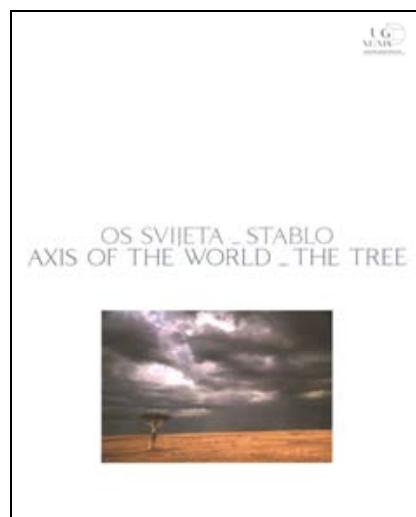
(Pod izdavačkom djelatnošću smatraju se samo publikacije čiji je izdavač ili suizdavač muzej)

### **9.1 Monografije**

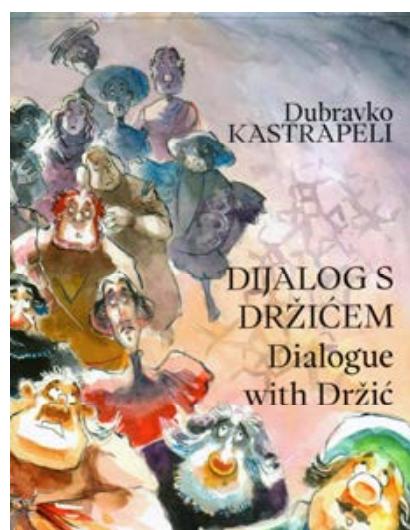
/

### **9.2 Katalozi**

**OS SVIJETA\_STABLO**  
Umjetnička galerija Dubrovnik  
9.3. – 23.4.2023.



**DUBRAVKO KASTRAPELI „DIJALOG SA DRŽIĆEM“**  
Doma Marina Držića / Umjetnička galerija Dubrovnik  
30.3.- 23.4.2023.



**IGOR EŠKINJA „POETIKE PROZIRNOSTI“**

Umjetnička galerija Dubrovnik

27.4.-8.6.2023.

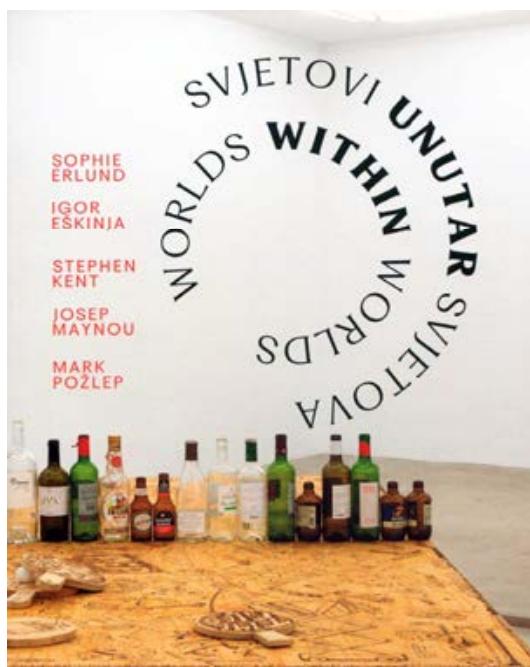


**„SVJETOVI UNUTAR SVJETOVA“**

**SOPHIE ERLUND, IGOR EŠKINJA, STEPHEN KENT, JOSEP MAYNOU, MARK POŽLEP**

Umjetnička galerija Dubrovnik 27.4.-8.6.2023.

HDLU Zagreb \_ Galerija Prsten 14.9. - 8.10.2023.



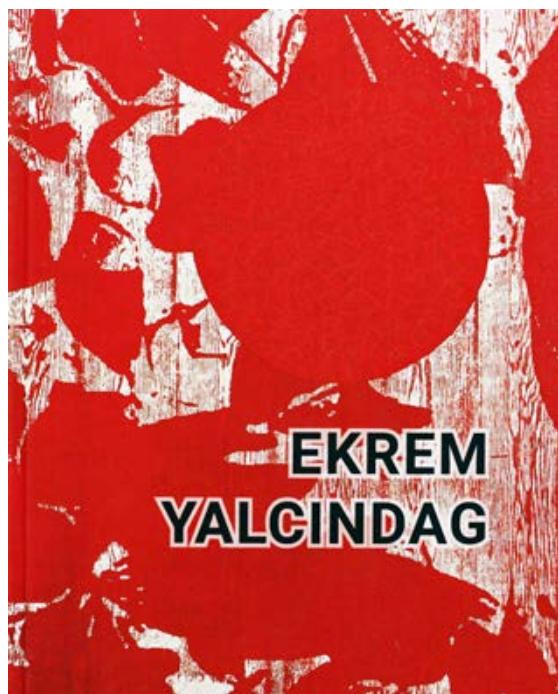
**JOSIP TROSTMANN „VATRENA PALETA PINOVE JESENI“-retrospektivna  
izložba**

Umjetnička galerija Dubrovnik  
13.6.2023. – 23.7.2023.

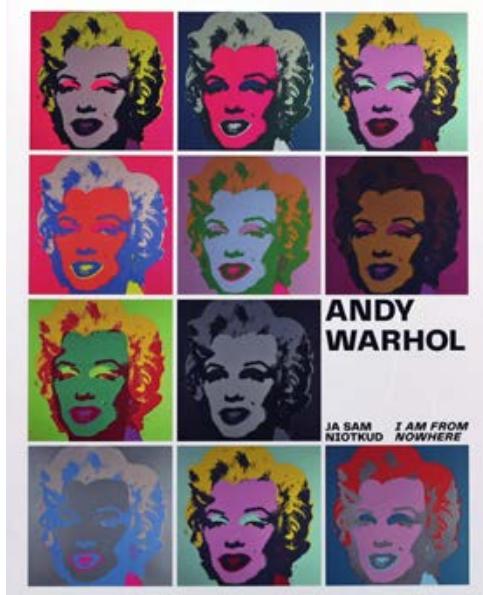


**EKREM YALCINDAG „PRIRODE“**

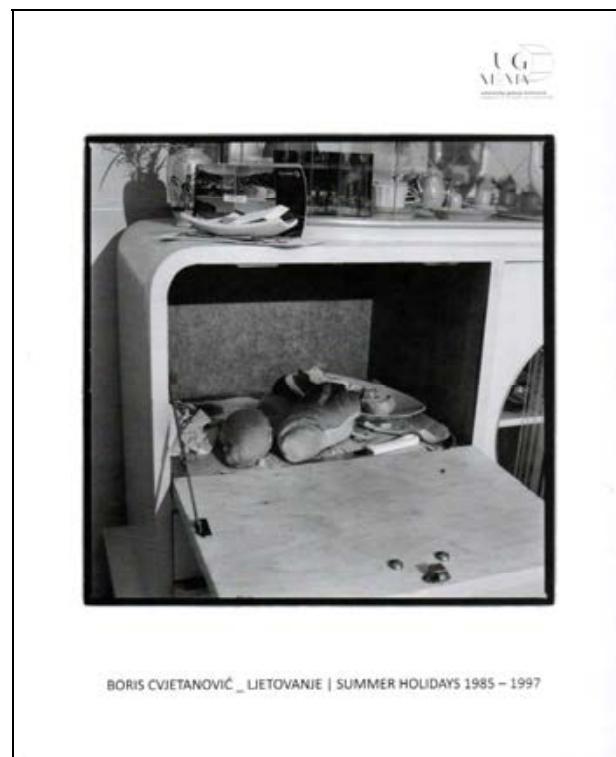
Umjetnička galerija Dubrovnik  
29.7.2023. – 17.9.2023.



**ANDY WARHOL :JA SAM NIOTKUD  
IZ ZBIRKE MUZEJA MODERNE UMJETNOSTI ANDYJA WARHOLA U  
MEDZILABORCU**  
Umjetnička galerija Dubrovnik  
21.9.2023. – 29.10.2023.



**BORIS CVJETANOVIĆ „LJETOVANJE 1985. – 1997.“**  
Umjetnička galerija Dubrovnik  
28.9.2023. – 29.10.2023.



**ZORAN ŠIMUNOVIĆ \_ ODRASTANJE**

Umjetnička galerija Dubrovnik

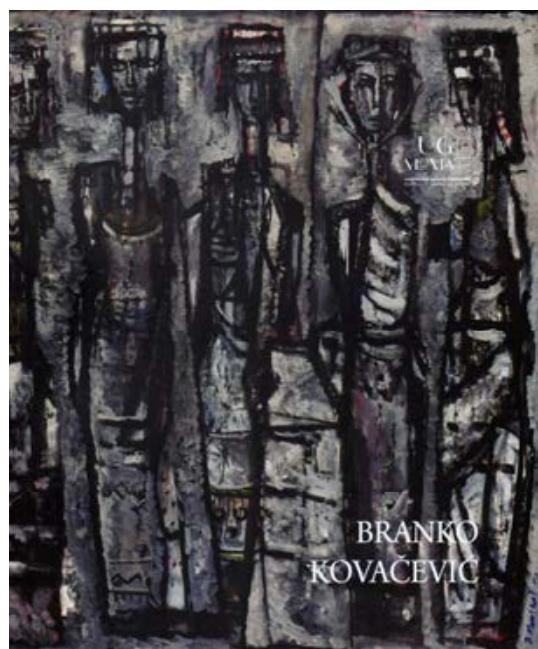
2.11.2023. – 10.12.2023.



**BRANKO KOVAČEVIĆ (1911. – 1988.)- IZ DUBROVAČKIH ZBIRKI**

Umjetnička galerija Dubrovnik

14.12.2023. – 24.3.2024.

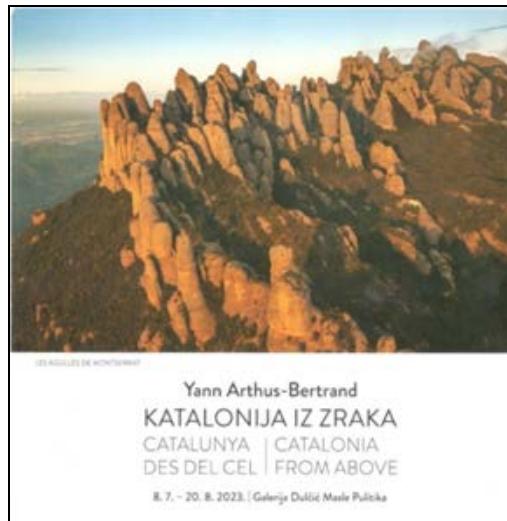


### **9.3 Deplijani**

#### **CATALONIA FROM ABOVE / KATALONIJA IZ ZRAKA \_ IZLOŽBA FOTOGRAFIJA YANNA ARTHUS-BERTRANDA**

Umjetnička galerija Dubrovnik

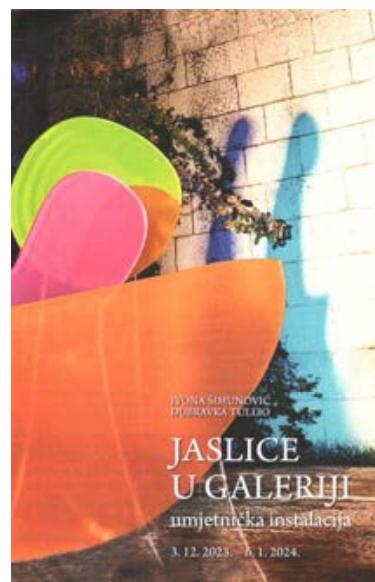
8.7. - 20.8.2023.



#### **IVONA ŠIMUNOVIĆ / DUBRAVKA TULLIO: JASLICE U GALERIJI, umjetnička instalacija**

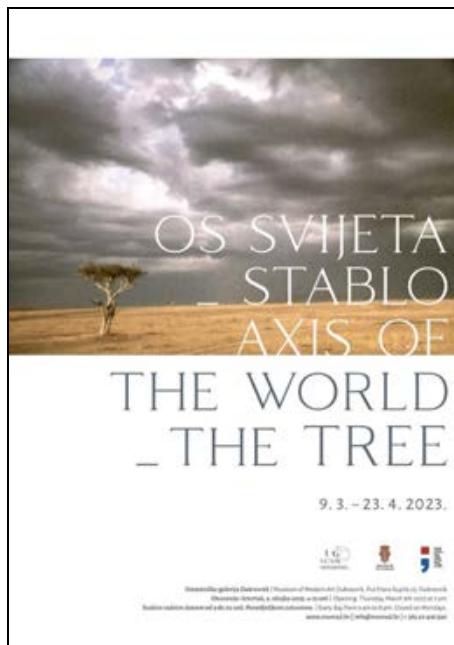
Umjetnička galerija Dubrovnik

3.12.2023.-6.1.2024.

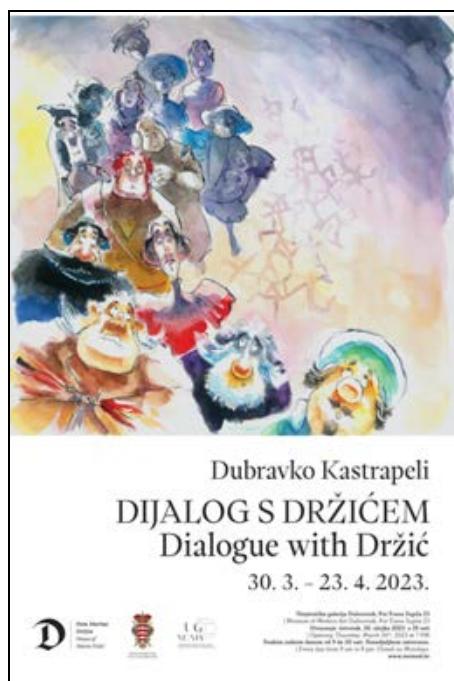


## 9.4 Plakati

**OS SVIJETA\_STABLO**  
Umjetnička galerija Dubrovnik  
9.3. – 23.4.2023.



**DUBRAVKO KASTRAPELI „DIJALOG S DRŽIĆEM“**  
Umjetnička galerija Dubrovnik / Dom Marina Držića  
30.3. – 23.4.2023.



**IGOR EŠKINJA „POETIKE PROZIRNOSTI“**

**,„SVJETOVI UNUTAR SVJETOVA“**

**SOPHIE ERLUND, IGOR EŠKINJA, STEPHEN KENT, JOSEP MAYNOU, MARK POŽLEP**

Umjetnička galerija Dubrovnik

27.4.-8.6.2023.



**PREDSTAVLJANJE PJESENICKO – GRAFIČKE MAPE HOMMAGE TONKU MAROEVIĆU GALERIJA (u izdanju Zbirke Biškupić)**

Umjetnička galerija Dubrovnik

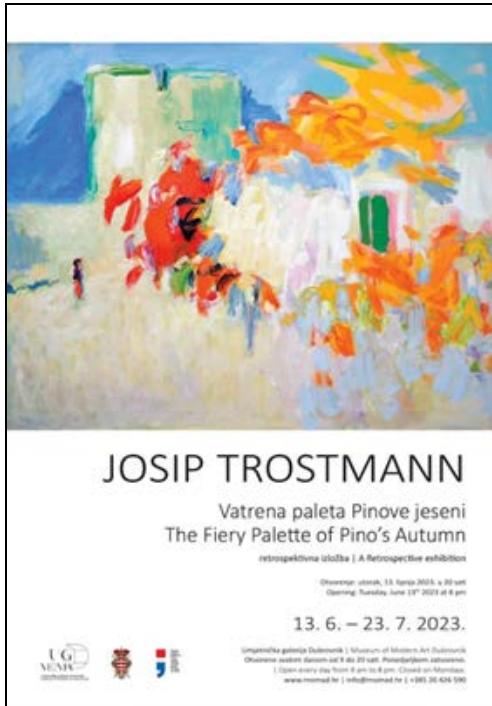
18.5.2023.



**JOSIP TROSTMANN „VATRENA PALETA PINOVE JESENI“-retrospektivna  
izložba**

Umjetnička galerija Dubrovnik

13.6.2023. – 23.7.2023.



**VLAHO BUKOVAC I BIBICE - PRIČA O GRADU / predstavljanje knjige, projekcija  
filma, predstavljanje donacije Zbirci Umjetničke galerije Dubrovnik**

Umjetnička galerija Dubrovnik

1.7.2023.



**„CATALONIA FROM ABOVE / KATALONIJA IZ ZRAKA“ IZLOŽBA  
FOTOGRAFIJA YANNA ARTHUS-BERTRANDA**

Umjetnička galerija Dubrovnik

8.7. - 20.8.2023.



**EKREM YALCINDAG „PRIRODE“**

Umjetnička galerija Dubrovnik

29.7.2023. – 17.9.2023.



. PREDSTAVLJANJE DONACIJE BIŠKUPIĆ \_ DVIJE KNJIGE PJESAMA LUKA  
PALJETKA: 'HAIKU IZ BOLNICE' I 'SARABANDA ZA ANAMARIJU' (2023.) /  
PREDSTAVLJANJE KNJIGA  
Umjetnička galerija Dubrovnik  
14.8.2023.



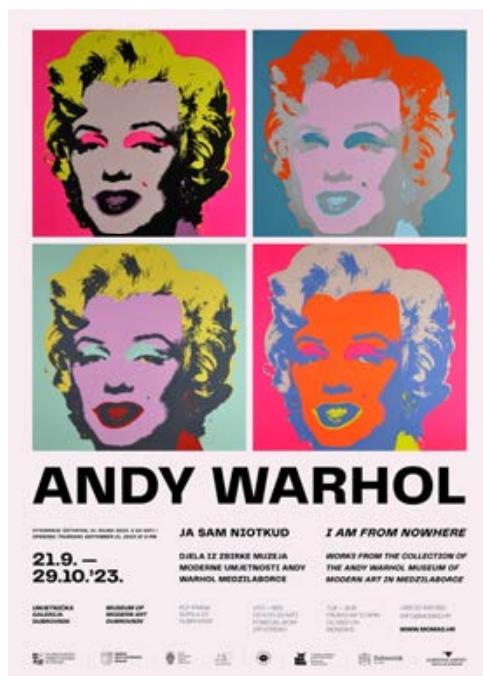
TIN SAMARŽIJA \_ IZ KNJIGE PJESAMA LUKA PALJETKA \_ SARABANDA ZA  
ANAMARIJU  
MIRAN ŠABIĆ \_ IZ KNJIGE PJESAMA LUKA PALJETKA \_ HAIKU IZ BOLNICE  
Umjetnička galerija Dubrovnik  
14.8. – 20.8.2023.



**SVJETOVI UNUTAR SVJETOVA – SOPHIE ERLUND, IGOR EŠKINJA, STEPHEN KENT, JOSEP MAYNOU, MARK POŽLEP**  
Hrvatsko društvo likovnih umjetnika – Galerija Prsten  
14.9. - 8.10.2023.



**ANDY WARHOL – JA SAM NIOTKUD**  
**IZ ZBIRKE MUZEJA MODERNE UMJETNOSTI ANDYJA WARHOLA U**  
**MEDZILABORCU**  
Umjetnička galerija Dubrovnik  
21.9.2023. – 29.10.2023.



## **BORIS CVJETANOVIĆ \_ LJETOVANJE 1985. – 1997.**

Umjetnička galerija Dubrovnik  
28.9.2023. – 29.10.2023.



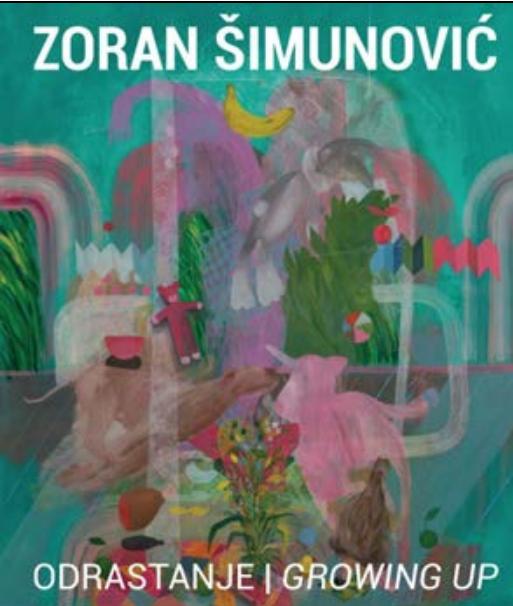
**BORIS CVJETANOVIĆ**  
LJETOVANJE | SUMMER HOLIDAYS 1985 – 1997  
28. 9. – 29. 10. 2023.  
Otvaranje: četvrtak, 28. rujna 2023. u 20 sati  
Opening: Thursday, September 28th 2023 at 8 pm

Umjetnička galerija Dubrovnik | Museum of Modern Art Dubrovnik  
Dvorski trg 10, 20000 Dubrovnik | +385 20 420 580  
E-mail: info@modmat.hr | web: www.modmat.hr | e-mail: info@modmat.hr | +385 20 420 580

U.G.  
M.O.M.A.  
Modmat

## **ZORAN ŠIMUNOVIĆ \_ ODRASTANJE**

Umjetnička galerija Dubrovnik  
2.11.2023. – 10.12.2023.



**ZORAN ŠIMUNOVIĆ**  
ODRASTANJE | GROWING UP  
8. 11. – 10. 12. 2023.

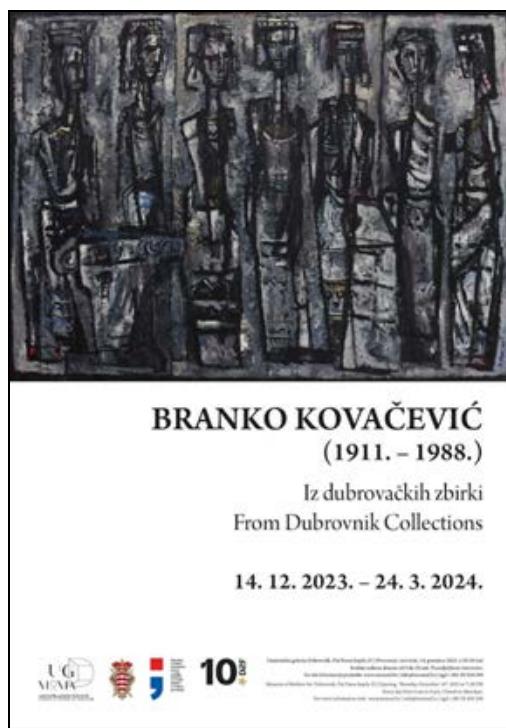
Umjetnička galerija Dubrovnik | Museum of Modern Art Dubrovnik  
Dvorski trg 10, 20000 Dubrovnik | +385 20 420 580  
E-mail: info@modmat.hr | web: www.modmat.hr | e-mail: info@modmat.hr | +385 20 420 580

U.G.  
M.O.M.A.  
Modmat

**SUBOTNJE GLAZBENE MATINEJE** Slike s izložbe u Galeriji Dulčić Masle Pulitika  
Udruga Sve ostalo je glazba, Umjetnička galerija Dubrovnik  
23.9.2023.



**BRANKO KOVAČEVIĆ (1911. – 1988.) \_ Iz dubrovačkih zbirki**  
Umjetnička galerija Dubrovnik  
14.12.2023. – 24.3.2024.



## **9.5 Audiovizualna građa**

Audiovizualna građa sadrži 65 VHS zapisa, ali nemamo autorsko pravo na 41 VHS zapisa. 24 VHS zapisa na koje imamo autorsko pravo odnose se na izložbenu djelatnost Galerije (1994.-2007.), a ostali se odnose na razno iz područja umjetnosti.

Videoteka sadrži sveukupno 198 videozapisa otvorenja izložbi, postava i dr. od kojih su od inv.br. 1 do 67 zapisi pohranjeni na DVD – ova dok su ostali na vanjskoj memoriji. Popisi su izrađeni u MS Wordu.

## **9.6 Elektroničke publikacije**

/

## **10. EDUKATIVNA DJELATNOST**

### **10.1 Vodstva (vodstva za građanstvo, vodstva za škole, posebna vodstva)**

Za sve izložbe organizirano je stručno vodstvo kustosa uz prethodnu najavu. Svaku izložbu redovno posjećuju grupe osnovnih i srednjih škola, te studenti, a omogućena su i vodstva na engleskom jeziku. Krajem 2017. godine počinje koncept stručnog vodstva „Subotnja kava u Galeriji“, stručno vodstvo kroz izložbu uz neformalno druženje uz kavu, te se nastavlja i tijekom 2023.. godine. 2019. godine započet je i koncept vodstva „Druženje s umjetnicima“, te se nastavlja i tijekom 2023. godine gdje se sami umjetnici predstavljenih radova u stalnom postavu ili tijekom povremenih izložbi pridružuju vodstvu te vode interakciju s publikom uz prisustvo kustosa, odnosno voditelja.

- **POSJET UČENIKA OPĆE GIMNAZIJE DUBROVNIK,  
RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 13.1.2023.  
Stručno vodstvo: muzejska savjetnica Rozana Vojvoda, kustosica Jelena Tamindžija Donnart

Učenici Opće gimnazije Dubrovnik u pratnji profesorice Marijane Lučić Brailo posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pilitike, a kroz izložbu su ih proveli Rozana Vojvoda, muzejska savjetnica UGD i Jelena Tamindžija Donnart, kustosica UGD.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA, 2.a, 1.a i 1.c razreda**  
**RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 24.1.2023.  
Stručno vodstvo: muzejska savjetnica Rozana Vojvoda

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pulitike, a kroz izložbu ih je provela Rozana Vojvoda, muzejska savjetnica UGD.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA, 4.b i 2.c razreda**  
**RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 25.1.2023.  
Stručno vodstvo: muzejska savjetnica Rozana Vojvoda

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pilitike, a kroz izložbu ih je provela Rozana Vojvoda, muzejska savjetnica UGD.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA, 1 b i 3.c razreda**  
**RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 26.1.2023.  
Stručno vodstvo: muzejska savjetnica Rozana Vojvoda, kustosica Jelena Tamindžija Donnart

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pulitike, a kroz izložbu ih je provela Rozana Vojvoda, muzejska savjetnica UGD i Jelena Tamindžija Donnart, kustosica UGD.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA, 4.c razreda**  
**RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 1.2.2023.  
Stručno vodstvo: kustosica Jelena Tamindžija Donnart

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pulitike, a kroz izložbu ih je provela Jelena Tamindžija Donnart, kustosica UGD.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA, 2.b razred**  
**RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 2.2.2023.  
Stručno vodstvo: muzejska savjetnica Rozana Vojvoda

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pulitike, a kroz izložbu ih je provela Rozana Vojvoda, muzejska savjetnica UGD.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA GETALDIĆA, 8 razreda**  
**RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 10. 2. 2023.  
Stručno vodstvo: muzejska savjetnica Rozana Vojvoda

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pulitike, a kroz izložbu ih je provela Rozana Vojvoda, muzejska savjetnica UGD.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA, 4.a razreda**  
**RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 10.2.2023.  
Stručno vodstvo: muzejska savjetnica Rozana Vojvoda

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pulitike, a kroz izložbu ih je provela Rozana Vojvoda, muzejska savjetnica UGD.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA, 4.c razreda**  
RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 15.2.2023.  
Stručno vodstvo: kustosica Jelena Tamindžija Donnart

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pulitike, a kroz izložbu ih je provela Jelena Tamindžija Donnart, kustosica UGD.



- **POSJET UČENIKA OŠ ŽUPA DUBROVAČKA, 1 b i 3.c razreda**  
**RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 16.2.2023.  
Stručno vodstvo: muzejska savjetnica Rozana Vojvoda, kustosica Jelena Tamindžija Donnart

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pilitike, a kroz izložbu ih je provela Rozana Vojvoda, muzejska savjetnica UGD i Jelena Tamindžija Donnart, kustosica UGD.





- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA, 1 b i 3.c razreda**  
**RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 17. 2. 2023.  
Stručno vodstvo: kustosica Jelena Tamindžija Donnart

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pulitike, a kroz izložbu ih je provela Jelena Tamindžija Donnart, kustosica UGD.



- **POSJET ŠTIĆENIKA UDRUGE RINA MAŠERA**  
RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 27.2.2023.  
Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Štićenici Udruge Rina Mašera u pratinji svoje socijalne radnice Karoline Matuško posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pulitike, a kroz izložbu ih je provela muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET STUDENATA ODJELA ZA UMJETNOST I RESTAURACIJU SVEUČILIŠTA U DUBROVNIKU**

RETRSOPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 2. 3. 2023.

Stručno vodstvo: muzejska savjetnica Rozana Vojvoda i kustosica Jelena

Tamindžija Donnart

Studenti Odjela za umjetnost i restauraciju Sveučilište u Dubrovniku u pratnji izv. prof. dr. sc. Sanja Žaja Vrbica posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Posjet su započeli stručnim vodstvom kroz stalni postav u pratnji muzejske savjetnice, Rozane Vojvoda, potom ih je kustosica Jelena Tamindžija Donnart provela kroz retrospektivnu izložbu Đura Pulitike.



- **POSJET UČENIKA TURISTIČKE I UGOSTITELJSKE ŠKOLE DUBROVNIK, ČETVRTI RAZREDI**  
RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 2.3.2023  
Stručno vodstvo: muzejska savjetnica Rozana Vojvoda

Učenici četvrthih razreda Turističke i ugostiteljske škole Dubrovnik (smjer hotelijersko-turistički tehničar) u pratnji profesorice Elve Muratti posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz postav te retrospektivnu izložbu Đura Pulitike provela ih je muzejska savjetnica Rozana Vojvoda.



- **POSJET SUDIONIKA IZLOŽBE UČENIKA OSNOVNIH I SREDNJIH ŠKOLA IZ PODRUČJA VIZUALNIH UMJETNOSTI I DIZAJNA- LIK 2023**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik, Galerija Dulčić Masle Pulinika

Vrijeme održavanja: 8.3.2023.

Stručno vodstvo: muzejska savjetnica Rozana Vojvoda, Jelena Tamindžija Donnart, kustosica UGD

Povodom natjecanje - izložba učenika osnovnih i srednjih škola iz područja vizualnih umjetnosti i dizajna - LIK 2023. okupila je veliki broj mlađih talenata, a u sklopu svoga programa posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik te uz vodstvo muzejske savjetnice Rozana Vojvoda prošli kroz naš postav izložbe POGLED KROZ KRETANJA - djela iz zbirke UGD, a u Galeriji Dulčić Masle Pulinika s kustosicom Jelenom Tamindžijom Donnart izložbu GLAZBA I POKRET - djela iz zbirke UGD.





- **POSJET UČENIKA GIMNAZIJE DUBROVNIK I GIMNAZIJE POŽEGA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 17.3.2023.

Stručno vodstvo: kustosica Andrea Batinić

Zajednički posjet učenika Gimnazije Dubrovnik i Gimnazije Požega. Kroz stalni postav i aktualne izložbe provela ih je kustosica Andrea Batinić.



- **POSJET UČENIKA GIMNAZIJE DUBROVNIK**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 31.3.2023.

Stručno vodstvo: muzejska savjetnica Petra Golušić

Učenici Gimnazije Dubrovnik u pratnji prof. Marijane Lučić Brailo posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Os svijeta\_stablo* provela ih je muzejska savjetnica Petra Golušić.



- **POSJET UČENIKA UMJETNIČKE ŠKOLE LUKA SORKOČEVIĆ**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 7.6.2023.

Stručno vodstvo: kustosica Jelena Tamindžija Donnart

Učenici Umjetničke škole Luka Sorkočević u pratnji prof. Ivane Selmani posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu Igor Eškinja: POETIKE PROZIRNOSTI & međunarodnu grupnu izložbu SVJETOVI UNUTAR SVJETOVA provela ih je kustosica Jelena Tamindžija Donnart.



- **POSJET UČENIKA UDRUGE LJUBITELJI HRVATSKIH TRADICIJA I PRIRODNIH LJEPOTA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 7.6.2023.

Stručno vodstvo: Tonko Smokvina, ravnatelj UGD

Retrospektivnu izložbu Josipa Trostmana "Vatrena paleta Pinove jeseni" posjetili su članovi Udruga Ljubitelji hrvatskih tradicija i prirodnih ljepota, a kroz izložbu ih je proveo ravnatelj Tonko Smokvina.



- **POSJET POLAZNIKA ZAGREBAČKE SLAVISTIČE ŠKOLE**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 1.9.2023.

Stručno vodstvo: muzejska savjetnica dr.sc. Rozana Vojvoda

U sklopu programa 51. hrvatskog seminara za strane slaviste, naš su muzej posjetili polaznici Zagrebačka slavistička škola.

Program ovogodišnje Zagrebačke slavističke škole traje do 2. rujna, a glavna tema predavanja je „Prožimanja u hrvatskome jeziku, književnosti i kulturi“.

Kroz stalni postav i aktualnu izložbu "Prirode", turskog umjetnika Ekrema Yalcindaga provela ih je naša muzejska savjetnica dr.sc. Rozana Vojvoda.



- **POSJET UČENIKA JEZIČNE GIMNAZIJE DUBROVNIK**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 2.9.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici Jezične gimnazije Dubrovnik posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OŠ IVANA GUNDULIĆA**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 25.9.2023.  
Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici 3. A i 3. E razreda Osnovne škole Ivana Gundulića posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz stalni postav i izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.





- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 26.9.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici 2. A Osnovne škole Marina Držića posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz stalni postav i izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.





- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 27.9.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici 2. C Osnovne škole Marina Držića posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz stalni postav i izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.





- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 28.9.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici 4. B Osnovne škole Marina Držića posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz stalni postav i izložbu Andy Warhol: Ja sam niotkud provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.





- **POSJET UČENIKA EKONOMSKE I TRGOVAČKE ŠKOLE DUBROVNIK**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 29.9.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici 3. razreda Ekonomске i trgovačke škole Dubrovnik posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 3.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici 1. C Osnovne škole Marina Držića posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz stalni postav i izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.





- **POSJET UČENIKA SREDNJE ŠKOLE IVO PADOVAN IZ BLATA, KORČULA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 4.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici Srednja škole Ivo Padovan iz Blata, Korčula, posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.





- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 4.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici 1. A Osnovne škole Marina Držića posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz stalni postav i izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 5.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici 4. A Osnovne škole Marina Držića posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz stalni postav i izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 6.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici 2. B Osnovne škole Marina Držića posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz stalni postav i izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA BISKUPIJSKE KLASIČNE GIMNAZIJE RUĐERA BOŠKOVIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 6.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska savjetnica, Rozana Vojvoda.

Učenike četvrтog razreda Biskupijske klasične gimnazije Ruđera Boškovića kroz stalni postav i aktualne izložbe *Andy Warhola- Ja sam niotkud* i Borisa Cvjetanovića: *Ljetovanje 1985.-1997.* provela je muzejska savjetnica, Rozana Vojvoda.



- **POSJET UČENIKA EKONOMSKE I TRGOVAČKE ŠKOLE DUBROVNIK**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 6.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici četvrtih razreda Ekonomске i trgovačke škole Dubrovnik posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UDRUGE RINA MAŠERA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 11.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Korisnici Udruge Rina Mašera posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA PRIVATNE GIMNAZIJE DUBROVNIK**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 11.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici četvrtih Privatne gimnazije Dubrovnik posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OSNOVNE ŠKLE MONTOVJERNA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 12.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici 6 B. osnovne škole Montovjerna posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OPĆE GIMNAZIJE DUBROVNIK**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 12.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici četvrtih razreda opće Gimnazije Dubrovnik posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA JEZIČNE GIMNAZIJE DUBROVNIK**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 12.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici četvrtih razreda jezične Gimnazije Dubrovnik posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA GIMNAZIJE DUBROVNIK**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 13.10.2023.

Stručno vodstvo: ravnatelj, Tonko Smokvina

Učenici četvrtih razreda Gimnazije Dubrovnik posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* proveo ih je ravnatelj, Tonko Smokvina.



- **POSJET UČENIKA GIMNAZIJE DUBROVNIK**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 13.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska savjetnica, Rozana Vojvoda.

Učenici četvrtih razreda Gimnazije Dubrovnik posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska savjetnica, Rozana Vojvoda.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 13.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici 7. C Osnovne škole Marina Držića posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA TURISTIČKO UGOSTITELJSKE ŠKOLE DUBROVNIK**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 17.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici drugih i trećih razreda Turistička i ugostiteljska škola Dubrovnik posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 17.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici trećeg razreda Osnovne škole Marina Držića posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA GIMNAZIJE DUBROVNIK**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 17. 10. 2023

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici trećih razreda Gimnazije Dubrovnik posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 18.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici prvog razreda Osnovne škole Marina Držića posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 19.10.2023.  
Stručno vodstvo: muzejska savjetnica Rozana Vojvoda

Učenici 7. A i 8. A Osnovne škole Marina Držića posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* i izložbu *Ljetovanje 1985-1997* Borisa Cvjetanovića. provela ih je muzejska savjetnica Rozana Vojvoda.



- **POSJET UČENIKA POMORSKO-TEHNIČKE ŠKOLE DUBROVNIK**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 19.10.2023.  
Stručno vodstvo: muzejska savjetnica Rozana Vojvoda

Učenici Pomorsko-tehničke škole Dubrovnik posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* i izložbu *Ljetovanje 1985-1997* Borisa Cvjetanovića. provela ih je muzejska savjetnica Rozana Vojvoda.



- **POSJET UČENIKA OSNOVNE ŠKOLE ANTUNA MASLE, ORAŠAC**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 20.10.2023.  
Stručno vodstvo: muzejska savjetnica Rozana Vojvoda

Učenici petih i sedmih razreda Osnovne škole Antuna Masle, Orašac posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz stalni postav, izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* i izložbu *Ljetovanje 1985-1997* Borisa Cvjetanovića. provela ih je muzejska savjetnica Rozana Vojvoda.



- **POSJET DELEGACIJE TALIJANSKOG GRADA PRIJATELJA SORRENTA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 21. 10. 2023

Stručno vodstvo: muzejska savjetnica Rozana Vojvoda

Delegacija talijanskog grada prijatelja Sorrenta na čelu s predsjednikom Gradskog vijeća Grada Sorrenta Luigijem Di Priscom koji u Dubrovniku borave povodom desetog Good Food Festivala, u sklopu svojeg su programa posjetili i Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz aktualne izložbe provela ih je Rozana Vojvoda, muzejska savjetnica UGD.



- **POSJET UČENIKA OSNOVNE ŠKOLE MARINA GETALDIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 24.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici drugog razreda Osnovne škole Marina Getaldića posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz stalni postav i izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA EKONOMSKE I TRGOVAČKE ŠKOLE DUBROVNIK**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 24.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici Ekonomskog i trgovачkog srednjeg škola Dubrovnik, smjer web dizajner posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET PREDSTAVNIKA ŽUPANIJSKOG STRUČNOG VIJEĆA LIKOVNE KULTURE DUBROVAČKO NERETVANSKE ŽUPANIJE**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 25.10.2023.  
Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Predstavnici Županijskog stručnog vijeća likovne kulture Dubrovačko-neretvanske županije posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OSNOVNE ŠKOLE MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 25.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici trećeg razreda Osnovne škole Marina Držića posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET DJEČJEG VRTIĆA MALA KUĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 25.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Polaznici dječjeg vrtića Mala kuća posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz stalni postav i izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OSNOVNE ŠKOLE ŽUPA DUBROVAČKA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 27.10.2023.

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici Osnovne škole Župa dubrovačka posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA UMJETNIČKE ŠKOLE LUKA SORKOČEVIĆ**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 27.10.2023.  
Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici Umjetničke škole Luka Sorkočević, smjer slikarski dizajner posjetili su Umjetničku galeriju Dubrovnik. Kroz izložbu *Andy Warhol: Ja sam niotkud* provela ih je muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



## **10.2 Predavanja**

/

## **10.3 Radionice i igranice**

Pedagoška djelatnost Umjetničke galerije Dubrovnik jedna je od važnijih djelatnosti Muzeja moderne i suvremene umjetnosti u Dubrovniku. Glavne teme edukativnih programa su sustavno provođene edukacije u muzeju, s ciljem otvaranja muzeja za sve posjetitelje, svih uzrasta, posebice onih najmlađih s naglaskom na kreativne programe vezane za Zbirku Umjetničke galerije Dubrovnik te privremene i aktualne izložbe. Didaktička uloga edukativnih muzejskih programa i radionica razlikuje se od nastave u školi ležernijim pristupom učenju i usvajajući znanja kroz kreativnost i igru.

- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA, 2.a, 1.a i 1.c razreda**  
**RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 24.1.2023.  
Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pilitike, a tom prilikom priređena im je likovna radionica koju je vodila i osmisnila muzejska pedagoginja UGD, Ivona Šimunović.







- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA, 2. c razred i 4 b. razred**  
**RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 25. 1. 2023.  
Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pilitike, a tom prilikom priređena im je likovna radionica koju je vodila i osmisnila muzejska pedagoginja UGD, Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**, 1. b razred i 3 a. razred  
RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 26.1.2023.  
Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pilitike, a tom prilikom priređena im je likovna radionica koju je vodila i osmisnila muzejska pedagoginja UGD, Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA, 4c. razred**  
**RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 1.2.2023.  
Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pilitike, a tom prilikom priređena im je likovna radionica koju je vodila i osmisnila muzejska pedagoginja UGD, Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA, 2 b. razred**  
**RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 2.2.2023.  
Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pilitike, a tom prilikom priređena im je likovna radionica koju je vodila i osmisnila muzejska pedagoginja UGD, Ivona Šimunović.





- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA, 4 a. razred**  
**RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 10.2.2023.  
Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pilitike, a tom prilikom priređena im je likovna radionica koju je vodila i osmisnila muzejska pedagoginja UGD, Ivona Šimunović.





- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA, 3 c. razred**  
**RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 17.2.2023.  
Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pulitike, a tom prilikom priređena im je likovna radionica koju je vodila i osmisnila muzejska pedagoginja UGD, Ivona Šimunović.





- **MAŠAKARATA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 16. 2. 2023.

Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Polaznici radionice su se upoznali s djelom Đura Pilitike, Karneval, 1979., ulje na platnu, te su izrađivali likove s navedenog djela. Od gotovih likova u Umjetničkoj GALERIJIĆI Dubrovnik napravili jednu novu maškaranu kompoziciju koja je biti izložena za vrijeme trajanja Dubrovačkog karnevala, do 21. veljače 2023.







- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA, 3.b razreda**  
**RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)**  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 17.2.2023.  
Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Učenici OŠ Marina Držića u pratnji svojih učiteljica posjetili su retrospektivnu izložbu Đura Pilitike, a tom prilikom priređena im je likovna radionica koju je vodila i osmisnila muzejska pedagoginja UGD, Ivona Šimunović.



- **POSJET ŠTIĆENIKA UDRUGE RINA MAŠERA**  
RETRSOPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA (1922.-2006.)  
Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 27.2.2023.  
Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović



- **DRŽIĆEVI LIKOVI U PALAČI BANAC**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Organizacija: Doma Marina Držića / Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 31. 3. 2023.

Voditelj likovne radionice: Dubravko Kastrapeli

U sklopu izložbe "Dijalog s Držićem" održana je radionica „Držićevo likovi u palači Banac“ koju je vodio sam umjetnik Dubravko Kastrapeli uz muzejsku pedagoginju Domu Marina Držića Jasmina Runje na kojoj su se učenici Umjetničke škole Luke Sorkočevića u pratnji prof. Ivane Selmani pobliže upoznali s likovima iz djela Dundo Maroje najvećeg dubrovačkog komediografa Marin Držić.







- **POSJET UČENIKA OŠ IVANA GUNDULIĆA**  
ANDY WARHOL: JA SAM NIOTKUD  
Vrijeme održavanja: 25.9.2023.  
Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Na radionicama su sudjelovali učenici 3. A i 3. E razreda Osnovna škola Ivana Gundulića, a radionicu je izvodila muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.





- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 26. 9. 2023.

Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Na radionicama su sudjelovali učenici 2. A Osnovne škole Marina Držića, a radionicu je izvodila muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.





- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 27.9.2023.

Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Na radionicama su sudjelovali učenici 2. C Osnovne škole Marina Držića, a radionicu je izvodila muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 28.9.2023.

Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Na radionicama su sudjelovali učenici 4. B Osnovne škole Marina Držića, a radionicu je izvodila muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 3.10.2023.

Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Na radionicama su sudjelovali učenici 1. C Osnovne škole Marina Držića, a radionicu je izvodila muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 4.10.2023.

Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Na radionicama su sudjelovali učenici 1. A Osnovne škole Marina Držića, a radionicu je izvodila muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 5.10.2023.

Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Na radionicama su sudjelovali učenici 4. A Osnovne škole Marina Držića, a radionicu je izvodila muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 6.10.2023.

Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Na radionicama su sudjelovali učenici 2. B Osnovne škole Marina Držića, a radionicu je izvodila muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UDRUGE RINA MAŠERA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 11.10.2023.

Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Na radionicama su sudjelovali korisnici Udruge Rina Mašera, a radionicu je izvodila muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OSNOVNE ŠKLE MONTOVJERNA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 12. 10. 2023.

Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Na radionicama su sudjelovali učenici 6 B. osnovne škole Montovjerna, a radionicu je izvodila muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 17.10.2023.

Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Na radionicama su sudjelovali učenici trećeg Osnovne škole Marina Držića, a radionicu je izvodila muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 18.10.2023.

Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Na radionicama su sudjelovali učenici prvog razreda Osnovne škole Marina Držića, a radionicu je izvodila muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **POSJET UČENIKA EKONOMSKE I TRGOVAČKE ŠKOLE DUBROVNIK**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 24.10.2023.

Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Na radionicama su sudjelovali učenici Ekonomskog i trgovackog škole Dubrovnik, smjer web dizajner, a radionicu je izvodila muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.





- **POSJET UČENIKA OŠ MARINA DRŽIĆA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 25.10.2023.

Voditeljica likovne radionice: muzejska pedagoginja Ivona Šimunović

Na radionicama su sudjelovali učenici trećeg razreda Osnovne škole Marina Držića, a radionicu je izvodila muzejska pedagoginja Ivona Šimunović.



- **LIKOVNA RADIONICA ODRASTANJE**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 10.11.2023.

Voditelji likovne radionice: akademski slikar Zoran Šimunović, muzejska pedagoginja Ivona Šimunović





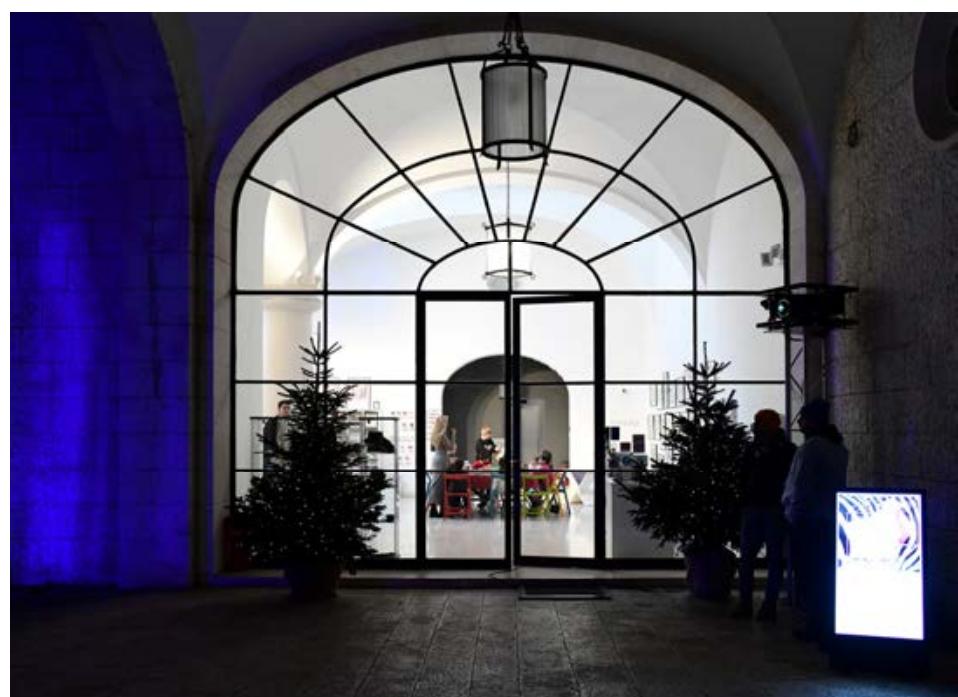
- **LIKOVNA RADIONICA JASLICE U GALERIJI**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 8.12.2023.

Voditelji likovne radionice:, Ivona Šimunović, kustos pedagog Umjetnička galerija Dubrovnik, Dubravka Tullio, viši kustos pedagog Prirodoslovni muzej Dubrovnik

U Umjetničkoj galeriji Dubrovnik u sklopu Dubrovačkog zimskog festivala 2023. u veseloj blagdanskoj atmosferi održana je prva radionica „Jaslice u galeriji“ pod vodstvom Ivone Šimunović, kustos pedagog Umjetničke galerije Dubrovnik i Dubravke Tullio, viši kustos pedagog Prirodoslovnog muzeja Dubrovnik.







- **LIKOVNA RADIONICA JASLICE U GALERIJI**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 15. 12. 2023.

Voditelji likovne radionice:, Ivona Šimunović, kustos pedagog Umjetnička galerija Dubrovnik, Dubravka Tullio, viši kustos pedagog Prirodoslovni muzej Dubrovnik

U Umjetničkoj galeriji Dubrovnik u sklopu Dubrovačkog zimskog festivala 2023. u veseloj blagdanskoj atmosferi održana je druga radionica „Jaslice u galeriji“ pod vodstvom Ivone Šimunović, kustos pedagog Umjetničke galerije Dubrovnik i Dubravke Tullio, viši kustos pedagog Prirodoslovnog muzeja Dubrovnik.







## **11. ODNOSI S JAVNOŠĆU**

### **11.1. Objave u tiskanim i elektroničkim medijima**

Za sve izložbe i druge manifestacije koje se održavaju u Umjetničkoj galeriji Dubrovnik, Galeriji Dulčić Masle Pulpitika i Atelijeru Pulpitika, prije otvaranja se obavijeste elektroničkom poštom: tuzemne dnevne i tjedne novine, časopisi koji se bave vizualnom umjetnošću, lokalne i tuzemne radio i televizijske postaje, kulturne institucije i ustanove, srednje škole, osnovne škole, web portalni koji sadrže vijesti iz kulture itd.

### **11.2. Sudjelovanje u televizijskim i radijskim emisijama**

Sva otvaranja izložbi (kao i ostalih manifestacija) snima Hrvatska radiotelevizija, te se prilozi emitiraju u raznim emisijama Hrvatske radiotelevizije: Vijesti iz kulture, Vijesti, Dobro jutro Hrvatska, Regionalni dnevnik itd. Također sva događanja prati Dubrovačka televizija (DUTV) i Libertas televizija (Dubrovnik), te se prilozi emitiraju u lokalnim vijestima ili drugim specijaliziranim emisijama. Česta su gostovanja kustosa i umjetnika na lokalnim televizijama.

Sve izložbe se redovno najavljuju na Radio Dubrovniku, Soundset Ragusi, Radio Jugu i dr. Intervjuiraju se kustosi i umjetnici.

### **11.3 Promocije i prezentacije**

#### **11.3.1 PREDSTAVLJANJE PJESNIČKO GRAFIČKE MAPE HOMMAGE TONKU MAROEVICU u izdanju Zbirke Biškupić**

Mjesto održavanja: Galerija Dulčić Masle Pulpitika

Sudjeluju: Luko Paljetak, Katja Bakija, Tonko Smokvina

Glazba: Darko Matičević

Vrijeme održavanja: 18.5.2023.

Organizator: Umjetnička galerija Dubrovnik

Uz Međunarodni dan muzeja, u Galeriji Dulčić Masle Pulpitika je predstavljena pjesničko-grafička mapa HOMMAGE TONKU MAROEVICU u izdanju Zbirke Biškupić. Na predstavljanju su govorili akademik Luko Paljetak, povjesničarka književnosti izv. prof. dr.sc. Katja Bakija i ravnatelj Umjetničke galerije Dubrovnik, Tonko Smokvina. Za glazbeni dio predstavljanja bio je zadužen skladatelj Darko Matičević.

Ova je pjesničko-grafička mapa vrijedna donacija Boža Biškupića Umjetničkoj galeriji Dubrovnik, a nastala je kao hommage istaknutom akademiku Tonku Maroeviću. Grafička mapa sadrži sonetni vijenac Luka Paljetka, velikog hrvatskog pjesnika, akademika i dugogodišnjeg prijatelja Tonka Maroevića, te djela renomiranih hrvatskih umjetnika.

Zastupljeni umjetnici/ce:

Nevenka Arbanas; Ena Bajuk; Biserka Barić; Tomislav Buntak; Maja S. Franković; Kažimir Hraste; Josip Ivanović; Zlatko Keser; Jure Kokeza, Igor Konjušak; Željko Lapuh; Tihomir Lončar; Matko Mijić; Zoltan Novak; Frane Paro; Lukša Peko; Dimitrije Popović; Ivan Posavec; Zdenka Pozačić; Ivo Prančić; Davorin Radić; Siniša Reberski; Tina Samardžija; Miran Šabić; Robert Šimrak; Ivica Šiško; Josip Škerlj; Matko Trebotić; Dino Trtovac; Munir Vejzović; Zlatan Vrkljan; Josip Zanki; Marko Živković



### **11.3.2 VLAHO BUKOVAC I BIBICE - PRIČA O GRADU / predstavljanje knjige, projekcija filma, predstavljanje donacije Zbirci Umjetničke galerije Dubrovnik**

Sudionici: izv.prof.dr.sc. Ana Bakija Konsuo, Nikolina Pozniak, ravnateljica Državnog arhiva u Dubrovniku, Tonko Smokvina, ravnatelj UGD

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 1.7.2023.

Tiskovine: plakat / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

#### **Kratak opis:**

U Umjetničkoj galeriji Dubrovnik u subotu, 1. srpnja održalo se svečano predstavljanje knjige Bibice – priča o Gradu kroz djelovanje liječnika iz obitelji Bibica. Predstavila se projekcija istoimenog filma te izložba vrijedne donacije triju djela Vlaha Bukovca Zbirci Umjetničke galerije Dubrovnik. O donaciji su u filmu također govorili ravnatelj Umjetničke galerije Dubrovnik Tonko Smokvina i muzejska savjetnica Umjetničke galerije Dubrovnik, Rozana Vojvoda. Knjiga Bibice – priča o Gradu kroz djelovanje liječnika iz obitelji Bibica autora izv.prof.dr.sc. Ana Bakija-Konsuo, dr.med. i mr. sc. Ivica Vučaka, dr.med. koja je izašla u izdanju Medicinske naklade priča je o Gradu i njegovim ljudima, priča o životima i ljudskim sudbinama u jednom vremenu, uokvirena kontekstom onodobnih povijesnih, društvenih i političkih mijena. Njihovo djelovanje u Dubrovniku značajno je u sagledavanju povijesti medicine i razvoja medicinske struke, a prikaz njihovih brojnih društvenih i sportskih aktivnosti vrijedan je prinos u stvaranju slike o dubrovačkom životu i prilikama krajem 19. i tijekom prve polovine 20. stoljeća. Svjedočanstvo je to o ljudima koji su svoj poziv i svoje emocije vezali uz Grad i tako na najbolji mogući način sudjelovali u stvaranju njegova identiteta, obogativši njegovu svakodnevnicu i ostavljajući trag u njegovoj bogatoj prošlosti.

Višegodišnje istraživanje liječnika iz obitelji Bibica rezultiralo je ne samo knjigom tiskanom na hrvatskom i engleskom jeziku, već i prikupljenom povijesnom građom i portretima Vlaha Bukovca koja predstavljaju članove iz obitelji Bibica, u vlasništvu autorice Ane Bakija-Konsuo. Arhivsku građu (diplome, svjedodžbe, dokumenti, fotografije i sl.) vlasnica je donirala Državnom arhivu u Dubrovniku kako bi se sačuvala kao vrijedno vrelo za buduća istraživanja.

Zbirci Umjetničke galerije Dubrovnik izv.prof.dr.sc. Ana Bakija Konsuo, dr.med. donirala je tri djela Vlaha Bukovca koja prikazuju portrete obitelji Bibica (Portret Frana Bibice, 1891., ulje / platno, 60 x 47 cm, Portret Marka st. Bibice, 1907., ulje / lesonit. 59,5 x 42, 4 cm, Portret Lucije Bibice rođ. Drašković, 1881., ulje / platno, 42, 5 x 32 cm), a koja su na dan promocije knjige i filma Bibice – priča o Gradu kroz djelovanje liječnika iz obitelji Bibica bili predstavljeni na prvom katu izložbenog prostora Umjetničke galerije Dubrovnik. Ovom iznimno vrijednom donacijom značajno je obogaćena Zbirka moderne i suvremene umjetnosti Umjetničke galerije Dubrovnik što je i snažan poticaj za daljnja istraživanja o životu i radu velikog Vlaha Bukovca kao i obitelji Bibica.











### **11.3.3 PREDSTAVLJANJE GRAFIČKO PJESNIČKIH MAPA SARABANDA ZA ANAMARIJU I HAIKU IZ BOLNICE U IZDANJU ZBIRKE BIŠKUPIĆ**

Sudionici: Luko Paljetak, Božo Biškupić, Katja Bakija, Tonko Smokvina, Tin Samardžija

Mjesto održavanja: Atelijer Pulinika

Vrijeme održavanja: 14.8.2023.

Tiskovine: plakat / izdavač Umjetnička galerija Dubrovnik

U Atelijeru Pulinika održano je predstavljanje pjesničko-grafičkih mapa *Sarabanda za Anamariju i Haiku iz bolnice* u izdanju Zbirke Biškupić. Na predstavljanju je govorio Božo Biškupić, utemeljitelj Zbirke Biškupić, akademik Luko Paljetak, umjetnik Tin Samardžija, povjesničarka književnosti izv.prof.dr.sc. Katja Bakija i ravnatelj Umjetničke galerije Dubrovnik, Tonko Smokvina. Stihove Sarabande za Anamariju je čitao sam autor, Luko Paljetak, dok su stihove Haiku iz bolnice čitali Luko Paljetak i Hrvoje Sebastijan na hrvatskom jeziku, a Kazuhiro Tamari i Mika Uehera na japanskom jeziku. Za glazbenu pratnju bio je zadužen Miho Bulić.

Ovom je prilikom ravnatelj Umjetničke galerije Dubrovnik, Tonko Smokvina uručio je utemeljitelju Zbirke Biškupić, Božu Biškupić priznanje zahvalivši mu se pritom za iznimian doprinos i obogaćivanje Zbirke moderne i suvremene umjetnosti Umjetničke galerije Dubrovnik.

Osim predstavljanja navedenih pjesničko-grafičkih mapa, u Atelijeru Pulinika su postavljene i dvije izložbe, izložba Tina Samardžije *Iz knjige pjesama Luka Paljetka - Sarabanda za Anamariju* te izložba Mirana Šabića *Iz knjige pjesama Luka Paljetka – Haiku iz bolnice*. Izložbe je postavila muzejska savjetnica Umjetničke galerije Dubrovnik, Petra Golušić.





#### **11.3.4 PREDSTAVLJANJE KNJIGE „STRUČNI VODIĆ ZA PREVENTIVNU ZAŠTITU POKRETNE BAŠTINE OD POTRESA“**

Sudionici: Žana Matulić Bilač, IIC – Hrvatska grupa, recenzent dr. sc. Denis Vokić, urednica Mirta Pavić te urednica Slađana Latinović ravnateljica Zavoda za obnovu Dubrovnika Mihaela Skurić uz pozdravni govor Tonka Smokvine, ravnatelja Umjetničke galerije Dubrovnik.

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 16.11.2023.

U Umjetničkoj galeriji Dubrovnik održano je predstavljanje knjige "Stručni vodič za preventivnu zaštitu pokretne baštine od potresa" koje je organizirano u suradnji Međunarodnog instituta za restauriranje povijesnih i umjetničkih djela – Hrvatske grupe, Sekcije konzervatora-restauratora Hrvatskog muzejskog društva, Zavoda za obnovu Dubrovnika i Umjetničke galerije Dubrovnik.

Knjigu su predstavili Žana Matulić Bilač, IIC – Hrvatska grupa, recenzent dr. sc. Denis Vokić, urednica Mirta Pavić te urednica Slađana Latinović uz pozdravni govor Tonka Smokvine, ravnatelja Umjetničke galerije Dubrovnik.

Predstavljanje je pratila panel-diskusija na temu Izazovi i mogućnosti primjene protupotresnih mjera u sustav zaštite pokretne baštine u kojoj će sudjelovati dr. sc. Denis Vokić, red. prof. (Sveučilište u Dubrovniku), Mihaela Skurić, ravnateljica Zavoda za obnovu Dubrovnika, mr. art Mirta Pavić konzervatorica-restauratorica savjetnica (Muzej suvremene umjetnosti), Slađana Latinović viša konzervatorica-restauratorica (Arheološki muzej u Zagrebu) i Žana Matulić Bilač, konzervatorica-restauratorica savjetnica (HRZ – Restauratorski odjel Split).





## **11.4 Koncerti i priredbe**

### **11.4.1 PIANO DUO G2**

Galerija Dulčić Masle Pulinika

Sudionici: Marija Grazio i Stefani Grbić

Vrijeme održavanja: 27.1.2023.

### **11.4.2 MATINEJE \_ SLIKE S IZLOŽBE**

Galerija Dulčić Masle Pulinika

Sudionici: Ivana Jelača

Vrijeme održavanja: 09.09./ 16.09./23.09./30.09./07.10./14.10./21.10./28.10.

## **11.5 Djelatnost klubova i udruga**

### **11.51 Ustupljen prostor:**

Naziv izložbe: DEVETNAESTI LE PETIT FESTIVAL \_ SUNCE

Ekrem Yalcindag, Dogan Dogan (Turska), Ivana Komel, Vojo Šindolić, Tyra Vladic, Ivana Keser, Tereza Pavlovic, Tonko Smokvina, Ivna Bruck, Željko Tutnjević (Hrvatska), Thomas Henriksson (Švedska), Lawrence Ferlinghetti, Robert Farber (SAD), Gilbert Peyre (Francuska), Jori Tapio Kalliola (Finska), Kuno Rudolf (Njemacka) i Ikuo Ichimori (Japan).

Organizacija izložbe: 19. Le Petit festival du Theatre

Mjesto održavanja i prostor: Atelijer Pulinika

Autor izložbenog i likovnog koncepta: Vinko Prizmić

Vrijeme trajanja: 24.6.2023. – 9.7.2023.

## 12. POSEBNI PROGRAMI

12.1 NOĆ MUZEJA 2023., 27.1.2023.

PROGRAM UMJETNIČKE GALERIJE DUBROVNIK ZA NOĆ MUZEJA 2023.,

MUZEJ JE VAŽAN



**NOĆ MUZEJA**

umjetnička galerija dubrovnik  
museum of modern art dubrovnik

PROGRAM UMJETNIČKE GALERIJE DUBROVNIK ZA NOĆ MUZEJA 2022. MUZEJI-  
IZMEĐU STVARNOG I DIGITALNOG, 28.1.2021.

17:00 VIRTUALNA ŠETNJA KROZ IZLOŽBU "DUBROVAČKI KOLORISTI 1918. - 1945" - izbor iz zbirke UGD-a

18:00 VIRTUALNA IZLOŽBA ŠEZDESETE: SUVREMENO DESETLJEĆE UMJETNIČKE GALERIJE

19:00 VIRTUALNA ŠETNJA KROZ IZLOŽBU IVANE PEGAN "NEGDJE"

20:00 VIDEO PRILOG ĐURO PULITIKA (1922 - 2006) - "ŽIVOT U SLIKAMA"

21:00 ART KVIZ MODERNE I SUVREMENE UMJETNOSTI

**NOĆ MUZEJA**  
Svjetski otvaranog i digitalnog  
Petak, 28.01.2021.

A stylized white owl logo with a yellow face and a small crown, perched on a branch.

18:00 – 21:00 - MUZEJ U MUZEJU – Umjetnička GALERIJICA Dubrovnik (u atriju Umjetničke galerije Dubrovnik, posebno izgrađen za Noć muzeja, novi „mali muzej“ kao mjesto stvaranja nove muzejske zbirke Umjetničke galerije Dubrovnik i to one dječje. Djeca su nakon što prošetaju kroz „pravi“ muzej u svom, „malom“ muzeju, odnosno Umjetničkoj GALERIJI DUBROVNIK uz vodstvo muzejske pedagoginje Ivone Šimunović u svim umjetničkim tehnikama (slikarstvo, kiparstvo (modeliranje), crtanje i suvremena fotografija) prema uzoru na viđena, izrađivala umjetnička djela koja su izložena baš kao i u „pravom“ muzeju).









20:00 - stručno kustosko vodstvo kroz izložbu ĐURO PULITIKA (1922. – 2006.) RETROSPEKTIVA u povodu 100. godišnjice rođenja slikara (muzejska savjetnica Rozana Vojvoda)

21:00 - stručno kustosko vodstvo kroz izložbu ĐURO PULITIKA (1922. – 2006.) RETROSPEKTIVA u povodu 100. godišnjice rođenja slikara (muzejska savjetnica Rozana Vojvoda)kustosice Jelena Tamindzija Donnart.





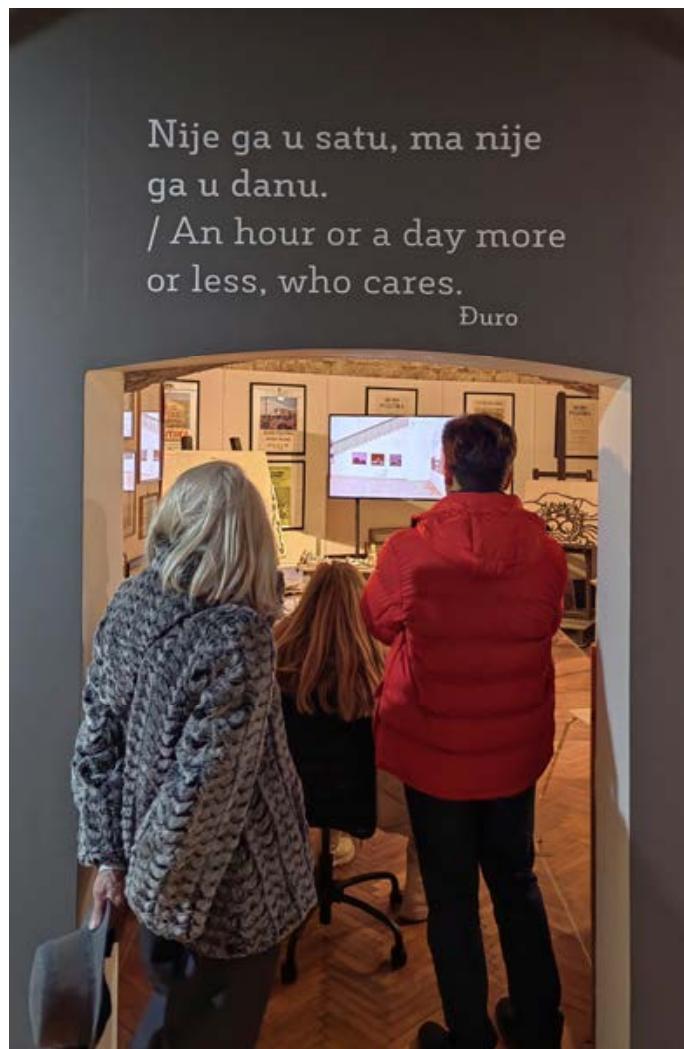


Glazba je obilježila program Galerije Dulčić Masle Pulinika gdje su posjetitelji uz stručno vodstvo kustosice Jelena Tamindzija Donnart pogledali izložbu GLAZBA I POKRET – iz zbirke Umjetničke galerije Dubrovnik, a potom uživali u koncertu koji su za ovu večer pripremili PIANO DUO G2 – Marija Grazio i Stefani Grbić.



18:00 – 1:00 - projekcija dokumentarnog filma „NIJE ON KRIV ON JE SLIKAR“ na svaki puni sat (18:00, 19:00, 20:00, 21:00, 22:00, 23:00, 00:00).

(Film je dio istoimene izložbe „NIJE ON KRIV ON JE SLIKAR“. Film je posvećen umjetniku, a u njemu su Frano Cetinić, Karmen Gagro, Ivana i Petra Jelača, Antun Karaman i Maja Nodari, poznatelji samog autora i njegova djela, dijeleći svoja sjećanja, oživjeli njihova zajednička druženja. Autorica filma je kustosica izložbe, Marijeta Radić, a snimatelj Toni Miletić (LMT studio)



Na društvenim mrežama - #pronađimeupostavu (posjetitelji su na sve tri izložbene lokacije imali priliku pronaći zadano određeno djelo, uz njega se fotografirati označiti lokaciju te staviti #momadubrovnik, a osoba koja je imala najviše lajkova za svako pojedino djelo, odnosno fotografiju djela na određenoj izložbenoj lokaciji dobila je nagradu)

Sve publikacije u izdanju UGD, plakati i suvenirski assortiman s logom UGD prodavalci su se s popustom od 20%.

## **12.2 SUBOTNJA KAVA U GALERIJI – RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA**

Stručno vodstvo: Rozana Vojvoda, muzejska savjetnica UGD, Jelena Tamindžija Donnart, kustosica UGD

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 4.3.2023.

Uz mnoštvo posjetitelja, uz retrospektivu Đura Pulitike održana Subotnja kava u Galeriji. Kroz retrospektivnu izložbu povodom stogodišnjice rođenja velikog dubrovačkog slikara Đura Pulitike zainteresirane su posjetitelje provele koautorica i kustosica izložbe Rozana Vojvoda, muzejska savjetnica UGD i autorica i kustosica cjeline o crtežima Đura Pulitike Jelena Tamindžija Donnart, kustosica UGD.





## **12.3 RADIO KAVANA - RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA ĐURO PULITIKA**

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Organizacija: HRT Radio / Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 4.3.2023.

Povodom retrospektivne izložbe Đura Pulitike, a u sklopu projekta „Subotnja kava u galeriji“ u Umjetničkoj galeriji Dubrovnik ugostili smo ekipu HRT - Radio Dubrovnik i Radio kavatu.



## **12.4 SUBOTNJA KAVA U GALERIJI - IGOR EŠKINJA: POETIKE PROZIRNOSTI i međunarodnu grupnu izložbu SVJETOVI UNUTAR SVJETOVA**

Stručno vodstvo: Jelena Tamindžija Donnart

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 3.6.2023.

„Subotnja kava u Galeriji“ prepoznatljiv je i izvrsno prihvaćen program Umjetničke galerije Dubrovnik kojom se još više želimo približiti našim sugrađanima i svim posjetiteljima grada Dubrovnika nudeći im drugačiji doživljaj jedne kulturne ustanove.

Kroz obje izložbe zainteresirane je posjetitelje provela kustosica obiju izložbi, Jelena Tamindžija Donnart.



## 12.5 MEĐUNARODNI DANA MUZEJA, 18.5. 2023.

- **PREDSTAVLJANJE Pjesničko grafičke mape HOMMAGE TONKU MAROEVICU u izdanju Zbirke Biškupić**

Mjesto održavanja: Galerija Dulčić Masle Pulinika

Vrijeme održavanja: 18.5.2023.

Organizator: Umjetnička galerija Dubrovnik

Uz Međunarodni dan muzeja, u Galeriji Dulčić Masle Pulinika je predstavljena pjesničko-grafička mapa HOMMAGE TONKU MAROEVICU u izdanju Zbirke Biškupić. Na predstavljanju su govorili akademik Luko Paljetak, povjesničarka književnosti izv. prof. dr.sc. Katja Bakija i ravnatelj Umjetničke galerije Dubrovnik, Tonko Smokvina. Za glazbeni dio predstavljanja bio je zadužen skladatelj Darko Matičević.

Ova je pjesničko-grafička mapa vrijedna donacija Boža Biškupića Umjetničkoj galeriji Dubrovnik, a nastala je kao hommage istaknutom akademiku Tonku Maroeviću. Grafička mapa sadrži sonetni vijenac Luka Paljetka, velikog hrvatskog pjesnika, akademika i dugogodišnjeg prijatelja Tonka Maroevića, te djela renomiranih hrvatskih umjetnika.

Zastupljeni umjetnici/ce:

Nevenka Arbanas; Ena Bajuk; Biserka Barić; Tomislav Buntak; Maja S. Franković; Kažimir Hraste; Josip Ivanović; Zlatko Keser; Jure Kokeza, Igor Konjušak; Željko Lapuh; Tihomir Lončar; Matko Mijić; Zoltan Novak; Frane Paro; Lukša Peko; Dimitrije Popović; Ivan Posavec; Zdenka Pozačić; Ivo Prančić; Davorin Radić; Siniša Reberski; Tina Samaržija; Miran Šabić; Robert Šimrak; Ivica Šiško; Josip Škerlj; Matko Trebotić; Dino Trtovac; Munir Vejzović; Zlatan Vrkljan; Josip Zanki; Marko Živković





U povodu Međunarodnog dana muzeja održana je radionica s učenicima 1. a razreda Osnovna škola Marina Getaldića uz aktualnu međunarodnu izložbu *Svjetovi* unutar svjetova koja okuplja pето umjetnika Sophie Erlund (Danska), Stephena Kenta (SAD), Josepa Maynoua (Španjolska), Igora Eškinju (Hrvatska) i Marka Požlepa (Slovenija). Muzejska pedagoginja Ivona Šimunović provela kroz muzej i aktualne izložbe, a maleni su kreativci potom prema uzoru na djelo Josepa Maynoua „Chuletas“ oslikavali svoje chuletase.





**12.6 SUBOTNJA KAVA U GALERIJI – RETROSPEKTIVNA IZLOŽBA JOSIPA PINA TROSTMANNA „VATRENA PALETA PINOVE JESENI“**

Razgovor i druženje s umjetnikom, Josip Ivanović

Stručno vodstvo: Andrea Batinić Ivanković, Josip Pino Trostmann

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 22.7.2023.

Kroz izložbu je posjetitelje provela kustosica izložbe Andrea Batinić, a kustosici se pridružio i sam umjetnik, Josip Pino Trostmann.

Osim toga, na našoj taraci su nam bili i uvijek dragi gosti s HRT - Radio Dubrovnik i emisijom "Val na valu".







## **12.7. SUBOTNJE GLAZBENE MATINEJE *Slike s izložbe* u Galeriji Dulčić Masle Pulinika**

Organizator: Udruga Sve ostalo je glazba, Umjetnička galerija Dubrovnik

Izvođači: Ivana Jelača

Mjesto održavanja: Galerija Dulčić Masle Pulinika

Vrijeme održavanja: 23.9.2023.



## **12.8 SUBOTNJA KAVA U GALERIJI – ANDY WARHOL: JA SAM NIOTKUD**

Stručno vodstvo: muzejska pedagoginja i autorica postava, Ivona Šimunović

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik

Vrijeme održavanja: 28.10.2023.

Kroz izložbu je posjetitelje kroz dva stručna vodstva provela muzejska pedagoginja i autorica postava, Ivona Šimunović.

Osim toga, na našoj taraci su nam bili i uvijek dragi gosti s HRT - Radio Dubrovnik i emisijom "Val na valu".







## 12.9 DUBROVAČKI ZIMSKI FESTIVAL 2023.

Mjesto održavanja: Umjetnička galerija Dubrovnik  
Vrijeme održavanja: 3. 12. 2023. – 6. 1. 2024.



### **13. PROGRAMI I AKTIVNOSTI UMJETNIČKE GALERIJE DUBROVNIK U VIRTUALNOM OKRUŽENJU**

Ovaj je muzej vrlo uspješno iskoristio sve mogućnosti koje nude virtualni kanali, te je vrlo aktivan na društvenim mrežama putem kojih sa svojim pratiteljima svakodnevno komunicira te dijeli informacije i novosti u muzeju.

Osim što se posjetitelje izvještava o novostima i aktualnostima u muzeju putem raznih foto i video objava, za svaku se izložbu pripremaju i razni tematski detaljni prilozi, odnosno virtualne šetnje kroz izložbu koje pripremaju kustosi izložbe kako bi se što detaljnije predstavile iste.

Nastavilo se i s rubrikom #pitaliceponedjeljkom u kojoj se prezentira određeno djelo iz Zbirke i kratke crtice iz biografije umjetnika. Od pratitelja na društvenim mrežama traži se odgovor na pitanje o kojem se umjetniku ili umjetnici radi.

Također, i dalje se prate razne aktualnosti u svijetu umjetnosti, kao što su primjerice natječaji, znanstveni članci, dokumentarni filmovi i slično. Pratitelji imaju priliku zaviriti i u muzejski arhiv budući da se objavljuju razne zanimljivosti iz arhiva koje do tada možda nisu imali priliku vidjeti, a prezentiraju se i ranije održani izložbeni projekti, kao i sama povijest muzeja i njegova arhitektura. Pratitelji imaju priliku sudjelovati i u raznim kvizovima, a rade se i brojni sadržaji za najmlađe.

[www.momad.hr](http://www.momad.hr)

<https://www.facebook.com/momadubrovnik>

Instagram: @momadubrovnik

## **14. MARKETINŠKA DJELATNOST**

Umjetnička galerija Dubrovnik redovito tiska strate za događanja. Sva događanja u Galeriji su redovito i dobro predstavljena u lokalnim i nacionalnim medijima. Galerija redovito na društvenim mrežama objavljuje sadržaje na hrvatskom jeziku o programima i aktivnostima vezanim uz programske i redovne djelatnosti čime se započelo u siječnju 2017. kad su osim Facebook profila otvoreni i Instagram i Pinterest profil, kao i Google My Business Profil. Od 2014. godine Galerija ima YouTube kanal, dok od 2018. godine Galerija ima TripAdvisor profil, te se otvorio i LinkedIn profil pomoću kojeg se povezuje s drugim muzejima i ustanovama, stručnim pojedincima i mladim korisnicima koji su pohađali pripravnštvo u ustanovi. Isto se nastavlja tijekom 2023. godine. Galerija je zastupljena na međunarodnoj platformi Artsy. Najprezentativniji dio Zbirke moderne i suvremene umjetnosti Umjetničke galerije Dubrovnik predstavljen je na navedenoj mrežnoj platformi na hrvatskom i engleskom jeziku. Djela tekućih izložbi predstavljaju se na platformi Artsy pridonoseći time međunarodnom ugledu i relevantnosti Umjetničke galerije Dubrovnik.

U prizemlju Umjetničke galerije Dubrovnik nalazi se muzejska suvenirnica. Osim bogatog izbora vrijednih monografija, kataloga brojnih izložbi, razglednica s motivima djela iz bogatog fundusa Umjetničke galerije Dubrovnik, plakata održanih izložbi kao i plakata s motivima djela iz fundusa proljetos je u preuređenom prostoru suvenirnice istu obogatila s raznim artiklima na kojima se nalazi logotip muzeja. Tako su se tu pronašle zanimljive šalice, nove torbe i ruksaci, ali i magneti s motivima djela iz fundusa koji su pratili neke važnije izložbene projekte, kao što je izložba Vlaha Bukovca koja je bila otvorena povodom stogodišnjice smrti utemeljitelja hrvatskog modernog slikarstva te magneti s motivima djela Đura Pulitike uz njegovu retrospektivnu izložbu koja je bila otvorena u povodu stote godišnjice slikareva rođenja.

U 2023. godini Umjetnička galerija Dubrovnik obogatila je suvenirske ponudu u vlastitoj produkciji. Za one najmlađe posjetitelje mogu se pronaći materijali za kreativno likovno izražavanje: drvene bojice, dječji set za crtanje, bilježnice, gumice, pernice s logom muzeja, a u suradnji s hrvatskim brendom Boya bojice, iza kojega стоји dizajnerica Maja Mesić, tu su i suhe, voštane pastele za crtanje, bojanje i slikanje koje su ovoga puta rađene posebno za Umjetničku galeriju Dubrovnik. Osim za likovno izražavanje, tu su i suveniri koji služe za ono djeci najvažnije – igru. Drveno raznobojno kamenje za igru, ali i svima poznata igra križić kružić nove su suvenirske „igračke“, a sve su izrađene od prirodnih materijala i boja.

Nadalje, u 2023. godini predstavljene su i nove torbe s logom muzeja, koje za razliku od prethodnih na kojima je bio prepoznatljivi logo Umjetničke galerije Dubrovnik i koje su dolazile u crnoj i bijeloj boji, sada dolaze u više boja i drugačijih materijala (reciklirano platno Impact Aware, juta, reciklirani pamuk) s motivima same palače Banac kao što je primjerice motiv crne unikatne ogradi stepeništa izrađene od kovanog željeza ili pak velikog lustera od istog materijala koji su ostavština Boža Banca, koji je palaču, koju su projektirali istaknuti hrvatski arhitekti Lavoslav Horvat i Harold Bilinić gradio u periodu od 1932. do 1939. godine. Od ostalih artikala u ponudi muzejske suvenirnice mogu se naći i lepeze, nove drvene i metalne šalice te rokovnici s istim motivima koje je Umjetnička galerija Dubrovnik radila u suradnji s hrvatskim brendom ARTPlusJournal iza kojega стојi Jelena Bračun. Za Umjetničku galeriju Dubrovnik osmislili su dva omota koji dolazi u 4 varijante: ljubičasti ili crni baršun s zlatnim foliotiskom s motivom lustera od kovanog željeza ili motiva kovane ogradi stepeništa. Unutar omota nalaze s bilježnice na kojima su motivi lustera i ogradi kombinirani s ilustracijama oleandra i lavande koji se nalaze u vrtu muzeja.

Svi navedeni suveniri dostupni su na sve tri lokacije Umjetničke galerije Dubrovnik, odnosno u Umjetničkoj galeriji Dubrovnik, Galeriji Dulčić Masle Pulitika i Atelijeru Pulitika.





## 14.1 Broj posjetitelja

Ukupan broj posjetitelja u 2023. godini za sve tri izložbene lokacije u nadležnosti Umjetničke galerije Dubrovnik jest 74.064 posjetitelja, a što je uvećanje od 45% u odnosu na 2022. godinu i 51.037 posjetitelja. U odnosu na rekordnu 2019. godinu i 70.374 posjetitelja to je uvećanje za 5%.

Od ukupnog broja posjetitelja njih 5.320 ili 7 % ih je besplatno posjetilo izložbene lokacije Umjetničke galerije Dubrovnik (povodom otvaranja izložbi, Noć muzeja 2023., osobe s prebivalištem na području grada Dubrovnika, članovi strukovnih udruga (ICOM, HMD), organizirane školske posjete s područja Dubrovačko-neretvanske županije, članovi Društva turističkih vodiča „Dubrovnik“ te predstavnici medija), 5727 ili 8 % posjetitelja je ušlo putem kupljene jedinstvene ulaznice u mujejsko-galerijske ustanove kojima je osnivač Grad Dubrovnik koja vrijedi 7 dana od dana prvog posjeta jednoj od ustanova, dok je najveći broj posjetitelja ostvaren putem Dubrovačke turističke kartice (Dubrovnik Pass), 17443 ili 24 %.

### Broj posjetitelja po lokacijama:

#### UMJETNIČKA GALERIJA DUBROVNIK

##### STARÍ SUSTAV ULAZNICA:

MJESEC	PRODANE KARTE				ULAZNE KARTE				DU PASS	OTVARANJE IZLOŽBI	MANIFESTACIJE	RADIONICE	ŠKOLE
	POJEDINAČNA	GRUPNA	UČENICI	GRATIS	POJEDINAČNA	GRUPNA	UČENICI	GRATIS					
1	16	6	2	1	13	0	8	100	81	0	1204	0	217
2	26	0	7	7	49	0	58	95	61	0	36	25	294
3	30	0	38	1	39	0	16	89	389	140	52	15	193
4	73	20	32	9	138	6	71	144	1301	73	0	9	45
5	152	8	24	4	173	10	44	95	2035	0	0	15	0
6	182	25	78	10	165	4	52	95	1810	313	0	0	13
7	30	0	19	0	50	0	14	44	1836	153	232	0	0
UKUPNO	509	59	200	32	627	20	263	662	7513	679	1524	64	762

UKUPAN BROJ POSJETITELJA U UMJETNIČKOJ GALERIJI DUBROVNIK STARÍ SUSTAV ULAZNICA: 12914

##### NOVI SUSTAV ULAZNICA:

MJESEC	PRODANE KARTE - za 10 muzeja (zajednička ulaznica)				
	ODRASLI ZAJEDNIČKA	STUDENTI ZAJEDNIČKA	DJECA OD 7 GODINA ZAJEDNIČKA	OBITELJSKA ZAJEDNIČKA	ODRASLI Z
7	39	17	0	0	0
8	14	9	0	0	0
9	18	3	0	1	0
10	10	11	2	2	0
11	1	0	0	0	0
12	0	1	0	0	0
UKUPNO	82	41	2	3	0



NOVI SUSTAV ULAZNICA:

PRODANE KARTE - za 10 muzeja (zajednička ulaznica)					
MJESEC	ODRASLI ZAJEDNIČKA	STUDENTI ZAJEDNIČKA	DJECA OD 7 GODINA ZAJEDNIČKA	OBITELJSKA ZAJEDNIČKA	ODRASLI Z
7	9	45	3	3	0
8	8	3	2	13	0
9	8	4	0	0	0
10	5	1	0	0	0
11	0	0	0	0	0
12	0	0	0	0	0
<b>UKUPNO</b>	<b>30</b>	<b>53</b>	<b>5</b>	<b>16</b>	<b>0</b>

PRODANE KARTE - za pojedini muzej (UGD)					ULAZNE KARTE - ulaznice kupljene u drugim muzejima			
ODRASLI	STUDENTI	AGENCIJE	DJECA OD 7 GODINA	OBITELJSKA	ODRASLI	STUDENTI	DJECA OD 7 GODINA	OBITELJSKA
234	5	4	0	0	174	3	0	0
9	4	0	2	0	113	76	0	0
15	0	0	0	0	43	18	0	1
25	1	0	0	0	50	21	0	1
3	0	0	0	0	7	1	0	0
7	0	0	0	0	6	2	0	1
<b>293</b>	<b>10</b>	<b>4</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>393</b>	<b>121</b>	<b>0</b>	<b>3</b>

GRATIS ULAZNICE			DUPASS	OTVARANJE IZLOŽBI	MANIFESTACIJE	RADIONICE	ŠKOLE
ČLANOVI STRUKOVNIH UDRUGA	STANOVNICI DNŽ	DJECA DO 7 GODINA					
28 (propusnica) / 6	0	32	/	/	/	/	/
1	7	1	3225	0	0	0	0
0	2	0	1197	0	30	0	30
10	3	5	1223	0	53	0	0
0	1	0	397	0	0	0	0
4	3	0	283	0	0	0	20
<b>49</b>	<b>16</b>	<b>38</b>	<b>5297</b>	<b>0</b>	<b>83</b>	<b>0</b>	<b>50</b>

UKUPAN BROJ POSJETITELJA U GALERIJI DULČIĆ MASLE PULITIKA NOVI SUSTAV ULAZNICA: 6643

SVEUUKUPAN BROJ POSJETITELJA U GALERIJI DULČIĆ MASLE PULITIKA: 19835

## ATELIJER PULITIKA

STARI SUSTAV ULAZNICA:

MJESEC	PRODANE KARTE				ULAZNE KARTE				DUPASS	OTVARANJE IZLOŽBI	MANIFESTACIJE	RADIONICE	ŠKOLE
	POJEDINAČNA	GRUPNA	UČENICI	GRATIS	POJEDINAČNA	GRUPNA	UČENICI	GRATIS					
1	0	0	6	178	0	0	1	0	93	0	407	0	38
2	0	0	0	231	37	0	35	0	77	0	17	0	0
3	0	0	23	234	25	0	0	0	498	0	0	0	0
4	0	8	38	234	41	0	0	0	1382	0	3	0	0
5	0	0	34	390	86	0	0	0	2470	0	10	0	0
6	2	1	0	275	110	2	25	0	2351	40	0	0	0
7	1	0	1	93	12	0	2	0	2316	0	0	0	0
UKUPNO	3	9	102	1635	311	2	64	0	9187	40	437	0	38

UKUPAN BROJ POSJETITELJA U ATELIJERU PULITIKA STARI SUSTAV ULAZNICA: 11828

NOVI SUSTAV ULAZNICA:

MJESEC	PRODANE KARTE - za 10 muzeja (zajednička ulaznica)					ODRASLI Z
	ODRASLI ZAJEDNIČKA	STUDENTI ZAJEDNIČKA	DJECA OD 7 GODINA ZAJEDNIČKA	OBITELJSKA ZAJEDNIČKA	ODRASLI Z	
7	5	8	1	0	0	0
8	8	0	0	0	0	0
9	5	1	1	0	0	0
10	7	3	0	0	0	0
11	1	0	0	0	0	0
12	0	0	0	0	0	0
UKUPNO	26	12	2	0	0	0

PRODANE KARTE - za pojedini muzej (UGD)					ULAZNE KARTE - ulaznice kupljene u drugim muzejima				
ODRASLI	STUDENTI	AGENCIJE	DJECA OD 7 GODINA	OBITELJSKA	ODRASLI	STUDENTI	DJECA OD 7 GODINA	OBITELJSKA	
6	2	0	0	0	18	2	0	4	
12	4	0	0	0	57	19	4	2	
29	2	0	0	0	41	10	0	2	
12	0	0	0	0	36	6	3	2	
5	0	0	0	0	6	5	0	0	
0	0	0	0	0	0	1	0	0	
64	8	0	0	0	158	43	7	10	

GRATIS ULAZNICE			DUPASS	OTVARANJE IZLOŽBI	MANIFESTACIJE	RADIONICE	ŠKOLE
ČLANOVI STRUKOVNICH UDRUGA	STANOVNICI DNŽ	DJECA DO 7 GODINA					
93 (propusnica)	0	0	/	/	/	/	/
59	4	1	4052	55	0	0	0
3	0	0	5040	0	0	0	0
36	4	1	3558	0	0	0	0
0	0	0	677	0	0	0	0
0	10	0	427	0	0	0	0
<b>191</b>	<b>18</b>	<b>2</b>	<b>13699</b>	<b>55</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

UKUPAN BROJ POSJETITELJA U ATELIJERU PULITIKA NOVI SUSTAV ULAZNICA: 14295

SVEUKUPAN BROJ POSJETITELJA U ATELIJERU PULITIKA: 26123

## **15. OSTALE AKTIVNOSTI**

### **15.1 Uređenje i održavanje prostora**

- U 2023. godini izvršeno je kompletno čišćenje svih sustava grijanja i hlađenja u prostorima kojima upravlja Umjetnička galerija Dubrovnik.
- U 2023. godini izvršen je popravak podnog grijanja u atriju Umjetničke galerije Dubrovnik.
- U 2023. godini izvršen je popravak i zamjena kompresora na sustavu grijanja i hlađenja u muzejskoj čuvaonici.
- U 2023. godini izvršena je dezinsekcija i deratizacija prostora u prostorima kojima upravlja Umjetnička galerija Dubrovnik.
- U 2023. godini vršeno je redovito čišćenje i održavanje vrtova u Umjetničkoj galeriji Dubrovnik.
- U 2023. godini izvršena je bojanje svih otvora i persijana u prostoru Galerije Dulčić Masle Pulinika.
- U 2023. godini izvršena je zamjena povera na otvorima u prostoru Galerije Dulčić Masle Pulinika.
- U 2023. godini izvršena je zamjena dotrajalih vrata u prostoru radionice.
- U 2023. godini izvršena je zamjena štoka od otvora na server sobi u prostoru UGD:
- U 2023. godini izvršena je nabavka novih lančanih barijera za parkirni prostor ispred Umjetničke galerije Dubrovnik.
- U 2023. godini izvršena je nabavka dviju rampi za invalide za prostor Umjetničke galerije Dubrovnik.

### **15.2 Električna, informatička i elektronička oprema**

- U 2023. godini izvršena je nabavka digitalnog uređaja za oglašavanje, A-bord.
- U 2023. godini izvršena je nabavka novih rasvjjetnih tijela za prostor Umjetničke galerije Dubrovnik.
- U 2023. godini izvršena je nabavka novog video snimača za video nadzor u muzejskoj čuvaonici umjetnina- depou Umjetničke galerije Dubrovnik.
- U 2023. godini izvršena je nabavka dva laptopa za potrebe prezentacije video radova na izložbama te za potrebe računovodstva.
- U 2023. godini izvršena je nabavka novog računala i monitora za potrebe pohrane dokumentacije.
- U 2023. godini izvršena je nabavka novog backup servera.
- U 2023. godini izvršena je nabavka skenera za potrebe digitalizacije foto dokumentacije te dijapozitiva.
- U 2023. godini izvršena je nabavka ekrana za potrebe muzejskog fotografa.
- U 2023. godini izvršena je nabavka tri odvlaživača Cuoghi Nader Midi 4 za potrebe muzejske čuvaonice.
- U 2023. godini izvršena je nabavka dojavljivača vode za potrebe muzejske čuvaonice.
- U 2023. godini izvršena je nabavka hladnjaka.
- U 2023. godini izvršena je nabavka prijenosnog klima uređaja za prostor Atelijera Pulinika.
- U 2023. godini izvršena je nabavka antivirus licence za računala.

- U 2023. godini izvršena je nabavka tablet uređaja za potrebe podešavanja reflektora u izložbenim prostorima.
- U 2023. godini izvršena je nabavka novih ventilokonvektora za potrebe grijanja i hlađenja u prostoru Galerije Dulčić Masle Pulinika
- U 2023. godini izvršena je nabavka vibracione brusilice, pištolj za lakiranje, pištolj za vruće ljepilo, set Makita 13/1 za potrebe tehničkog odjela Umjetničke galerije Dubrovnik.
- U 2023. godini izvršena je nabavka zvučnika LOGITECH 2.0 za potrebe izložbenih projekata.
- U 2023. godini izvršena je nabavka mobilnog uređaja za potrebe skeniranja ulaznica na pultu-recepциji Umjetničke galerije Dubrovnik.
- U 2023. godini izvršena je nabavka kalkulatora CANON MP-1411-LTS za potrebe računovodstva.

### **15.3 Uredski namještaj**

- U 2023. godini izvršena je nabavka kolica za potrebe tehničkog odjela Umjetničke galerije Dubrovnik.
- U 2023. godini izvršena je nabavka jedne uredske stolice.
- U 2023. godini izvršena je nabavka uredskog sef za potrebe računovodstva.
- U 2023. godini izvršena je nabavka dva ormara za potrebe skladišta suvenirskog programa.
- U 2023. godini izvršena je nabavka garderobnih ormara za djelatnike tehničkog odjela.
- U 2023. godini izvršena je nabavka dva stalka za razglednice za potrebe muzejske suvenirnice.
- U 2023. godini izvršena je nabavka četiri stalka- vješalice za potrebe muzejske suvenirnice.
- U 2023. godini izvršena je nabavka dva regala KALLAX za potrebe prezentiranja izdavačke djelatnosti Umjetničke galerije Dubrovnik u muzejskoj suvenirnici.
- U 2023. godini izvršena je nabavka dva ormarića za ključeve.
- U 2023. godini izvršena je nabavka deset polica od pleksiglasa za potrebe muzejske suvenirnice.

### **15.4 Oprema**

- U 2023. godini izvršena je nabavka aluminijskih ljestvi za prostor Galerije Dulčić Masle Pulinika.

### **15.5 Arhivska oprema**

- U 2023. godini izvršena je nabavka dva arhivska ladičara (Arhivski ladičar metalni sivi RAL 7035 format DIN A0, 10 ladica, visina ladice 66 mm, dim: 1350 x 960 x 760 mm) za potrebe Zbirke moderne i suvremene Umjetnosti UGD
- U 2023. godini izvršena je nabavka fotoalbuma-kutija, albumskih stranica od poliestera te fotokutija za dijapositive s čime je kompletna fotodokumentacija trajno arhivirana prema svim pravilima struke.  
-Fotoalbum-kutija od valovitoga kartona DIN A4 - /kom Deset mapa, beskiselinskih, A1, s ručkom, 87 x 62 x 3 cm- 20 komada  
-Albumske stranice od poliestera Secol "A-S" za negative 35 mm- 5 omota

- Albumske stranice od poliestera Secol "A-S", 11,6 x 15,4 cm- 5 omota
- Albumske stranice od poliestera Secol "A-S", 23,3 x 30,3 cm- 14 omota
- Albumske stranice od poliestera Secol "A-S", 23,3 x 15,4 cm- 14 omota
- Fotokutija za dijapositive- 5 stova
- U 2023. godini izvršena je nabavka zaštitne troslojne "pucketajuće" folije sa zračnim mjehurićima za potrebe izložbenih projekta Umjetničke galerije Dubrovnik.

## **15.6 Zaštitna oprema**

- U 2023. godini nabavljena je zaštitna oprema i odjeća za voditelja tehničkog odjela.

## **16. ZAKLJUČAK**

Programsko poslovanje Umjetničke galerije Dubrovnik tijekom 2023. godine bilo je vrlo dinamično, i u konačnici uspješno. Realizirani su svi planirani projekti kroz sve domene muzejskog djelovanja. Uz programe koji su inicijalno bili predviđeni za 2023. godinu, realiziran je i niz dodatnih aktivnosti.

Godinu 2023. započeli smo s izložbama otvorenim u 2022. godini, Rekapitulacija- iz zbirke UGD“, izložba „Pokret i glazba“ iz zbirke UGD, dokumentarna izložba o Đuru Pilitki „Nije on kriv, on je slikar!“, te izložbom „Đuro Pilitika (1922.- 2006.)- Retrospektiva s kojom smo obilježili 100 godina od rođenja Đura Pilitike.

Tijekom 2023. godine realizirano je ukupno sedamnaest izložbi, od čega pet izložbi koje uključuju djela iz Zbirke moderne i suvremene umjetnosti Umjetničke galerije Dubrovnik, četiri izložbe hrvatskih autora te čak pet međunarodnih izložbi.

Tijekom 2023. godine realizirano je šezdeset i jedno stručno vodstvo kroz postav te aktualne izložbe, trideset i dvije likovne radionice i jedanaest programa iz kategorije „posebni programi“ kao što su razna predstavljanja monografija i slično, potom projekt „Subotnja kava u galeriji“ te koncerti.

Nekoliko uspješnih programske zadatka u 2023. godini potrebno je posebno istaknuti:

- ostvarena je retrospektivna izložba JOSIP TROSTMANN – VATRENA PALETA PINOVE JESENI, kojom je obilježeno 60. godina umjetnikovog djelovanja
- ostvarena je retrospektivna izložba BRANKO KOVAČEVIĆ (1911. – 1988.) \_ IZ DUBROVAČKIH ZBIRKI s kojom smo zaključili izložbenu djelatnost Umjetničke galerije Dubrovnik u 2023. godini
- ostvarena je međunarodna izložba značajnog turskog umjetnika EKREMA YALCINDAGA, PRIRODE
- ostvarena je međunarodna izložba ANDY WARHOL: JA SAM NIOTKUD djela iz zbirke Muzeja moderne umjetnosti iz Medzilaborca, jednog od utemeljitelja pop-arta u svijetu, koja je organizirana u suradnji s Dubrovačko-neretvanskom županijom, regijom Prešov te Muzejom moderne umjetnosti Andyja Warhola u Medzilaborcu iz Slovačke
- kroz pedagošku djelatnost, u 2023. godini ostvareni su projekti „Druženje s umjetnicima“, „Subotnja kava u Galeriji“ te čitav niz stručnih vodstava i likovnih radionica koji su pratili izložbene projekte kao i radionice u kojima su sudjelovali umjetnici u sklopu izložbenog projekta
- nastavljen je niz aktivnosti online putem društvenih platformi kao i proširena i dinamizirana aktivnost na društvenim mrežama namijenjena publici uvodeći nove rubrike i sadržaje, prezentirajući aktualne izložbe, stalne postave, bogatu muzejsku zbirku kao i muzejsku arhivu, pri čemu je osnovni cilj bio komunikacija, ali i edukacija publike. Ostvareni su i razni sadržaji za najmlađe posjetitelje kroz stručna vodstva i likovne radionice.
- nastavljen je niz aktivnosti obogaćivanja suvenirske ponude u vlastitoj produkciji s ciljem brendiranja našeg muzeja.

Najvećim uspjehom smatramo široku suradnju s brojnim udrugama, ustanovama u kulturi Grada Dubrovnika, nacionalnim i međunarodnim partnerima, osnovnim i srednjim školama i visokoškolskim ustanovama te brojnim pojedincima, bilo u zajedničkoj proizvodnji programa

za naše sugrađane, bilo u ustupanju prostora Galerije za njihove kulturne, edukativne i umjetničke programe.

Misija Umjetničke galerije Dubrovnik kao ustanove u kulturi Grada Dubrovnika, uz njen temeljno poslanje prikupljanja, čuvanja i obrade umjetničke građe, je biti otvorena za sve posjetitelje u smislu prezentiranja svoje Zbirke, ali i svih lokalnih, hrvatskih i inozemnih umjetnika čije se izložbe pripremaju, odnosno služiti svim stanovnicima Dubrovnika i onima koji Dubrovnik posjećuju te proizvoditi programe koji svojom kvalitetom mogu parirati zapadnoeuropskim muzejima. Na taj način, potencirajući međunarodni karakter Dubrovnika, ustanova ima priliku izrasti u lidera među mnogo većim muzejima jugoistočne Europe.

## **17. GODIŠNJI FINANCIJSKI IZVJEŠTAJ ZA 2023. GODINU UMJETNIČKE GALERIJE DUBROVNIK**

Poseban prilog ovom izvješću je Financijsko izvješće Umjetničke galerije Dubrovnik za 2023. godinu.

## REFERENTNA STRANICA

Verzija 8.1.3

## Izvještaji proračuna, proračunskih i izvanproračunskih korisnika

RKP: 31899

Naziv obveznika: UMJETNIČKA GALERIJA DUBROVNIK

Razina: 21

Oznaka razdoblja: 2023-12

Pregled popunjenoosti obrazaca:	Popunjeno	Broj pogrešaka	
	PR-RAS	DA	Nema
	BILANCA	DA	Nema
	RAS funkcijски	DA	Nema
	P-VRIO	DA	Nema
	OBVEZE	DA	Nema

Obrazac	Opis stavke	Šifra	Prethodna godina / početak godine	Tekuća godina / kraj godine
PR-RAS	PRIHODI POSLOVANJA (šifre 61+62+63+64+65+66+67+68)	6	702.607,80	1.005.803,26
	RASHODI POSLOVANJA (šifre 31+32+34+35+36+37+38)	3	631.733,89	835.139,19
	Višak prihoda i primitaka raspoloživ u sljedećem razdoblju (šifre X005 + '9221-9222' - Y005 - '9222-9221')	X006	45.933,47	34.461,93
	Manjak prihoda i primitaka za pokriće u sljedećem razdoblju (šifre Y005 + '9222-9221' - X005 - '9221-9222')	Y006	-	-
BILANCA	Nefinancijska imovina (šifre 01+02+03+04+05+06)	B002	8.642.522,69	8.955.296,83
	Financijska imovina (šifre 11+12+13+14+15+16+17+19)	1	100.473,08	129.874,55
	Obvezni (šifre 23+24+25+26+29)	2	58.377,29	99.365,09
	Vlastiti izvori (šifre 91 + 922 - 93 + 96 do 98)	9	8.684.618,48	8.985.806,29
RAS-funkcijski	Opće javne usluge (šifre 011+012+013+014 do 018)	01	-	-
	Ekonomski poslovi (šifre 041+042+043+044+045+046+047+048+049)	04	-	-
	Rashodi vezani za stanovanje i kom. pogodnosti koji nisu drugdje svrstani	066	-	-
	Obrazovanje (šifre 091+092+093+094+095+096+097+098)	09	-	-
	Kontrolni zbroj (šifre 01+02+03+04+05+06+07+08+09+10)	R1	660.082,83	1.017.349,51
P-VRIO	Promjene u vrijednosti i obujmu imovine (šifre 91511+91512)	9151	-	501,36
	Promjene u obujmu imovine (šifre P016+P023)	91512	-	501,36
	Promjene u vrijednosti (revalorizacija) i obujmu obveza (šifre 91521+91522)	9152	-	-
	Promjene u obujmu obveza (šifre P035 do P038)	91522	-	-
OBVEZE	Stanje obveza 1. siječnja (=stanju obveza iz Izvještaja o obvezama na 31. prosinca prethodne godine)	V001	-	58.377,29
	Stanje obveza na kraju izvještajnog razdoblja (šifre V001+V002-V004) i (šifre V007+V009)	V006	-	99.365,09
	Stanje dospjelih obveza na kraju izvještajnog razdoblja (šifre V008+D23+D24 + 'D dio 25,26')	V007	-	-
	Stanje nedospjelih obveza na kraju izvještajnog razdoblja (šifre V010 + ND23 + ND24 + 'ND dio 25,26')	V009	-	99.365,09

Potpis odgovorne osobe i pečat



6341	Tekuće pomoći od izvanproračunskih korisnika	6341	0,00	-	-
6342	Kapitalne pomoći od izvanproračunskih korisnika	6342	0,00	-	-
635	Pomoći izravnjanja za decentralizirane funkcije (šifre 6351+6352)	635	0,00	0,00	-
6351	Tekuće pomoći izravnjanja za decentralizirane funkcije	6351	0,00	-	-
6352	Kapitalne pomoći izravnjanja za decentralizirane funkcije	6352	0,00	-	-
636	Pomoći proračunskim korisnicima iz proračuna koji im nije nadležan (šifre 6361+6362)	636	6.636,14	13.272,27	200,0
6361	Tekuće pomoći proračunskim korisnicima iz proračuna koji im nije nadležan	6361	6.636,14	13.272,27	200,0
6362	Kapitalne pomoći proračunskim korisnicima iz proračuna koji im nije nadležan	6362	0,00	-	-
637	Pomoći unutar općeg proračuna temeljem protestiranih jamstava (šifra 6371+6372)	637	0,00	0,00	-
6371	Pomoći primljene unutar općeg proračuna po protestiranim jamstvima	6371	0,00	-	-
6372	Povrat pomoći danih unutar općeg proračuna po protestiranim jamstvima	6372	0,00	-	-
638	Pomoći temeljem prijenosa EU sredstava (šifre 6381+6382)	638	0,00	0,00	-
6381	Tekuće pomoći temeljem prijenosa EU sredstava	6381	0,00	-	-
6382	Kapitalne pomoći temeljem prijenosa EU sredstava	6382	0,00	-	-
639	Prijenosi između proračunskih korisnika istog proračuna (šifre 6391 do 6394)	639	0,00	0,00	-
6391	Tekući prijenosi između proračunskih korisnika istog proračuna	6391	0,00	-	-
6392	Kapitalni prijenosi između proračunskih korisnika istog proračuna	6392	0,00	-	-
6393	Tekući prijenosi između proračunskih korisnika istog proračuna temeljem prijenosa EU sredstava	6393	0,00	-	-
6394	Kapitalni prijenosi između proračunskih korisnika istog proračuna temeljem prijenosa EU sredstava	6394	0,00	-	-
64	Prihodi od imovine (šifre 641+642+643)	64	2,94	549,87	>>100
641	Prihodi od finansijske imovine (šifre 6412 do 6419)	641	2,94	549,87	>>100
6412	Prihodi od kamata po vrijednosnim papirima	6412	0,00	-	-
6413	Kamate na orocena sredstva i depozite po viđenju	6413	1,24	156,62	>>100
6414	Prihodi od zateznih kamata	6414	0,00	-	-
6415	Prihodi od pozitivnih tečajnih razlika i razlika zbog primjene valutne klauzule	6415	1,70	393,25	>>100
6416	Prihodi od dividendi	6416	0,00	-	-
6417	Prihodi iz dobiti trgovačkih društava, kreditnih i ostalih finansijskih institucija po posebnim propisima	6417	0,00	-	-
6419	Ostali prihodi od finansijske imovine	6419	0,00	-	-
642	Prihodi od nefinansijske imovine (šifre 6421 do 6429)	642	0,00	0,00	-
6421	Naknade za koncesije	6421	0,00	-	-
6422	Prihodi od zakupa i iznajmljivanja imovine	6422	0,00	-	-
6423	Naknada za korištenje nefinansijske imovine	6423	0,00	-	-
6424	Naknade za ceste	6424	0,00	-	-
6425	Prihodi od prodaje kratkotrajne nefinansijske imovine	6425	0,00	-	-
6429	Ostali prihodi od nefinansijske imovine	6429	0,00	-	-
643	Prihodi od kamata na dane zajmove (šifre 6431 do 6437)	643	0,00	0,00	-
6431	Prihodi od kamata na dane zajmove međunarodnim organizacijama, institucijama i tijelima EU te inozemnim vladama	6431	0,00	-	-
6432	Prihodi od kamata na dane zajmove neprofitnim organizacijama, građanima i kućanstvima	6432	0,00	-	-
6433	Prihodi od kamata na dane zajmove kreditnim i ostalim finansijskim institucijama u javnom sektoru	6433	0,00	-	-
6434	Prihodi od kamata na dane zajmove trgovackim društvima u javnom sektoru	6434	0,00	-	-
6435	Prihodi od kamata na dane zajmove kreditnim i ostalim finansijskim institucijama izvan javnog sektora	6435	0,00	-	-
6436	Prihodi od kamata na dane zajmove trgovackim društvima i obrtnicima izvan javnog sektora	6436	0,00	-	-
6437	Prihodi od kamata na dane zajmove drugim razinama vlasti	6437	0,00	-	-
65	Prihodi od upravnih i administrativnih pristojbi, pristojbi po posebnim propisima i naknada (šifre 651+652+653)	65	0,00	0,00	-
651	Upravne i administrativne pristojbe (šifre 6511 do 6514)	651	0,00	0,00	-
6511	Državne upravne i sudske pristojbe	6511	0,00	-	-
6512	Županijske, gradske i općinske pristojbe i naknade	6512	0,00	-	-
6513	Ostale upravne pristojbe i naknade	6513	0,00	-	-
6514	Ostale pristojbe i naknade	6514	0,00	-	-
652	Prihodi po posebnim propisima (šifre 6521 do 6528)	652	0,00	0,00	-
6521	Prihodi državne uprave	6521	0,00	-	-
6522	Prihodi vodnog gospodarstva	6522	0,00	-	-
6524	Doprinosi za šume	6524	0,00	-	-
6525	Mjesni samodoprinos	6525	0,00	-	-
6526	Ostali nespomenuti prihodi	6526	0,00	-	-
6527	Naknade od finansijske imovine	6527	0,00	-	-
6528	Prihodi od novčane naknade poslodavca zbog nezapošljavanja osoba s invaliditetom	6528	0,00	-	-
653	Komunalni doprinosi i naknade (šifre 6531 do 6533)	653	0,00	0,00	-
6531	Komunalni doprinosi	6531	0,00	-	-
6532	Komunalne naknade	6532	0,00	-	-





3692	Kapitalni prijenosi između proračunskih korisnika istog proračuna	3692	0,00	-
3693	Tekući prijenosi između proračunskih korisnika istog proračuna temeljem prijenosa EU sredstava	3693	0,00	-
3694	Kapitalni prijenosi između proračunskih korisnika istog proračuna temeljem prijenosa EU sredstava	3694	0,00	-
37	Naknade građanima i kućanstvima na temelju osiguranja i druge naknade (šifre 371+372)	37	0,00	0,00
371	Naknade građanima i kućanstvima na temelju osiguranja (šifre 3711 do 3715)	371	0,00	0,00
3711	Naknade građanima i kućanstvima u novcu - neposredno ili putem ustanova izvan javnog sektora	3711	0,00	-
3712	Naknade građanima i kućanstvima u naravi - neposredno ili putem ustanova izvan javnog sektora	3712	0,00	-
3713	Naknade građanima i kućanstvima u novcu - putem ustanova u javnom sektoru	3713	0,00	-
3714	Naknade građanima i kućanstvima u naravi - putem ustanova u javnom sektoru	3714	0,00	-
3715	Naknade građanima i kućanstvima na temelju osiguranja iz EU sredstava	3715	0,00	-
372	Ostale naknade građanima i kućanstvima iz proračuna (šifre 3721 do 3723)	372	0,00	0,00
3721	Naknade građanima i kućanstvima u novcu	3721	0,00	-
3722	Naknade građanima i kućanstvima u naravi	3722	0,00	-
3723	Naknade građanima i kućanstvima iz EU sredstava	3723	0,00	-
38	Ostali rashodi (šifre 381+382+383+386)	38	0,00	19,91
381	Tekuće donacije (šifre 3811 do 3813)	381	0,00	0,00
3811	Tekuće donacije u novcu	3811	0,00	-
3812	Tekuće donacije u naravi	3812	0,00	-
3813	Tekuće donacije iz EU sredstava	3813	0,00	-
382	Kapitalne donacije (šifre 3821 do 3824)	382	0,00	0,00
3821	Kapitalne donacije neprofitnim organizacijama	3821	0,00	-
3822	Kapitalne donacije građanima i kućanstvima	3822	0,00	-
3823	Kapitalne donacije iz EU sredstava	3823	0,00	-
3824	Donacije neprofitnim organizacijama, građanima i kućanstvima u tuzemstvu po protestiranim jamstvima	3824	0,00	-
383	Kazne, penali i naknade štete (šifre 3831 do 3835)	383	0,00	19,91
3831	Naknade šteta pravnim i fizičkim osobama	3831	0,00	-
3832	Penali, ležarine i drugo	3832	0,00	-
3833	Naknade šteta zaposlenicima	3833	0,00	-
3834	Ugovorene kazne i ostale naknade štete	3834	0,00	-
3835	Ostale kazne	3835	0,00	19,91
386	Kapitalne pomoći (šifre 3861 do 3865)	386	0,00	0,00
3861	Kapitalne pomoći kreditnim i ostalim finansijskim institucijama te trgovačkim društвima u javnom sektoru	3861	0,00	-
3862	Kapitalne pomoći kreditnim i ostalim finansijskim institucijama te trgovačkim društвima izvan javnog sektora	3862	0,00	-
3863	Kapitalne pomoći poljoprivrednicima i obrtnicima	3863	0,00	-
3864	Kapitalne pomoći iz EU sredstava	3864	0,00	-
3865	Kapitalne pomoći trgovačkim društвima i obrtnicima po protestiranim jamstvima	3865	0,00	-
	Stanje zaliha proizvodnje i gotovih proizvoda na početku razdoblja	Z001	0,00	-
	Stanje zaliha proizvodnje i gotovih proizvoda na kraju razdoblja	Z002	0,00	-
	Povećanje zaliha proizvodnje i gotovih proizvoda (šifre Z002-Z001)	Z003	0,00	0,00
	Smanjenje zaliha proizvodnje i gotovih proizvoda (šifre Z001-Z002)	Z004	0,00	0,00
	Ukupni rashodi poslovanja (šifre 3-Z003+Z004)	Z005	631.733,89	835.139,19
	VIŠAK PRIHODA POSLOVANJA (šifre 6-Z005)	X001	70.873,91	170.664,07
	MANJAK PRIHODA POSLOVANJA (šifre Z005-6)	Y001	0,00	0,00
92211	Višak prihoda poslovanja - preneseni	92211	3.344,50	45.933,47
92221	Manjak prihoda poslovanja - preneseni	92221	0,00	0,00
96	Obračunati prihodi poslovanja - nenaplaćeni	96	0,00	0,00
9661	Obračunati prihodi od prodaje proizvoda i robe i pruženih usluga - nenaplaćeni	9661	200,68	85,88
9673	Obračunati prihodi od HZZO-a na temelju ugovornih obveza	9673	0,00	0,00

























54771	Otplata glavnice primljenih zajmova od izvanproračunskih korisnika županijskih, gradskih i općinskih proračuna – kratkoročnih	<b>54771</b>	0,00	-
54772	Otplata glavnice primljenih zajmova od izvanproračunskih korisnika županijskih, gradskih i općinskih proračuna – dugoročnih	<b>54772</b>	0,00	-
55312	Izdaci za otplatu glavnice za izdane ostale vrijednosne papire u zemlji – dugoročne	<b>55312</b>	0,00	-

Obvezni dodatni podaci					
Račun iz rač. plana	Opis stavke	Šifra	Stanje na kraju prethodne godine	Stanje na kraju izvještajnog razdoblja	Indeks (5/4)
26224,26233, 26244,26314	Obveze za zajmove po faktoringu od kreditnih institucija, osiguravajućih društava, ostalih finansijskih institucija i trgovačkih društava u javnom sektoru	26224,26233,26 244,26314	0,00		-
26243	Obveze za finansijski leasing od ostalih finansijskih institucija u javnom sektoru	26243	0,00		-
26453	Obveze za finansijski leasing od ostalih tuzemnih finansijskih institucija izvan javnog sektora	26453	0,00		-
26454	Obveze za zajmove po faktoringu od ostalih tuzemnih finansijskih institucija izvan javnog sektora	26454	0,00		-
26463	Obveze za finansijski leasing od inozemnih kreditnih institucija	26463	0,00		-
26464,26473, 26484,26554, 26564	Obveze za zajmove po faktoringu od inozemnih kreditnih institucija, inozemnih osiguravajućih društava, ostalih inozemnih finansijskih institucija, inozemnih trgovčkih društava i inozemnih obrtnika	26464,26473,26 484,26554,2656 4	0,00		-
26483	Obveze za finansijski leasing od ostalih inozemnih finansijskih institucija	26483	0,00		-
26534	Obveze za zajmove po faktoringu od tuzemnih trgovčkih društava izvan javnog sektora	26534	0,00		-









911	Vlastiti izvori (šifre 9111+9112)	<b>911</b>	<b>8.638.484,33</b>	<b>8.951.258,48</b>	103,6
9111	Vlastiti izvori iz proračuna	<b>9111</b>	8.633.062,73	8.945.836,88	103,6
9112	Ostali vlastiti izvori	<b>9112</b>	5.421,60	5.421,60	100,0
912	Ispravak vlastitih izvora za obveze (šifre 9121+9122)	<b>912</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	-
9121	Ispravak vlastitih izvora iz proračuna za obveze	<b>9121</b>	0,00		-
9122	Ispravak ostalih vlastitih izvora za obveze	<b>9122</b>	0,00		-
922	Višak/manjak prihoda (šifre 9221-9222)	<b>922</b>	<b>45.933,47</b>	<b>34.461,93</b>	75,0
9221	Višak prihoda (šifre 92211 do 92213)	<b>9221</b>	<b>45.933,47</b>	<b>34.461,93</b>	75,0
92211	Višak prihoda poslovanja	<b>92211</b>	45.933,47	34.461,93	75,0
92212	Višak prihoda od nefinansijske imovine	<b>92212</b>	0,00	0,00	-
92213	Višak primitaka od finansijske imovine	<b>92213</b>	0,00	0,00	-
9222	Manjak prihoda (šifre 92221 do 92223)	<b>9222</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	-
92221	Manjak prihoda poslovanja	<b>92221</b>	0,00	0,00	-
92222	Manjak prihoda od nefinansijske imovine	<b>92222</b>	0,00	0,00	-
92223	Manjak primitaka od finansijske imovine	<b>92223</b>	0,00	0,00	-
93	Obračunati rashodi poslovanja	<b>93</b>	0,00	0,00	-
96	Obračunati prihodi poslovanja	<b>96</b>	200,68	85,88	42,8
97	Obračunati prihodi od prodaje nefinansijske imovine	<b>97</b>	0,00	0,00	-
98	Rezerviranja viška prihoda	<b>98</b>	0,00	0,00	-
99	Izvanbilančni zapisi (=0)	<b>99</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	-
991	Izvanbilančni zapisi - aktiva (šifra 996)	<b>991</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	-
996	Izvanbilančni zapisi - pasiva	<b>996</b>	0,00	0,00	-



26463	Obveze za finansijski leasing od inozemnih kreditnih institucija	<b>26463</b>	0,00	-
26464	Obveze za zajmove po faktoringu od inozemnih kreditnih institucija	<b>26464</b>	0,00	-
26473	Obveze za zajmove po faktoringu od inozemnih osiguravajućih društava	<b>26473</b>	0,00	-
26483	Obveze za finansijski leasing od ostalih inozemnih finansijskih institucija	<b>26483</b>	0,00	-
26484	Obveze za zajmove po faktoringu od ostalih inozemnih finansijskih institucija	<b>26484</b>	0,00	-
26534	Obveze za zajmove po faktoringu od tuzemnih trgovačkih društava izvan javnog sektora	<b>26534</b>	0,00	-
26544	Obveze za zajmove po faktoringu od tuzemnih obrtnika	<b>26544</b>	0,00	-
26554	Obveze za zajmove po faktoringu od inozemnih trgovačkih društava	<b>26554</b>	0,00	-
26564	Obveze za zajmove po faktoringu od inozemnih obrtnika	<b>26564</b>	0,00	-





108	Istraživanje i razvoj socijalne zaštite	108	0,00	-	
109	Aktivnosti socijalne zaštite koje nisu drugdje svrstane	109	0,00	-	
	<b>Kontrolni zbroj (šifre 01+02+03+04+05+06+07+08+09+10)</b>	R1	<b>660.082,83</b>	<b>1.017.349,51</b>	154,1

**IZVJEŠTAJ O PROMJENAMA U VRIJEDNOSTI  
I OBUJMU IMOVINE I OBVEZA**

Račun iz rač. plana	Opis stavke	Šifra	Iznos povećanja	Iznos smanjenja
1	2	3	4	5
9151	Promjene u vrijednosti i obujmu imovine (šifre 91511+91512)	9151	0,00	501,36
91511	Promjene u vrijednosti (revalorizacija) imovine (šifre P001+P008)	91511	0,00	0,00
	Promjene u vrijednosti (revalorizacija) nefinancijske imovine (šifre P002 do P007)	P001	0,00	0,00
	Neproizvedena dugotrajna imovina	P002		
	Proizvedena dugotrajna imovina	P003		
	Plemeniti metali i ostale pohranjene vrijednosti	P004		
	Sitni inventar i auto gume	P005		
	Dugotrajna nefinancijska imovina u pripremi	P006		
	Proizvedena kratkotrajna imovina	P007		
	Promjene u vrijednosti (revalorizacija) finansijske imovine (šifre P009 do P015)	P008	0,00	0,00
	Novac u banci i blagajni	P009		
	Depoziti, jamčevni polozi i potraživanja od zaposlenih te za više plaćene poreze i ostalo	P010		
	Potraživanja za dane zajmove	P011		
	Vrijednosni papiri	P012		
	Dionice i udjeli u glavnici	P013		
	Potraživanja za prihode poslovanja	P014		
	Potraživanja od prodaje nefinancijske imovine	P015		
91512	Promjene u obujmu imovine (šifre P016+P023)	91512	0,00	501,36
	Promjene u obujmu nefinancijske imovine (šifre P017 do P022)	P016	0,00	501,36
	Neproizvedena dugotrajna imovina	P017		501,36
	Proizvedena dugotrajna imovina	P018		
	Plemeniti metali i ostale pohranjene vrijednosti	P019		
	Sitni inventar i auto gume	P020		
	Dugotrajna nefinancijska imovina u pripremi	P021		
	Proizvedena kratkotrajna imovina	P022		
	Promjene u obujmu finansijske imovine (šifre P024 do P030)	P023	0,00	0,00
	Novac u banci i blagajni	P024		
	Depoziti, jamčevni polozi i potraživanja od zaposlenih te za više plaćene poreze i ostalo	P025		
	Potraživanja za dane zajmove	P026		
	Vrijednosni papiri	P027		
	Dionice i udjeli u glavnici	P028		
	Potraživanja za prihode poslovanja	P029		
	Potraživanja od prodaje nefinancijske imovine	P030		
9152	Promjene u vrijednosti (revalorizacija) i obujmu obveza (šifre 91521+91522)	9152	0,00	0,00
91521	Promjene u vrijednosti (revalorizacija) obveza (šifre P031 do P034)	91521	0,00	0,00
	Obveze za rashode poslovanja	P031		
	Obveze za nabavu nefinancijske imovine	P032		
	Obveze za vrijednosne papire	P033		
	Obveze za kredite i zajmove	P034		
91522	Promjene u obujmu obveza (šifre P035 do P038)	91522	0,00	0,00
	Obveze za rashode poslovanja	P035		
	Obveze za nabavu nefinancijske imovine	P036		
	Obveze za vrijednosne papire	P037		
	Obveze za kredite i zajmove	P038		

## IZVJEŠTAJ O OBVEZAMA

Račun iz rač. plana	Opis stavke	Šifra	Iznos
1	2	3	4
	Stanje obveza 1. siječnja (=stanju obveza iz Izvještaja o obvezama na 31. prosinca prethodne godine)	V001	58.377,29
	Povećanje obveza u izvještajnom razdoblju (šifre V003+N23+N24 + 'N dio 25,26')	V002	1.045.937,89
	Međusobne obveze subjekata općeg proračuna	V003	
23	Obveze za rashode poslovanja (šifre N231 do N239)	N23	970.507,69
231	Obveze za zaposlene	N231	513.140,88
232	Obveze za materijalne rashode	N232	323.130,36
234	Obveze za finansijske rashode	N234	1.710,65
235	Obveze za subvencije	N235	
236	Obveze za povrat pomoći unutar općeg proračuna po protestiranim jamstvima	N236	
237	Obveze za naknade građanima i kućanstvima	N237	
238	Obveze za kazne, naknade šteta i kapitalne pomoći	N238	
239	Ostale tekuće obveze	N239	132.525,80
24	Obveze za nabavu nefinansijske imovine	N24	75.430,20
dio 25,26	Obveze za finansijsku imovinu (šifre 'N251, 253' + N254 + N256 + 'N262,263,2643,2644,2645,2653,2654,267' + 'N261,2646,2647,2648,2655,2656')	N dio 25,26	0,00
251,253	Obveze za čekove i mjenice	N251, 253	
254	Obveze za obveznice	N254	
256	Obveze za ostale vrijednosne papire	N256	
262,263,2643,2644,2645,2653,2654,267	Obveze za tuzemne kredite i zajmove	N262,263,2643,2644,2645,2653,2654,267	
261,2646,2647,2648,2655,2656	Obveze za inozemne kredite i zajmove	N261,2646,2647,2648,2655,2656	
	Podmirene obveze u izvještajnom razdoblju (šifre V005+P23+P24 + 'P dio 25,26')	V004	1.004.950,09
	Međusobne obveze subjekata općeg proračuna	V005	
23	Obveze za rashode poslovanja (šifre P231 do P239)	P23	940.880,17
231	Obveze za zaposlene	P231	509.539,85
232	Obveze za materijalne rashode	P232	319.779,58
234	Obveze za finansijske rashode	P234	1.589,02
235	Obveze za subvencije	P235	
236	Obveze za povrat pomoći unutar općeg proračuna po protestiranim jamstvima	P236	
237	Obveze za naknade građanima i kućanstvima	P237	
238	Obveze za kazne, naknade šteta i kapitalne pomoći	P238	
239	Ostale tekuće obveze	P239	109.971,72
24	Obveze za nabavu nefinansijske imovine	P24	64.069,92
dio 25,26	Obveze za finansijsku imovinu (šifre 'P251,253' + P254 + P256 + 'P262,263,2643,2644,2645,2653,2654,267' + 'P261,2646,2647,2648,2655,2656')	P dio 25, 26	0,00
251,253	Obveze za čekove i mjenice	P251, 253	
254	Obveze za obveznice	P254	
256	Obveze za ostale vrijednosne papire	P256	
262,263,2643,2644,2645,2653,2654,267	Obveze za tuzemne kredite i zajmove	P262,263,2643,2644,2645,2653,2654,267	
261,2646,2647,2648,2655,2656	Obveze za inozemne kredite i zajmove	P261,2646,2647,2648,2655,2656	
	Stanje obveza na kraju izvještajnog razdoblja (šifre V001+V002-V004) i (šifre V007+V009)	V006	99.365,09
	Stanje dospjelih obveza na kraju izvještajnog razdoblja (šifre V008+D23+D24 + 'D dio 25,26')	V007	0,00
	Međusobne obveze subjekata općeg proračuna (šifre M001 do M004)	V008	0,00
a)	Prekoračenje 1 do 60 dana	M001	
b)	Prekoračenje 61 do 180 dana	M002	
c)	Prekoračenje 181 do 360 dana	M003	
d)	Prekoračenje preko 360 dana	M004	
23	Ukupno obveze za rashode poslovanja (šifre D231+D232+D234+D235+D236+D237+D 238+D239)	D23	0,00
231	Obveze za zaposlene (šifre D231A do D231D)	D231	0,00
a)	Prekoračenje 1 do 60 dana	D231A	
b)	Prekoračenje 61 do 180 dana	D231B	
c)	Prekoračenje 181 do 360 dana	D231C	

	d) Prekoračenje preko 360 dana	D231D	
232	<b>Obveze za materijalne rashode (šifre D232A do D232D)</b>	D232	<b>0,00</b>
	a) Prekoračenje 1 do 60 dana	D232A	
	b) Prekoračenje 61 do 180 dana	D232B	
	c) Prekoračenje 181 do 360 dana	D232C	
	d) Prekoračenje preko 360 dana	D232D	
234	<b>Obveze za finansijske rashode (šifre D234A do D234D)</b>	D234	<b>0,00</b>
	a) Prekoračenje 1 do 60 dana	D234A	
	b) Prekoračenje 61 do 180 dana	D234B	
	c) Prekoračenje 181 do 360 dana	D234C	
	d) Prekoračenje preko 360 dana	D234D	
235	<b>Obveze za subvencije (šifre D235A do D235D)</b>	D235	<b>0,00</b>
	a) Prekoračenje 1 do 60 dana	D235A	
	b) Prekoračenje 61 do 180 dana	D235B	
	c) Prekoračenje 181 do 360 dana	D235C	
	d) Prekoračenje preko 360 dana	D235D	
236	<b>Obveze za povrat pomoći unutar općeg proračuna po protestiranim jamstvima (šifre D236A do D236D)</b>	D236	<b>0,00</b>
	a) Prekoračenje 1 do 60 dana	D236A	
	b) Prekoračenje 61 do 180 dana	D236B	
	c) Prekoračenje 181 do 360 dana	D236C	
	d) Prekoračenje preko 360 dana	D236D	
237	<b>Obveze za naknade građanima i kućanstvima (šifre D237A do D237D)</b>	D237	<b>0,00</b>
	a) Prekoračenje 1 do 60 dana	D237A	
	b) Prekoračenje 61 do 180 dana	D237B	
	c) Prekoračenje 181 do 360 dana	D237C	
	d) Prekoračenje preko 360 dana	D237D	
238	<b>Obveze za kazne, naknade šteta i kapitalne pomoći (šifre D238A do D238D)</b>	D 238	<b>0,00</b>
	a) Prekoračenje 1 do 60 dana	D238A	
	b) Prekoračenje 61 do 180 dana	D238B	
	c) Prekoračenje 181 do 360 dana	D238C	
	d) Prekoračenje preko 360 dana	D238D	
239	<b>Ostale tekuće obveze (šifre D239A do D239D)</b>	D239	<b>0,00</b>
	a) Prekoračenje 1 do 60 dana	D239A	
	b) Prekoračenje 61 do 180 dana	D239B	
	c) Prekoračenje 181 do 360 dana	D239C	
	d) Prekoračenje preko 360 dana	D239D	
24	<b>Obveze za nabavu nefinansijske imovine (šifre D24A do D24D)</b>	D24	<b>0,00</b>
	a) Prekoračenje 1 do 60 dana	D24A	
	b) Prekoračenje 61 do 180 dana	D24B	
	c) Prekoračenje 181 do 360 dana	D24C	
	d) Prekoračenje preko 360 dana	D24D	
dio 25,26	<b>Obveze za finansijsku imovinu (šifre 'D 251,253' + D254 + D256 + 'D262,263,2643,2644, 2645,2653,2654,267' + 'D261,2646,2647, 2648,2655,2656')</b>	D dio 25,26	<b>0,00</b>
251,253	Obveze za čekove i mjenice	D 251,253	
254	Obveze za obveznice	D254	
256	Obveze za ostale vrijednosne papire	D256	
262,263,2643,2644, 2645,2653,2654,267	Obveze za tuzemne kredite i zajmove	D262,263,2643,2644, 2645,2653,2654,267	
261,2646,2647, 2648,2655,2656	Obveze za inozemne kredite i zajmove	D261,2646,2647, 2648,2655,2656	
	<b>Stanje nedospjelih obveza na kraju izvještajnog razdoblja (šifre V010 + ND23 + ND24 + 'ND dio 25,26')</b>	V009	<b>99.365,09</b>
	Međusobne obveze subjekata općeg proračuna	V010	29.155,56
23	Obveze za rashode poslovanja	ND23	57.522,02
24	Obveze za nabavu nefinansijske imovine	ND24	12.687,51
dio 25,26	Obveze za finansijsku imovinu	ND dio 25,26	

UMJETNIČKA GALERIJA DUBROVNIK  
Frana Supila 23  
20000 Dubrovnik

RKP. 31899  
Šifra grada: 098  
MB: 3303853  
OIB: 73702399357  
Razina: 21, razdjel: 000, šifra djelatnosti prema NKD-u 2007: 9102

## BILJEŠKE UZ FINANCIJSKE IZVJEŠTAJE

*za razdoblje od 01. siječnja do 31. prosinca 2023. godine*

### BILJEŠKE UZ BILANCU – OBRAZAC BILANCA

#### *Bilješka br. 1– Nefinancijska imovina*

Tijekom 2023. godine nabavljena je dugotrajna imovina u iznosu 182.210,32 EUR.

Obračunata amortizacija za 2023. godinu iznosi 10.898,95 EUR.

Stanje nefinancijske imovine na dan 31.12.2023. iznosi 8.955.296,83 EUR.

#### *Bilješka br. 2 – Financijska imovina*

Posljednjeg dana proračunske godine stanje na poslovnom računu iznosi 121.282,43 EUR.

Saldo novca u blagajni je 390,30 EUR.

Ostala potraživanja se odnose na potraživanja od HZZ za refundaciju bolovanja te uplaćene predujmove u iznosu 3.947,65 EUR.

Potraživanja za više plaćene poreze i doprinose iznose 3.463,87 EUR.

Potraživanja za prihode od prodanih proizvoda i pruženih usluga iznose 790,30 EUR.

### BILJEŠKE UZ IZVJEŠTAJ O OBVEZAMA – OBRAZAC OBVEZE

#### *Bilješka br. 1. - Stanje nedospjelih obveza na kraju izvještajnog razdoblja*

Stanje nedospjelih obveza na kraju izvještajnog razdoblja iznosi 99.365,09 EUR, a isto se odnosi na: obveze za zaposlene za plaću za prosinac 2023. koja se isplaćuje u siječnju 2024. u iznosu 41.233,66 EUR, obveze za materijalne rashode 16.060,47 EUR, obveze za finansijske rashode 227,89 EUR, obveze za nabavu nefinansijske imovine 12.687,51 EUR, te 29.155,56 eur obveze za ostale tekuće obveze, od kojih se 27.425,16 eur odnosi na obvezu za povrat doznačenih a neopravdanih sredstava u nadležni proračun.

## **BILJEŠKE UZ IZVJEŠTAJ O PRIHODIMA I RASHODIMA, PRIMICIMA I IZDACIMA – OBRAZAC PR-RAS**

Bilješka br. 1. – *Analitika prihoda poslovanja*

*Ukupni prihodi i primici, šifra X678 iznosi 1.005.877,97 EUR.*

**Prihodi poslovanja**

**Prihodi od prodaje proizvoda i robe te od pruženih usluga** zakupa iznose 132.231,22 EUR.

**Prihodi od nadležnog proračuna** iznose 731.476,84 EUR, prihodi od donacija iznose 127.295,42 EUR.

**Prihodi od pomoći** iznose 13.272,27 EUR.

**Prihodi od finansijske imovine** iznose 549,87 EUR.

**Ostali prihodi** iznose 977,64 EUR.

**Prihodi od nefinansijske imovine**

Prihodi od stambenih objekata za zaposlene 74,71 EUR.

Bilješka br. 2. – *Analitika rashoda poslovanja*

*Ukupni rashodi i izdaci, šifra Y345 iznosi 1.017.349,51 EUR.*

**Rashodi poslovanja**

**Rashodi za zaposlene** iznose 511.345,12 EUR. Bruto plaće iznose 395.466,69 EUR dok doprinosi na plaće iznose 65.445,57 EUR, te ostali rashodi za zaposlene 50.432,86 EUR.

**Materijalni rashodi** iznose 321.977,52 eur, od čega naknadne troškova zaposlenima iznose 18.467,02 EUR, rashodi za materijal i energiju iznose 108.647,79 EUR, rashodi za usluge 148.255,92 EUR, ostali nespomenuti rashodi iznose 39.879,17 EUR, te naknada troškova osobama izvan radnog odnosa iznosi 6.727,62 EUR.

**Financijski rashode** iznose 1.796,64 EUR.

**Ostali rashodi iznose** 19,91 EUR.

#### ***Rashodi od nefinancijske imovine***

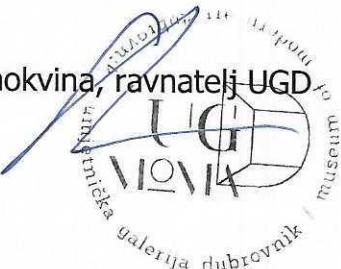
Rashodi za nabavu neproizvedene dugotrajne imovine iznose 182.210,32 EUR.

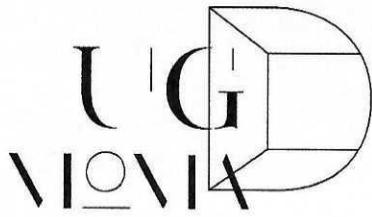
Sučeljavanjem prihoda i rashoda poslovanja, ostvaren je višak prihoda poslovanja u iznosu 170.664,07 EUR.

Sučeljavanjem prihoda i rashoda od nefinancijske imovine, ostvaren je manjak prihoda u iznosu 182.135,61 EUR.

Preneseni višak iznosi 45.933,47 EUR.

**Višak prihoda raspoloživ u sljedećem razdoblju iznosi 34.461,93 EUR.**

Tonko Smokvina, ravnatelj UGD  
  
Muzej  
Udruženje dubrovačkih gospodara  
galerija dubrovačnik



umjetnička galerija dubrovnik  
museum of modern art dubrovnik

Put Frana Supila 23, 20000 Dubrovnik, Hrvatska / Croatia  
T +385 (0)20 426 590 | F +385 (0) 20 432 114  
info@momad.hr | www.momad.hr

Na temelju članka 25. Statuta Umjetničke galerije Dubrovnik Upravno vijeće Umjetničke galerije Dubrovnik na 1. sjednici održanoj dana 12.2.2024. godine donosi

**ODLUKU  
o usvajanju Izvješća o radu Umjetničke galerije Dubrovnik  
za 2023.g.**

**Članak 1.**

- (1.) Usvaja se Izvješće o radu Umjetničke galerije Dubrovnik za 2023. godinu.  
(2.) Izvješće o radu Umjetničke galerije Dubrovnik za 2023. godinu iz stavka 1. ovoga članka nalazi se u prilogu ove Odluke i njezin je sastavni dio.

**Članak 2 .**

Ova odluka stupa na snagu na dan donošenja.

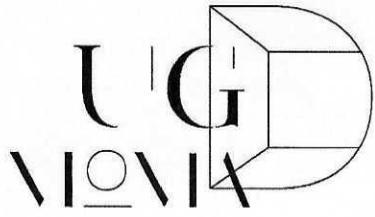
Klasa: 612-05/24-02/2

Ur.broj: 2117-119-02-24-1

Dubrovnik, 12. veljače 2024. g.



Predsjednica Upravnog vijeća:  
izv. prof. dr.sc. Katja Bakija



umjetnička galerija dubrovnik  
museum of modern art dubrovnik

Put Frana Supila 23, 20000 Dubrovnik, Hrvatska / Croatia  
T +385 (0)20 426 590 | F +385 (0) 20 432 114  
info@momad.hr | www.momad.hr

Na temelju članka 25. Statuta Umjetničke galerije Dubrovnik Upravno vijeće Umjetničke galerije Dubrovnik na 1. sjednici održanoj dana 12. veljače 2024. godine donosi

**ODLUKU  
o usvajanju  
financijskih izvještaja Umjetničke galerije Dubrovnik  
za 2023.g.**

**Članak 1.**

- (1.) Usvajaju se Financijski izvještaji Umjetničke galerije Dubrovnik za 2023. godinu, a koji su sastavljeni na obrascima: Bilanca na Obrascu: BIL, Izvještaj o prihodima i rashodima, primicima i izdacima na Obrascu: PR-RAS, Izvještaj o rashodima prema funkcionalnoj klasifikaciji na Obrascu: RAS-funkcijski, Izvještaj o promjenama u vrijednosti i obujmu imovine i obveza na Obrascu: P-VRIO, Izvještaj o obvezama na Obrascu: OBVEZE kao i Bilješke uz finansijsko izvješće za 2023. godinu.  
(2.) Obrasci iz stavka 1. ovoga članka nalaze se u prilogu ove Odluke i njezin su sastavni dio.

**Članak 2 .**

Ova odluka stupa na snagu na dan donošenja.

Klasa: 612-05/24-02/2

Ur.broj: 2117-119-02-24-2

Dubrovnik, 12. veljače 2024. g.

Predsjednica Upravnog vijeća:

izv. prof. dr.sc. Katja Bakija



Tonko Smokvina

ravnatelj Umjetničke galerije Dubrovnik  
